# 

adall II.all

## 

يدني کلال



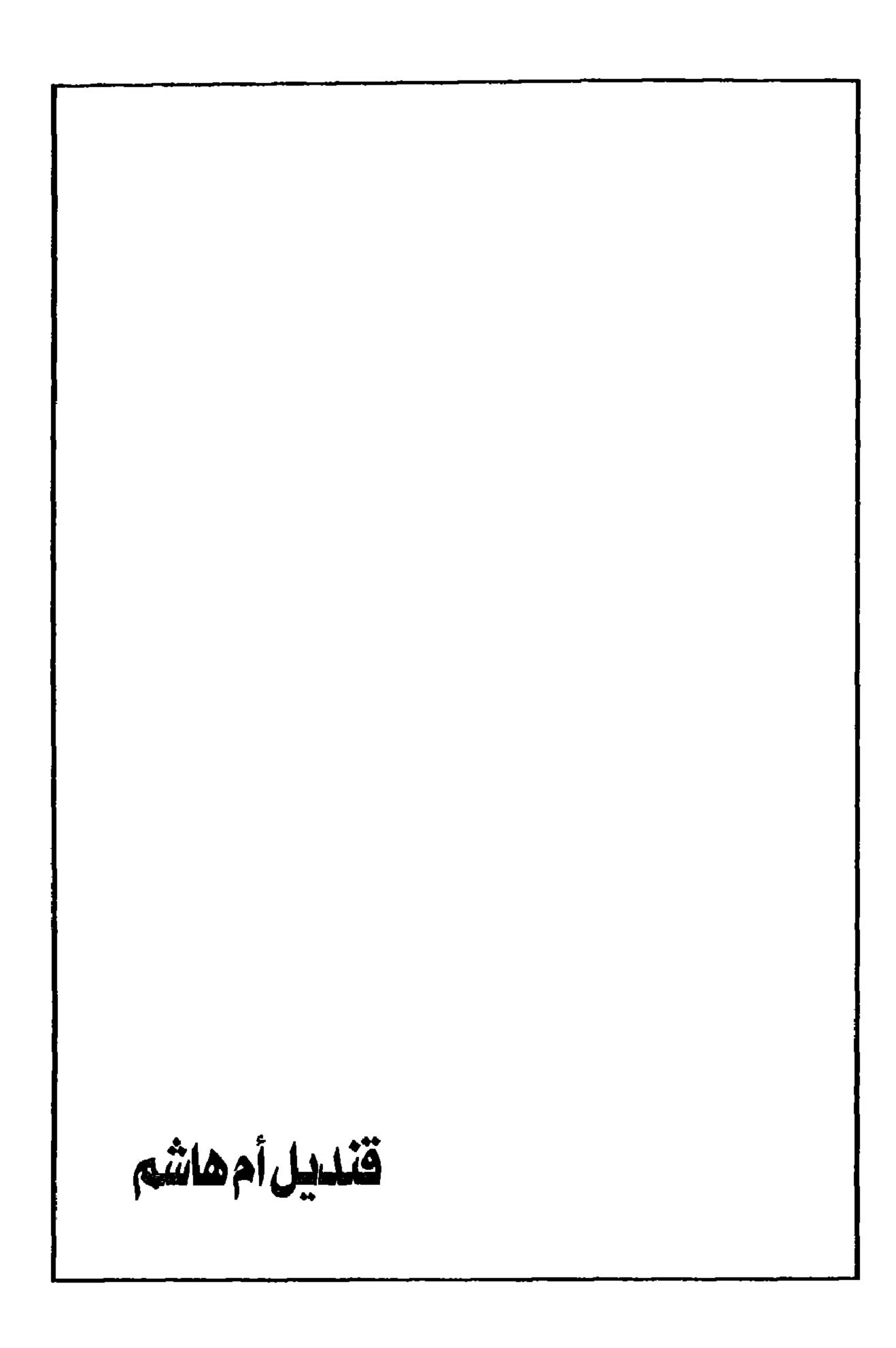


اهداءات ۲۰۰۲ الأستاذ/ المسيني آمين منتيره الإسكندرية



|--|

ا قد النسبال ١١٠ الما ١١٠ ا



# فنلياراماشم

بحيي حقي



## مهرجان القراءة للجهيع ٢٠٠٠ مكتبة الأسرة برعاية السيدة سوزاق مبارك (الأعمال الإبداعية) قنديل أم هاشم يحيى حقى

الجهات المشاركة:

جمعية الرعاية المتكاملة المركزية

وزارة الثقافة

وزارة الإعلام

وزارة النعليم

وزارة الأدارة المحلية

المجلس الأعلي للشباب والرياضة

التنفيذ : هيئة الكتاب

الغلاف

والإشراف الفني:

الفنان : محمود الهندى

المشرف العام:

د . سمير سرحان

### على سبيل التقديم:

مكتاب لكل مواطن ومكتبة لكل أسرة، تلك الصيحة التي أطلقتها المواطنة المصرية النبيلة مسوزان مبارك، في مشروعها الرائع مهرجان القراءة للجميع ومكتبة الأسرة، والذي فجر ينابيع الرغبة الجارفة للثقافة والمعرقة لشعب مصر الذي كانت الثقافة والابداع محور حياته منذ فجر التاريخ.

وفى مناسبة مرور عشر سنوات على انطلاق المشروع الثقافى الكبير وسبع سنوات من بدء مكتبة الأسرة التى أصدرت فى سنواتها الست السابقة و ١٧٠٥، عنواناً فى حوالى و ٣٠، مليون نسخة لاقت نجاحاً واقبالاً جماهيرياً منقطع النظير بمعدلات وصلت إلى و ٣٠، ألف نسخة من بعض إصداراتها.

وتنطلق مكتبة الأسرة هذا العام إلى آفاق الموسوعات الكبرى فتبدأ بإصدار موسوعة ممصر القديمة، للعلامة الاثرى الكبير دسليم حسن، فى د١٦، جزءاً إلى جانب السلاسل الراسخة دالابداعية والفكرية والعلمية والروائع وامهات الكتب والدينية والشباب، لتحاول أن تحقق ذلك الحلم النبيل الذى تقوده السيدة: سوزان مبارك نحو مصر الأعظم والأجمل.

د. ممیر مرحان

## أشجانعمهومننسب سيرتذانية بقدم يحيى حسمى

مطلوب منى أن أكتب هنا سيرتى الذاتية ،

التحدث عن النفس!

ياله من لذة ساحرة ، تواضعها زائف ،

ياله من ملل فظيع ، يستحب، معه الانتحار .

أغلب أحاديثنا – بعد كلمتين ليس غبر – تتحول من الموضوع – أيا كان – إلى الذات ، الشكوى أو الافتخار ، ولكنى أحس أنهما ينبعان من نزعة واحدة متكتمة : استجداء تبرير الوجود . وأنت معذور حين تقرأ هذه السيرة بعد قايل إذا حكمت – ولا أقول ظننت – أننى لكى أكتبها قد تزينت وجلست أمام

مرآة أتغزل ، (كم أو د أن يكون بين الاختبارات النفسية دراسة عجاوبة الشخص لصورته فى المرآة : العجب ، عدم التصديق ، الافتتان ، النفور ) ولكن ثق – وهذا عشمى فيك إن كنت لاتعرفنى – أن شيئا من هذا لم يحدث . أنقذتنى حيلة بسيطة ، التجأت إلى مقص قطع لى فقرات من أحاديث عديدة ظهرت لى فى الصحف و المجلات ( يملأون فراغها على قفانا بالمجان ! ) ولصقت بعضها إلى بعض ، مضيفا هنا ، منقحاً هناك ...

ومع ذلك فصورتى فى هذه المرآة هى جلسة أمام فوتوغرافى محترف ، يسلط على أضواء أعشى لها ، وأعوج رقبتى لكى تعتدل فى نظره ، وأبتسم بلا سبب ، صورتى فى هذه الأحاديث مأخوذة خطفا — أحيانا وأنا فى مباذلى ، فهى أصدق . وهكذا أبرأت ذمتى منك وزيادة .

ولكن هذه السيرة ستقيس عمرى بالسنين والأيام ، وما هو بالقليل .. طظ الاقياس عندى لعمرى إلا بهذه اللحظات القليلة التادرة التى نبض فيها عرق فى روحى مهتزاً بجذل قدسى عند التقائى بالفن ، متلقياً ومعبراً . قمة هذا الجذل عتله التقائى بالشعر والموسيقى – على قلم المساواة – ثم النحت ، ثم التصوير ، ثم العارة ، نست أدرى أين أضع بينها لقائى برشاقة الإنسان فى فن الباليه .

يعلو كل هذا جذل اللقاء بفن أعظم وأجل: فن الطبيعة وجإلها ، لو أفضت فيه لاحتجت أن أكتب مجلداً ضعخما .. لحظات قليلة نادرة ، ولكنى عرفت بفضلها طعم السعادة وحمدت ربى عليها حمدا طويلا لا ينقطع ..



ولا ولوج إلى ساحة السعادة - فى اعتقادى - إلا من أحد أبواب ثلاثة: الإيمان والفن والحب ، لا شيء يشع بها مثل هذا الخشوع الذي أراه فى المعابد. وإذا كان الحب هو أكثرها التصاقا بالصلصال والحمأ المسنون ، وبالزمان والمكان والصدف ، فإنه شرط ارتفاع الإنسان عن مرتبة الحيوان ، وكان الإيمان أكثرها طموحا لأنه يطلب الله لا الناس ، الحلود فى الآخرة لا العبور فى الدنيا ، فسيبتى الفن وسطا جامعا للطرفين ، يالها من منزلة !

وقد عرفت مقامی منذ وعیت لهذا العرق الذی ینبض فی روحی ، لست من الملهمین ، ولا بی صاحب فی وادی عبقر . الإلهام نور ساطع کاشف لجمیع آفاق الروح والعالم ، یهبط علی

من يختاره دون سبب ظاهر ، فيتلقاه بغير سعى منه إليه . ما أبعد الفرق بين هذا النور وبين أزيز الشرارة الحاطفة التي أحس بها وهي تتقد أحياناً فجأة ثم تنطفيء لتوها . إنها لاتنير لى إلا حرباً ضيقاً وسط غابة كثيفة ، يؤدى إلى كنز صغير لايفرح به الآثرياء .. حتم على أن أشرئب لكى أصطادها (وضعت هذا في قطعة بعنوان والشاعر بصبر) ستجدها في أحد مجلدات هذه الطبعة) — تنطفيء هذه الشرارة وتتركني لكى أشتى غاية الشقاء ... حتى يتفصد العرق من جبيني من أجل أن أصل إلى هذا الكنز الذي رأيته بل العرق من بعيد ، كأنني أنحت في صخر ، وحتم على أن أول حاسته بال عن العمل كل آثار العرق ، ليظن الناس أنها ولادة سهلة .

إننى ممن يدخلون معبد الفن من أشد أبوابه ضيقا وعسرا ، وليست هذه الشرارة بزوارة ، لهذا كنت من المقلين ، أسمعهم يعيبون هذا على ، كأنهم يطلبون منى أن أكون من المدلسين . . يكفينى الصدق .

ومع هذا فان عمرى القصير فى الفن ــ إنه مجموع لحظات خاطفة عابرة ــ قد جاوز نصف قرن ، وأحمد الله على ذلك ، لأن هذا الطول أتاح لى أن أشهد فى نفسى تحولا عجيبا ، ولولاه لما شهدته .

كانت الذات تندلق على الموضوع فى مطلع هذا العمر . هذا الاندلاق سهل ، وله فرحة ، واسترضاء للأنانية . وكنت أشعر بشيء من الضيق دون أن أعرف سببه على وجه اليقين سببه أنى كنت خاضها لبداية لابد منها ؛ إنها مرحلة ستمر ولكن منى وكيف .. إنها حموة الموسى ا

وبدأ التحول شيئا فشيئا حتى تم أواخر عمرى ، أصبحت الآن أحس إحساسا واضحا قويا أنى لست إلا بوقا ، لا قيمة له في ذاته ، ولكن قيمته أن إرادة لاندرى سرها قد اختارته لكى تهمس منه - على تقطع - سليقة اللغة والتراث ، مختلطة بأشجان الإنسان منذ أعز أجدادى - ساكن الكهوف - حتى اليوم . أشجان الإنسان - أولا في علاقة روحه بربه ، نسيانه لها - كما قال هو في كتابه - أشد عذاب تتوجع له وتئن . ، بالكون : أبن و كيف ينسلك في نظامه ، يدخل خانته . . بالقدر : بين الثورة عليه والرضاء به .

ينعكس هذا كله على المحتمع المتقلب ايستطيع أن ينطق بلسان إنسان ويجد من يفهمه ، فليس من المفارقات قولى : إن الفن لافن هو المدخل الوحيد للفن من أجل الحياة ،

ورغم أن هذا البوق قد عزلنى فقد استطعت أن أعوض لذة البوح بلذة المراقبة ، كأننى شاهد واقف على جنب ، يطل على شيء عجيب يحدث أمامه ، ويحاول فهم سره ، ثم لاينقضى عجبه منه ، الفن بهذا المعنى هو النغمة لا الوتر ، الزهرة لا البستانى ، النشوة لاقينة الحان .

ولو بقيت وحدى لزهقت روحى ، أو جفت و ذرتها الرياح ، لا بد للنحلة من خلية ، وجدت الصحبة والراحة والاطمئنان ، كما وجدت المدرسة التي أستكمل فيها تعليمي حين قدمت مارضيت عنه من أوراقي إلى ناد عجيب. إنه وقف على من لمسهم الفن بعصاه السحرية ، أيا كان عصره أو لغته أو دينه أو جنسه أو لونه ، والرجال والنساء سواسية - هم داخله أحياء ، بينهم تواصل الأخوة وتراسل لا ينقطع ، فسمح لى أن أنضم إليه ، عضوا منتسبا !

عرفت أنى – حى قبل انضامى إليه – كنت أكتب لهم . هم الذين يطلون على من وراء كتنى وأنا أكتب ، أصبح رضاؤهم هو مطلبي الوحيد . لاتخلو ورقة لى من أثر خاف لمصالهم ، أو من إشارة مسترة إلى أعمالهم ، فلغة أهل هذا النادى صريحة «وشفرة» في آن واحد ، ولا تجد حربها إلا في استعبادهم لها .

وأول مادة فى قانون هذا النادى هو توقير الكلمة سواء كانت من حروف أو أنغام أو حجر أو لون .

لاطرد من هذا النادى لجريمة سوى جريمة العبث بكرامة هذه الكلمة .. فإذا يبتى لهم ؟ .. ليس لهم جزاء سواها .

#### \* \* \*

رضيت بنشر هذه الطبعة الكاملة لمؤلفاتى لقيمتها التاريخية أولا ، فالمتاحف قد تكون أولى بها من المكتبات ــ فأنت ستطل

على مسار نصف قرن ، يفترق عن المسارات الأخرى ، فإنه لم يأخذ من حيث انتهى سابقه مع تماثل أو تقارب فى المستويين ، بل أخذ بدايته من البداية ، فكتبت له الريادة ولو رغم أنفه ، لذلك كانت خطواته الأولى عسيرة متخبطة .

كان علينا فى فن القصة أن نفك شالب شيخ عنيد شحيح عمريص على ماله أشد الحرص ، تشتد قبضته على أسلوب المقامات السلوب الوعظ و الإرشاد و الحطابة ، أسلوب الزخارف والبهرجة اللفظية و المتر ادفات ، أسلوب المقدمات الطويلة و الحواتيم الرامية إلى مصمصة من الشفاه ، أسلوب الواوات والفاءات و الثمات والمعذ لكات والرعمذ لكات واللاجرمات والبيدأنات واللاسمات ، أسلوب الحدوتة التي لا يقصد بها إلا التسلية .

كنا نريد أن ننتزع من قبضة هذا الشيخ أسلوبا يصلح للقصة الحديثة كما وردت لنا من أوربا ، شرقها وغربها ( ولا أتحول عن اعتقادى بأن كل تطور أدبى هو فى المقام الأول تطور أسلوب).

كان علينا أن نضرب على يد من يحكى لنا قضية جنائية ، ويقول اكتبوها فهى قصة جميلة حقا ، ونقول له : القصة شيء مختلف أشد الاختلاف . وكان علينا آخر الأمر أن يقبل الناس إدعاء إنسان ما أن له الحق في إعادة صياغة الواقع ، حتى ولو وقف عند هذا الحد ولم يضف قوله : إعادة صياغة بحرية لها أخلا قياتها

التي قله تعدد عند الناس زيفا أو اجتراء ، كان من المسير أن يتقبل الناس هذا ، وأعترف لك أنني إلى اليوم أنتفض من شدة الفييق والكرب حين أقرأ : الفنان الخالق ، فلان خلق هذا العمل ...

إنى لا أعترف بخالق إلا بالله وحده ، أحب أن أكتب بدلها : هذا هو ابتكار الفنان ، الفنان المبتكر ، (لعل هذا هو سر موقف المسلمين ـــ ولا أقول الإسلام ــ من النحت والتصوير ) .

وكان لابد لنا أن نعمل حتى يكف الناس عن سؤالنا: وما هو المقصود من هذه القصة ؟ تلك العبارة التي كانت ترد بعد ختام كل حكاية في كتاب القراءة والمطالعة ، فالمقصود من حكاية أن عدوا عاقلا خير من صديق جاهل ، وأن العاقل من اتعظ بغيره والجاهل من اتعظ بنفسه .

ومما زاد من المشقة والعسر فى الخطوات الأولى أن الفصحى لم تكن قد أفلحت بعد فى أن تسمى لنا أشياء نلمسها بأيدينا أو أفكارا مجردة تطوف بعقولنا ، أو ظلال عواطف تلم بقلوبنا ، وإذا صدقنا عددا غير قليل من المستشرقين لاعتقدنا أن هذه المشقة لم تكن عالقة بمرحلة البداية وحدها ، بل هى ممتدة لأنها ناجمة من خصائص الأسلوب العربى ، فهم يصفونه بأنه أسلوب يسير على خط أفتى مستقيم ، سطح ولا عمق ، لا يتركب منه بناء ينمو شيئا فشيئا ، إنه دلق البضاعة كلها دفعة واحدة أمام الزبون، إنه - كما فى مآدبنا -



وضع جميع الأطباق على المائدة فى رتل متلاصق قبل جلوس الضيوف ، فالذى ينبغى أن يؤكل ساخنا يؤكل باردا ، ويزعمون أن أسلوب اللغات الغربية — وبالأخص الإنجليزية والفرنسية — هو أسلوب يشبه عمل فنان يرسم لوحة ، إنه يبنيها خطا خطا ولمسة بعد لمسة من فرشاته ، ناظرا طوال الوقت إلى التناسب والشكل التركيبي للوحة وموضع كل خط وكل لمسة فيه ، بل إنهم يذهبون إلى حد تفضيل الجملة الاسمية — وهي من خصائص لغاتهم — على الجملة الفعلية وهي من خصائص العربية . .

وكل هذا كذب فى كذب ، وحاقة ليس بعدها حاقة ، فليست اللغة كائنا مستقلا عن الفكر الذى يقودها ، فحين يلزم الفكر المستخدم للعربية ماينبغى لكل فكر ، من وضوح وبصر وجد وعمق ، فإن لغتنا الفصحى لن تكون أقل قلىرة على الأداء سن لغات هؤلاء المستشرقين الأجلاء ، فالعيب ليس فى اللغة ، بل فينا نحن أنفسنا .

ولكن ينبغى لى أن أعتر ف وأقرر أن مشقة الحطوات الأولى ف انتزاع أسلوب القصة من أسلوب المقامات تمثلت أكثر ماتمثلت الدى من كان يقرأ الآداب الغربية بلغنها غير مكتف بالترجات إن وجدت ، فإن الذى كان يراد اقتباسه من الفرب لا فن القصة وحده بل أسلوبها وصياغتها ، وتستطيع إلى اليوم أن تلحظ الفرق بين أسلوب قصصى له اطلاع على الآداب الغربية بلغاتها وأسلوب قصصى لا يعرف غير العربية .

وقد داعبتنا اللغة العامية أول الأمر فهممنا أن نجرى إليها -لا هربا من مشقة الفصحى فحسب -- بل لأننا كنا نتلهف أن
يكون الآدب صادق التعبير عن المجتمع ، ولكننا تحولنا -- كأنما
بدافع غريزى -- إلى الفصحى ، لأنها هى الأقدر على بلوغ
المستويات الرفيعة ، على ربط الماضى بالحاضر ، على توحيد الأمة
العربية ، ومن الممتع أن ندرس كيف ساير تأثير العروبة على
الأدب المصرى تأثيرها على سياستنا القومية .

وتما زاد من المشقة والعسر في الخطوات الأولى أننا ــ نحن القصصيين ــ كنا نعيش في شبه عزلة عن أبناء الفنون الأخرى ،

مع أن المشكلة عندنا جميعا واحدة ، ولابد أن ينتفع بعضنا بتجاركب بعض . لكى يتساوى الخطو إلى الأمام على الأقل فى جميع ميادين الفن . بسبب هذه العزلة كان لابد لعملنا أن يكون هشاً و فقيرا مهما ملك من ماله الخاص ، (لهذا الفقر أسباب أخرى سأعرضها فيما بعد) أقول : كنا فى شبه عزلة ، إذ كانت لنا اتصالات لم تتصف بالنشاط مع أبناء الفنون الأخرى ، نعد أنفسنا زمرة واحدة تضمنا وتضم غنارا ، وسيد درويش ، ويوسف كامل ، وأحمد صبرى .. وعددا آخر غيرهم .

والعجيب أن هذه العزلة نمتدة حتى اليوم ، بل يخيل لى أنها تفاقمت ، وكان المنتظر وقد زاد عدد المشتغلين بالفنون اليوم عن عددهم فى أيامنا الأولى أن تعمل هذه الزيادة على تيسير القضاء على تلك العزلة ، فإذا بها تزيدها مشقة ، فلا لقاء فى زحام شديد .

### \* \* \*

لم نكد نضع أقدامنا على أول الطريق حتى طارت بنا آمالنا ، كأن القصة وقد سكتت لاقتحامنا لحاها ، فأر دنا أيضا أن ندخلها بخارنا ، لم نكتف بالاقتداء بالقصة المستوردة ، بل أصبحنا نطمع في أن ندخل تجديداً على شكلها داخل إطارها الذي عرفناه لها أي دون أن نخرج عنه ، فكان منا من سبق إلى كسر الترتيب الزمني و لحأ إلى الفلاش باك ، أو من زعم أنه كتب قصة لها شكل دائرى ، أى تنهى من حيث بدأت . . النح النح .

ثم قفزنا بعد ذلك سريعا إلى مطلب أهم ، أن تكون لنا قصة مصرية لحا ودما ، تنبع من خصائصنا وتدل علينا . لكننا لم نستطع أن نتقدم في هذا الطريق (لذات الأسباب التي وعدتك أن أعرض لها فيا بعد) وكان لابد لهذا المطلب أن ينتظر حتى تمد الفنون الشعبية رواقها في ظل الاشتراكية ، وتمثل تحقيق هذا المطلب أكثر ما تمثل في المسرح .

يجب أن لمُعترف أن أغلب المنجزات في هذا الميدان غير مقنعة ، وتبدو أحيانا مضحكة . إن اعتناقنا للاشتراكية لم يفرض أن يندرج أدبنا وآداب الأمم الاشتراكية في وحدة واحدة ، ناجمة من وحدة المذهب ، أو وحدة المجتمع الذي قام أو يراد إقامته ، ولكننا قلنا إن اشتراكيتنا مصرية ليست صورة طبق الأصل من نظام اشتراكي أجنبي . لذلك ساغ حتى في ظل الاشتراكية السعى إلى ظهور أدب على صميم .

وبجانب هذا التيار تيار آخر ، تيار ثقافة مترفة تقول بعالمية الفن دون نظر إلى انقسام هذا العالم إلى اشتراكية ورأسمالية ، فالقن عنده جوهر واحد لايقبل الانقسام ، وله هدف واحد لايتعدد .

وقد حاولنا عقد صلح بين التيارين فقلنا: إن كان الفن نهرا عظيما فلأنما له روافد عديدة ، كل منها له ذاتيته وخصوصيته ، ويجب أن نعمل وفقا لهذا الفهم . لكى أشرح الأسباب الأخرى لهذا الفقر الفي الذي عانيد في مراحلنا الأولى دعنى ألجأ إلى التشبيه فإنى من المغرمين به ، حصرة الصلاة عندنا ، قله تعد نقوشها حمهما بلغت بساطتها معبيرا عن ذوق فنى جميل وأصيل ، ولكن اقلبها وتأملها ، ستجدها مجدولة من ساقين لا غير من سيقان القش، حتى بالعرض وحده ، دون الطول ، ارتفاع سطحها عن الأرض مجدده غلظ الساق وحده ، حقا لها ظاهر وباطن ولكن ليس لها عمق . قارن بها سجادة عجمية ، دعك من فنون سطحها حسبرجة ووقار وأصالة مولودة في عصر حديث حاقلها وتأملها ، ستجدها سيمفونية من خيوط متشابكة من عقد عديدة ، وكلما زادت العقد سيمفونية من خيوط متشابكة من عقد عديدة ، وكلما زادت العقد قرادت العقد

كان المجتمع الذى بدأنا كتابة القصة فيه يشبه هذه الحصيرة ، فكان لا بد للقصة أن تكون مثلها فى البساطة والسطحية ، وكيف تريد لها أن تثرى وتتعمق دون أن يكون بجانبها حركة نشيطة فى الفلسفة ، فى الاجتهاد الله بنى ، فى الله اسات التاريخية واللغوية بعتمع بسيط ، لا انكشاف بعد فيه لفروق بليغة ومصادمات بين المصالح ، كان هناك جوار لا اشتباك .

إن ثراء نسيج المجتمع في الحضارة الغربية ليس سببه تشابك خيوطه فحسب ، بل لأن هذا التشابك يجد أسانيده في مقولات

الفلسفة وعلم الاجتماع والاقتصاد ، ولكن المجتمع الغربي يشترى هذا الثراء الآن بثمن باهظ ، هو تفتت الشعب إلى خلايا مغلقة على ذواتها ، لا تدافع إلا عن مصلحتها هي أولا ، فلنحذر هذا ..

وقد تجلى هذا الحلاف بين حصيرة الصلاة والسجادة أكثر ما تجلى فى الترجمة ، فهى ليست نقل لفظ إلى لفظ ، وحتى لو كان الأمر كذلك فنى اللغات التى نترجم عنها تنشأ كل يوم تقريبا ألفاظ جديدة ليس لها مقابل عندنا ، إنها ليست ألفاظا مبتكرة ، فقد انقطع عهد الابتكار فى اللغة ، بل هى ألفاظ مألوفة ولكن حصصت لها معان جديدة لم تكن لها من قبل ، فاستقلت بها دون معانيها السابقة ، أومع معانيها السابقة ، وأصبحت الألفاظ غير معبرة عن معانيها فحسب ، بل عن علاقات يعكسها نسيج المجتمع .. فلا يمكن أن فحسب ، بل عن علاقات يعكسها نسيج المجتمع .. فلا يمكن أن فرجم سجادة عجمية إلى حصيرة صلاة .

ولا ينطبق هذا الكلام بطبيعة الحال على الترجمة فى ميدان العلوم ، ولكن أصدق مثال عليه نجده فى المسرح ، وهو أكثر الفنون عكسا للمجتمع إذ يتكلم بلغته . ما أكثر ازدحام مكتبتنا العربية بمسرحيات مترجمة ، لماذا لانعترف أن العديد منها غير مفهوم ، بل بعضها يدعو إلى الضحك .

لاشك أن مجتمعنا يتحول بسرعة من هذه الحصيرة إلى تلك السجادة ... ومع انتشار التعليم ومحو الأمية سيرأ إنتاجنا الأدبى

من الضحالة والسطحية ، ومن هذا القدر الهائل من البديهيات ، وكل بديهية لها رنين الحكمة ...

كل هذا ولم أقل لك كلمة واحدة عن سيرتى وحياتى .. إليك بعضا مما نزيد ..

#### \* \* \*

فى أوائل القرن التاسع عشر قدم إلى مصر من مسلمى المورة شاب اسمه ابراهيم حتى ، كانت خالته الست حفيظة - خازندارة قصور الحديوى اسماعيل ، وبواسطها عين قريبها الوافد فى خدمة الحكومة المصرية . عمل فترة بدمياط ، وتدرج فى الوظائف حتى أصبح مديرا لمصلحة فى بندر المحمودية بمديرية البحيرة .

وظل أهل ذلك البندر يذكرون له ... بعيد وفاته بسنوات ... صلاحه وتقواه وجمال خطه . وقد رزق ابراهيم حتى بثلاثة أبناء هم محمد ، ومحمود طاهر ، وكامل ، واستطاع أن يقتنى حوالى : مائة فدان .

التحق ابنه الأكبر محمد ــ وهو أبى ــ بالأزهر عدة سنوات ، ثم انتقل للدراسة بمدرسة فرنسية ، ولكنه لم يصبر حتى يتم تعليمه ، وآثر الالتحاق بوظيفة بوزارة الأوقاف، وإن ظل مشغوفا بالقراءة ، مغرما بحفظ روائع الأدب العربى القديم ... روى لنا أنه خلال مباورته بالأزهر كان يصلى الجمعة ذات مرة في مسجد غاب عنه إمامه ، ولأنه كان معمما فقد دعاه المصلون إلى ارتقاء المنبر وإلقاء الحطبة ... فلم يجد غرجا من تلك الورطة إلا أن يتلو عليهم جزءاً من مقامات الحريرى أوله ه أيها السادر في غلوائك ... » فدهش المصلون لفصاحته وحضور بديهته ، وإن لم يفهموا من الحطبة شيئا !

وكذلك لم يتم الابن الأوسط محمود طاهر حتى – وهو عمى – تعليمه ، ولكنه اتجه بكل قواه إلى الكتابة والتأليف ، ومن أهم مؤلفاته رواية «عذراء دنشواى» التي نشرها مسلسلة سنة ١٩٠٦ في صحيفة كان يصدرها اسمها « المجلة الأسبوعية » ، وكان الشاعر أحمد شوقى ينشر فيها بعض قصائده بأسهاء مستعارة .

ولعمى محمود طاهر حتى عدد كبير من القصص والمسرحيات بعضها مطبوع ، وقد عمل فترة طويلة سكرتيرا للقرقة القومية منذ كان مديرها الشاعر الكبير خليل مطران.

وفى المحمودية كائ من الطبيعى أن تتوثق العلاقة بين أسرة جلى وأسرة والسيد حسين وكيل مكتب البريد، فهو الآخر من أصل تركى وزوجته أرناء وطية (ألبانية). وما لبثت هذه العلاقة أن تطورت إلى نسب، إذ تزوج الابن الأكبر محمد من وسيلة وابنة السيد حسين. وأثمر هذا الزواج علما كبيرا من الأبناء ابراهيم، واسماعيل، ويحيى، وزكريا، وموسى، وفاطمة، وحمزة، وصالح، ومريم...

كنت أنا الابن الثالث بين إخوتى ... وللت فى ٧ يناير سنة ١٩٠٥ بحارة الميضة وراء مقام السيدة زينب فى بيت ضئيل من أملاك وزارة الأوقاف. ورغم أننا غادرنا حى السيدة وأنا لا أزال طفلا صغيرا ، فهيهات أن أنسى تأثيره على حياتى وتكوينى النفسى والفنى ، فها زلت إلى اليوم أعيش مع الست « ماشاء الله » بائعة الطعمية ، والأسطى حسن حلاق الحى ، وبائع الدقة ... ومع جموع الشحاذين والدراويش الملتفين حول مقام « الست » ..

كانت واللتى شديدة التدين ، مغرمة بقراءة القرآن الكريم و كانت تختار أمياء أبنائها من

صفحات القرآن ، فاذا اقترب موعد الوضع فتحت المصحف على أى صفحة واختارت أول اسم يقابلها ... وكثيرا ما كانت تقرأ علينا صفحات من البخارى والغزالى ومقامات الحريرى ....

وكان أبى مفتونا بالمتنبى يخفظ كثيرا من شعره ويلقيه علينا فى جلساننا المسائية ... وكان مغرما بالقراءة إلى أبعد حد حتى إنه كان يقرأ وهو يسير فى الطريق ... وما زلت أذكر كيف عاد لنا ذات يوم وجبهته مبطوحة قد نبتت فيها حبة زرقاء ، فقد صدم عمود الترام ، وهو سائر يقرأ فى صحيفة 1.

وهكذا نشأت في بيئة تعشق القراءة... والدتى وأبى .. وكذلك أخى الأكبر ابراهيم الذي يعرفه جميع باعة الكتب في مصر ، جديدها وقديمها ... لقد كون لنفسه مكتبة عربية وانجليزية كانت أول معين استقيت منه ... وقد شارك أخى ابراهيم في تحرير جريدة والسفور ، ... أما أخى اسماعيل فقد ألف مسرحية لم تمثل ، بالاضافة إلى جهود عمى محمود طاهر حتى في القصة والمسرحية والصحافة ...

أذكر أنه حينا كانت تظهر قصيدة لأحمد شوقى فى الصفحة الأولى من الأهرام الكان البيت كله يقف على رجل .. كنا نقرؤها بصوت عال ونحفظها ونظل نرددها فى مختلف المناسبات . من هذه القصائد قصيدته فى البكاء على خلع السلطان عبد الحميد وما زئت إلى اليوم أحفظ مطلعها :

ور هل الله الله المناهم ور هل جاءها نبأ البدور لو تستطيع إجابة لبتك بالدمع النزير ا

و كان عمى محمود طاهر على صلة وثيقة بشوق ، وعن طريقه أتيح لى الجلوس إلى شوقى عدة مرات سواء فى محل هصولت الحلوانى أو فى بيته . وفى إحدى تلك المرات أعطانى قصته هأميرة الأندلس ، وهى مخطوطة لأبدى فيها رأيى ، وكنت وقتها لا أزال شابا فى السادسة عشرة ، ومع ذلك فقد تجرأت ونقدتها بشىء من العنف ، وكان ذلك غرورا منى ندمت عليه فيها بعد ...

كان الجو الغالب على بيتنا يتلخص في ثلاثة مظاهر :

الأول: شغف برشاقة اللفظ، والابتهاج بالتوفيق في العثور على الكلمة المناسبة للمعنى . لذلك كانت الحطابات التي نتبادلها تكتب بأسلوب أدبى متأنق.

الثانى : نوع من الحياء يتنبه لزلة اللسان مهما كانت طفيفة .

والمظهر الثالث يتمثل فى قدر من الانطوائية لأننا كنا أسرة موظفين من أصل تركى وليست لنا أملاك تذكر ، بعد أن أساء الأبناء إدارة الأراضى التى ورثوها عن جدى ، حتى أصبح وجودها كعدمه ، ثم ما لبثت أن تبددت .



بدأت تعليمي في كتاب السيدة زينب ، ثم التحقت – كسائر إخوتي – بمدرسة والدة عباس ، وكانت مدرسة بجانية من أوقاف إلهامي باشا ، وكان يلتحق بها أبناء الفقراء في حين كان أبناء الأغنياء بلتحقون بمدرسة الناصرية . وكانت تلك المدرسة تخلع على تلاميذها حللا خاصة كتب عليها بالقصب المذهب « مدرسة والدة عباس باشا الأول » .

قضيت في المدرسة الابتدائية خمس سنوات غاية في التعاسة .

كانت ضربات عصى المدرسين تجعل الدنيا تظلم فى عينى ، كما كنت أتعذب عذابا هائلا وأنا أحشر دماغى بمعلومات لا أكاد أفهم منها شيئا ولا لماذا يعلمونها لنا ... أؤكد لك أنى لم أفهم الفرق بين الرى

الدائم ورى الحياض إلا بعد أن تخرجت وعملت معاون إدارة في ... الصعيد ...

كان طبيعيا أن أرسب في السنة الأولى الإبتدائية ، ولكنى لم أرسب بعد ذلك قط . . كنت أنجح كى أفر من هذا الجحيم ، ولكى لا أغضب أمى أو أجرعها خيبة الأمل . . كانت هى عماد الأسرة . . ربتنا بيديها ، تخيط ثيابنا ونحنستة ، تطبخ و تطعمنا متكلفة فى ذلك أشد العناء ، متحايلة الوصول بنا مستورين لآخر الشهر . إذا قدمت لنا طعاما نزرا لايغنى ولا يسمن من جوع ضاحكتنا وصبت علينا ضحكة مرحة ، كأنما اجتماعنا حول المائلة لعبة مسلية ، فكنا – على ضحكها – ونحن نعلم أنه تمثيل ، نجد الطعام وفيرا مشبعا لذيذا ، وهى التى ربتنا بلسانها ، تحننا بغير الحواد الأصيل ، له وقع وليس له لسع .

لايفوتني أن أذكر لمدرسة «والدة عباس ، ميزتين :

الأولى أنها هي التي خرجت الزعيم مصطفى كامل، فقد كان بيته قريبا منها، وحينها التحقت بالمدرسة كان كل المدرسين الذين علموه قد تركوها الاواحدا هو الشيخ عبدالمنعم، وكان يلقى الاحترام والتبجيل من الجميع لأنه كان بوما مدرسا للزعيم.

أما الميزة الثانية لتلك المدرسة فتتمثل فى تلك الصداقات العميقة التى ربطتنى بعدد من تلاميذها ، فمازلت محتفظا إلى اليوم بصداقتى للأستاذين محمد عصمت ومحمد لبيب الجبالى ، ومازلت أذكر بالحير صديقي المرحوم محمد ذو الفقار الأخ الأكبر للممثل صلاح ذو الفقار ، والمرحوم مصطفى حسن النائب العام السابق .. كلهم تعرفت بهم فى مدرسة « والدة عباس » الابتدائية ..

حصلت على شهادة إتمام الدراسة الابتدائية سنة ١٩١٧، والتحقت بالمدرسة الالهامية الثانوية (بنباقادن الآن) وكانت تتبع نفس الوقت الذى تتبعه مدرسة وأم عباس، ومنها حصلت على شهادة الكفاءة ، ثم انتقلت إلى المدرسة السعيدية ، فالحديوية ومنها حصلت على البكالوريا سنة ١٩٢١ وكان ترتيبي الحمسين بين المتقدمين لتلك الشهادة .

كنت في صباى أتمنى أن أصبح طبيبا لأنى أعشق اكتناه ذلك المجهول الكامن داخل جسم الإنسان ورأسه ، فأردت أن أتفرغ للراسة أسباب علله وأمراضه ، وأسهم في إسعاف من يحتاجون إلى العون والمساعدة ، وكذلك كنت أومن بأن المهنة الحرة هي أفضل عمل للانسان فهو فيها سيد نفسه . . وبعد حصيولي على الكفاءة وقفت في مفترق الطرق . . .

كان من الطبيعي أن ألتحق بالقسم العلمي لأحقق أمنيتي ولكني

خشيت أن أرسب سنة أو أكثر ، وأشفقت أن أحمل الأسرة مزيدا من الأعباء والمصروفات ، فآثرت الالتحاق بالقسم الأدبي .

والتحقت بعد ذلك بمدرسة الحقوق العليا ، في وقت كانت تمثل فيه قمة التعليم العالى ، لا يدخلها إلا المحظوظون ، وكان من زملائى فيها الأساتذه: توفيق الحكيم ، والدكتور عبدالحكيم الرفاعى وسامى مازن ، وعبد الكريم أبو شقه ، والمرحوم حلمى بهجت بدوى . و درس لنا نحبة من أساتذة القانون وفقهائه ، أذكر من بينهم الاستاذ الشيخ أبوزيد مدرس الشريعة .. كان رجلا دائم الابتسام يعالج الشريعة حتى يحيلها شرابا سائغا لو استطاع لصبه في حلوقنا صبا . والأستاذ أحمد أمين ، العالم الثبت في قانون العقوبات ، والمرحوم الدكتور أحمد نجيب الهلالى .. حين دخل علينا أول مرة حسبناه لل لنحتول أحمد أهين ، العالم الثبت في قانون يتكلم حتى انعقدت ألسنتنا وفغرت أفواهنا إعجابا به ، فقد هدم في درسه الأول كل ما بين أيدينا من كتب قديمة بالية بكلام جديد تشع منه الحياة . .

حين التحقت بكلية الحقوق كنت متشبعا بمبادىء الحزب الوطنى ، فقد كانت و اللواء ، هى جريدة الأسرة المفضلة ، وإن لم يمنعنا ذلك من التعلق بسعد زغلول ومتابعة أحداث ثورة بماسة شديدة ، فما أكثر ماكنت أصحب أبى وشقيتى

إبراهيم وإسماعيل إلى الأزهر أو بيت الأمة،أو شادرمتمام في ساحة فسيحة لأستمع إلى خطباء الثورة ، وتبهرني أصواتهم الحجلجلة حتى أصبحت الحطابة من بين شواياتي :

وأحيانا كان الانجليز يسدون الطرق المؤدية للأزهر ليمنعوا الجاهير من حضور اجتماعات الثورة ، فكنت أسير مع أبي وأخوى في طرق ملتوية وأزقة ضيقة حتى نصل الى الأزهر ونستمع إلى خطباء الثورة ، ونردد مع الجموع أناشيدها ، ومازلت أحفظ من بينها نشيدا مطلعه :

رسول السلم إلى مصر انثر في الطرق لنا الزهر

وكان أفراد الأسرة يتخاطفون بلهفة شديدة ما يصل إلى أيدينا من منشورات الثورة . . وقد سرت فى بعض المظاهرات الصاخبة التى كانت تكتسح شوارع القاهرة ، وحين كان الانجليز يطلقون علينا الناركنت أجرى مع الجارين .

ومازلت أذكر إلى اليوم الجموع الغفيرة من جميع طَبقات الأمة التي خرجت لتشيع جنازة ابن القباقيبي في حي الركبية وكان قد قتل برصاص الإنجليز . .

فى تلك الأيام قرأت كل ما وقع فى يدى من كتابات عبدالله النديم ومصطفى كامل، وكل مانشر عن حادثة دنشواى . . وهكذا

التحقت بمدرسة الحقوق وقد تشبع وجدانى حتى الثمالة بحب مصر . . وعندما حدث الحلاف المعروف بين سعد وعدلى ، بين الوفد والأحرار الدستوريين . . اجتاحت بيتنا موجة عارمة من الكآبة وخيبة الأمل لفرقة الصف الوطنى . .

قبل أن ألتحق بمدرسة الحقوق كنت قد التقيت بمؤلفات المنفلوطي وجبران خليل جبران . . جرت دموعي مع وماجدولين ، وترنمت بشعر المهجر وأنا في الخامسة عشرة من عمرى . . وقادني أخي ابراهيم في دروب الأدب الانجليزي فقرأت كتبا لديكنز وروبرت لويس ستيفنسون وآديسون وغيرهم ...

أما فى الحقوق فقد كان على أن استكشف قارة جديدة مختلفة عن منطقة الأدب والفن والشعر والتاريخ والسياسة التى تعرفت عليها من قبل . . عرفت فى مدرسة الحقوق أن القانون رياضة ذهنية عليا ، تقارع فيها الحجة الحجة ، والإثبات عدم الإثبات .

ودخلت مع زملائى فى المدرسة فى سباق حامى الوطيس كانت حدته تزدادكلما اقتربنا من التخرج . . وانكببت على كتب القانون ألتهمها وثمة حلم يراود خيالى بالسفر الإنمام دراستى فى جامعات أوربا، حيث البحث العلمى الحر وعباقرة فقهاء القانون وكاد الحلم يتحقق لولا هامش فى أحد الكتب عن الاتفاقية المصرية السودانية بشأن تسليم المجرمين ، أهملت ذلك الهامش وكان

موضع سؤال ، فجاء ترتيبي الرابع عشر في الليسانس ، وسافر الأربعة الأوائل: حلمي بهجت بدوى ، و طه السيد نصر ، وعبد الحكيم الرفاعي ، وطالب رابع يدعي زهدى .. في بعثات إلى الحارج ، في حين بقيت أنا أقضى فترة التمرين بنيابة الحليفة ثم أعمل محاميا بالاسكندرية ودمنهور فترة قصيرة ، عينت بعدها معاونا للادارة ..

ومن أبرز آثار دراسي للحقوق شغني الواضح بدراسة الجريمة والمجرمين .. لعلها مخلفات رغبتي الدفينة في دراسة الطب واستكشاف كنه تكوين الانسان الجسمي والعقلي . . وبلغ من هذا الشغف أنني انشغلت فترة عقب تخرجي بكتابة عدة أبحاث عن الأحداث المنحرفين مدعمة بالاحصاءات والمقارنات، وألقيت بعض المحاضرات العامة حول هذا الموضوع .

فى أول يناير سنة ١٩٢٧ تسلمت على الجديد معاوناً للإدارة بمركز منفلوط حيث قضيت أهم سنتين فى حياتى على الإطلاق. أتيح لى خلالهما أن أعرف بلادى وأهلها وأخالط الفلاحين عن قرب ، وأعيش فى الحقول بين نباتها وحقولها ، وآكل بصلها وسريسها ، بل لقد وجدت فيهما سعادتى عندما أصبح الحمار يزاملنى طول النهار .

أهمية هاتين السنتين ترجع إلى أربعة أشياء:

أولها: استقلالى فى المعيشة ، أدخل وأخرج كما أشاء ، ومع ذلك فنى كل مرة كنت أضع فيها المفتاح فى الباب إذا عدت متأخراً بالليل ، كنت أشعر بشىء من التهبب كأنى فى بيتنا القديم و أمى تنتظر .

والثانى: اتصالى المباشر بالطبيعة المصرية والحيوان والنبات: كنت قبل ذلك لا أفرق بين القمح والشعير، ولا أعرف عن الريف سوى منظر الحقول كما يبدو من نافذة القطار. ولعلك تلحظ فى القصص التى كتبتها فى ذلك العهد مقدار التحامى بالنبات والحيوان. حقل القطن، الجاموس المربوط على البرسيم النخ...

ثالثاً: اتصالى المباشر بالفلاحين والتعرف على طباعهم وعادتهم.

رابعاً: اتصالى المباشر أيضاً، وبحرية، بالجنس الآخر، وقد عشت هناك تجربة حب خصبة عميقة..

# ومُبجلت تلك المرحلة على مستويين :

المستوى الوصفى فى و خليها على الله ، ، و وجعلت محورها تأمل أسباب تلك الهوة التى تفصل بين الحكومة والفلاحين .. وقد دهشت أشد الدهشة وأنا أكتبها بعد مرور ثلاثين سنة على التجربة ، ودون أن تكون لدى أى مخطوطات أو مذكرات ، ومع ذلك فقد وجدتنى لا أزال أعيش بكل وجدانى فى منفلوط سنة ١٩٢٧ و ١٩٢٨ .

أما المستوى الثانى فهو التصوير القصصى فى مجموعة و دماء وطين ، وهى عبارة عنصعيديات تدور فى منفلوط ، ولها بقية فى مجموعة و أم العواجز ، مثل قصتى و إزازة ريحة ، و و حصير الجامع ، .

### \* \* \*

قد يكون من المناسب أن أتوقف قليلا هنا لأروى قصتى مع القصة ، ومع الكتابة بشكل عام . .

بدأت أكتب في سن مبكرة ، في حوالي السادسة عشرة . .

ومعظم كتابات تلك المرحلة تجارب ساذجة لم أعن بجمعها أو الاحتفاظ بها .. ثم بدأت أكتب القصة القصيرة و أنا طالب بمدرسة الحقوق ، وبعد تخرجى .. وكنت متأثراً في كتابتها بالأدب الروسي أكثر من تأثرى بالأدبين الانجليزى والفرنسي . . فقد وجدت في الأدب الروسي أن كل شخص تقريبا مشغول بقضية كبرى ، هي قضية خلاص الروح ..

يخيل إلى أن الأدب الصادق هو الأدب الذى ، وإن سجل وعبر وحلل وكتب بأسلوب واقعى ، لا يكتنى بذلك ، بل يرتفع إلى حد التبشير ، وهذا ما وجدته فى الأدب الروسى فسحرنى .

و يخيل إلى – مرة أخرى – أننا لا نستطيع أن نفهم روسيا الا إذا فهمنا أنها تؤمن – لا أدرى لماذا ؟ – بأن لها رسالة عالمية هي تخليص البشر كافة . وقد يكون في ذلك تفسير للدعوة العالمية للشيوعية ، كما قد يكون من الممتع حقاً مراقبة أثر التعايش السلمي الذي أصبحت تناجى به أخير ا على هذا الشعور الذاتي المتغلغل فيها :

نشرت أوائل قصصى فى صحيفة و الفجر ، التى كانت تصدرها المدرسة الحديثة برئاسة أحمد خيرى سعيد ، ومن بينها قصة كتبتها وأنا و اقع تحت تأثير الكاتب الأمريكي إدجار آلن بو(١)، وأخرى أبطالها من القطط والكلاب اسمها و فلة . مشمش ، لولو » .

<sup>(</sup>۱) وهي قصة « السخرية أو الرجل ذو الوجه الأسود » .

وكانت و قهوة ديمترى » هى أول قصة نشرتها فى جريدة و السياسة » ، وقد خرجت منها بدرس فنى انتفعت به طول حياتى .

فقد وصفت فيها قهوة حقيقية موجودة فى مدينة لا المحمودية لله وسجلت فيها الواقع كما هو ، وصورت العمدة بطربوشه المائل كما رأيته تماماً .. مجرد تصوير برىء لم أقصد من ورائه شيئاً .. فإذا بالعمدة يغضب على غضبا شديدا ويظننى أهزأ به .

حرصت فيما بعد على أن أتجنب مثل هذه المطابقة ، بعد أن فهمت أن الأدب الواقعى ليس هو التصوير الفعلى ، وأصبحت الشخصيات التي أرسمها ليستمنقولة عن فر دو احد، بل عن مجموعة من الأفراد .

### \* \* \*

وأعود إلى منفلوط لأسجل الانقلاب الحطير الثانى فى حياتى . كنت راقداً بعد العشاء على السربر بعد نهار أنهك روحى وأن له سعدى ، أقلب و لا أقرأ حصحيفة يومية ، فإذا بنظرى يقع على إعلان لوزارة الحارجية بأنها ستعقد مسابقة تدين الفائزين فيها بوظائف أمناء المحفوظات فى القنصليات والمفوضيات .

القاء النظرة على الإعلان كان مجرد مصادفة .. ولكنها قلبت حياتي رأساً على عقب ، فقلم تقلمت للمسابقة ، و أبيحت وإن جاء اسمى في ذيل قائمة الفائرين ، فصلر الأمر بتعييني أميناً لمحفوظات

القنصلية المصرية فى جدة باعتباره أسوأ المناصب الشاغرة وقتذاك . ما أبلغ هذا الانقلاب فى حياتى !

فى جدة فيما بين عامى ١٩٢٩ و ١٩٣٠ حدثت فى حياتى ثلاثة أحداث هامة :

رأيت المسلمين يأتون للحج من جميع أرجاء العالم فيكونون لوحة شاسعة كان لها أقوى الأثر فى نفسى .. وهناك درست المذهب الموهابى ومشكلات الحج والكورنتينات .. وكتبت حولها عدة مقالات فى مجلة « الرابطة الشرقية » ..

والتقيت في جدة بالعقلية الغربية المنظمة .. ممثلة في بعض رجال السلك الدبلوماسي . . من أهمهم « سان جون فيليبي » المستشرق البريطاني الذي قام بدور هام لحساب مخابرات بلاده ، و اجتاز « الربع الحالي » و ألف عنه كتابا ، و فان در مولن »

قبصل هولندا في جدة ، وكان هو الآخر مستشرقا تخصص في وضع الخرائط عن الجزيرة العربية ..

وفى تلك الآونة كان النشاط الدبلوماسي قليلا ، قرحت أقضى وقت فراغى فى مكتبة القنصلية حتى قرأتها عن آخرها .. وفيها اكتشفت تاريخ الجبرتى لأول مرة ، وفتنت به أشد الافتتان ، فلم أعرف كاتبا أو مؤرخا استطاع أن يصور روح الشعب المصرى مثله ، ومنذ ذلك الحين وأنا شديد الاتصال الروحى بالجبرتى ، حتى لقد وقعت عدداً من مقالاتى الأولى باسمه : « عبد الرحمن ابن حسن » .. ومن أهمها ست مقالات عن « الدعابة فى المجتمع المصرى » كان هو مصدى فيها ، ونشرتها فى جريدة « البلاغ » ، وأرجو أن تضاف إلى أحد مجلدات هذه الطبعة (۱) ..

### \* \* \*

نقلت من جدة إلى استامبول سنة ١٩٣٠ ، وهناك أتبح لى أن أرقب من قرب تلك التجربة الخطيرة التي قام بها مصطفى كمال حين حول دولة شرقية إسلامية إلى دولة علمانية حديثة ينفصل فيها الدين عن الدولة ، وقد قرأت عن مصطفى كمال كثير ا والتقيت به أكثر من مرة وربما أتبح لى أن أكتب عنه يوما .

وفى استامبول ارتاءيت القبعة لأول مرة ، وتعلمت أن للقبعات علما وأصولا ، وأن ما يصلح للنهار أو الرحلات

<sup>(</sup>١) أضيفت بالفعل الى كتاب ﴿ فكرة فابتسامة ﴾ •

لا يصلح للمساء أو السهرة ، وأن لكل زى القبعة التى تتناسب معه واضطررت - بحكم الوظيفة - إلى شراء ستة أنواع مختلفة من القبعات بالإضافة إلى الطربوش.

وبذهابى إلى تركيا ، عدت إلى الأرض التى هاجر منها جدى وعثرت هناك على أقرباء لنا سكنت عندهم ، كما تعلمت التركية على كبر وأتقنتها . . فلم تكن اللغة التركية تستخدم فى بيتنا إلا للسباب فى لحظات الغضب . . كل ما تعلمته منها فى مصر لا يزيد على كلمات مثل : أدب سيس ، خرسيس ، سكتر بره . .

وحاولت الاتصال بأدباء تركيا ، وأسعدنى الحظ بمقابلة الشاعر عبد الحق حامد — شكسبير تركيا — فى أخريات أيامه والشاعر يحبى كمال ، ولكنى لم أعثر على الشاعر محمد عاكف وعلمت أنه فر من تركيا بعد الحركة الكمالية ، وأقام فى مصر زمنا .

وبعد أربع سنوات حافلة قضيها فى تركبا نقلت إلى روما . فانتقلت من دكتاتورية أتاتورك إلى فاشستية موسولينى ، وكما تعلمت التركية تعلمت الإيطالية ، وأقبلت على الأدب الإيطالى أغترف منه . وقرأت مسرحة موسولينى الوحيلة «مائة يوم » وكتابا آخر ألفه بعنوان «اخى أرناللو » وعلمت أنه كان يكتب

خطبه وبياناته الرسمية بنفسه ، فكانت قطعا من الأدب الحار الملتهب.

فى تلك السنوات بدأ اتصالى المباشر بالحضارة الأوربية، وأخذت موقف التلميذ فى الموسيقى والتصوير والمعارض والمتاحف والمسارح ، وإذا كانت الثقافة فى روما وحركة التجديد والنشاط والابتكار لا تبلغ النروة التى بلغتها فى باريس ، فقد كانت تناسب شخصا مبتدئا مثلى ، معالمها واضحة ملموسة ، وضجتها محدودة وحياة الليل فيها لم تكن صارخة كما يقال الآن ، فوجدت نفسى غارقا فى عصر النهضة الذى نقل أوربا كلها من الظلام إلى النور. كل بضاعتى فى الموسيقى والتصوير وبقية الفنون ، الفضل فيها أرده إلى السنوات الحمس التى قضيتها فى روما .

ورغم ذلك فقد كنت أشعر دائما أن فى داخلى شيئا صلبا لا ينوب بسهولة فى تيار حضارة الغرب ، وقد وضحت ذلك مرة فى مقال قارنت فيه بين الأثر الذى تتركه روما فى القادمين إليها من الشمال والنازحين إليها من الجنوب ، ولاحظت أن أهل الشمال ينبهرون بشمسها وحضارة عصر النهضة ، أما أنا فقد وصلتها وعندى قلر أكبر من اللازم من الشمس . . عندى حضارة . . إن لم تفق . . فهى تماثل حضارتها ، وعندى دين هو نظام متكامل فيه الغناء .

عشت فى روما مع أطاع موسولينى وبهلوانيته ، وزرت ألمانيا وسمعت هتلر ورأيته هو وأعوانه وهم يؤججون الحركة النازية بالشعارات الضخمة ومشية الأوزة.

وطوال تلك السنوات لم أنقطع عن التفكير في بلادى وأهلها كنت دائم الحنين إلى تلك الجموع الغفيرة من الغلابة والمساكين الذين يعيشون برزق يوم بيوم . وحين عدت إلى مصرسنة ١٩٣٩ شعرت بجميع الأحاسيس التي عبرت عنها في قنديل أم هاشم ه. إن بطل القصة شاب يريد أن يهز الشعب المصرى هزا عنيفا ويقول له :

## و اصح : . كمرك ، فقد تحرك الجاد ! . . ، ه

إنها قصة غريبة جدا كتبتها فى حجرة صغيرة كنت أستأجرها فى حى عابدين ، وعشت فيها لوثة عاطفية مثيرة عبرت عنها فى أناشيد « ببنى و بينك ، التى تجدها فى نهاية هذا الكتاب .

واسم إسماعيل . بطل «قنديل أم هاشم» أخذته من اسم صديق لى يدعى إسماعيل كامل ، كان آخر منصب شغله هو سندير مصر فى الهند ، فقد كان يمثل فى نظرى محاولة المراوجة بين الشرق والغرب .

إن اسمى لايكاد يذكر إلا ويذكر معه و قنامل أم هاشم ه كأنى لم أكتب غيرها . . وكنت أحيانا أضيق بذلك ولكن كثيرين حدثونى عنها واعترفوا بعمق تأثيرها فى نفوسهم . . منهم أديب يمنى قال لى لقد أحسست أنك تصفى حين أعود من القاهرة إلى البين . . وقال لى بائع كتب قديمة : مش القصة اللى فيها واد بياكل بفتيك فى أوربا وأهله بياكلوا طعمية فى مصر !!

وحين أحاول البحث عن سبب قوة تأثير «قنديل أم هاشم» لا أجد ما أقوله سوى أنها خرجت من قلبى مباشرة كالرصاصة وربما لهذا السبب استقرت في قلوب القراء بنفس الطريقة..

#### \* \* \*

تقلبت فی وظائف وزارة الخارجیة ، وشغلت فترة وظیفة مدیر مکتب الوزیر ، و کانت الشفرة السریة للوزارة فی درج مکتبی ، وعملت مع النحاس والنقراشی و إبراهیم دسوقی أباظة و إبراهیم عبد الهادی و أحمد محمد خشبة . .

وفى سنة ١٩٤٧ وجدتنى أشغل وظيفة مرموقة وقد بلغت السابعة والثلاثين من عمرى ومازلت أعزب ، فتزوجت كريمة عبد اللطيف سعودى المحامى وعضو مجلس النوابعن الفيوم . . ولم تدم سعادتى معها أكثر من ثلاثة أشهر ، أصيبت بعدها بمرض خطير مؤلم سحب النور من عينيها ، وسرعان ما توفيت بعد أن أنجبت لى وحيدتى « نهى » . وتركت فى نفسى حسرة بعد أن أنجبت لى وحيدتى « نهى » . وتركت فى نفسى حسرة لا تنقضى .

وأثناء عملى بديوان وزارة الخارجية توثقت صلتى بالمحقق البحاثة الأستاذ محمود شاكر ، وقرأت معه عددا من أمهات كتب الأدب العربى القديم ودواوين شعره . . ومنذ ذلك الحين وأنا شديد الاهتمام باللغة العربية وأسرارها ، وفى إعتقادى أنها لغة عبقرية فى قدرتها على الاختصار الشديد مع الإيجاء القوى . .

ولست أخجل من القول بأنى منذ أمسكت بالقلم وأنا ممتلىء ثورة على الأساليب الزخرفية ، متحمس أشد التحمس لاصطناع أسلوب جديد أسميه الأسلوب العلمى الذي يهيم باللغة والعمق والصدق . . ولقد أرضى أن تغفل جميع قصصى وكتاباتي ولكني سأحزن أشد الحزن إذا لم يلتفت أحد إلى دعوتي التحديد اللغوى في محاضرتي ( حاجتنا إلى أسلوب جديد » (١) وفي كثير من كتاباتي الأخرى . . والأسلوب الذي أطالب به هو أسلوب علمي يتميز بطلب الحتمية والدقة والوضوح ؛ لأن اللفظ عندى هو وعاء الفكر ، ولا وضوح لفكر إلا بهذا الأسلوب العلمي الدقيق . .

ومفهوم الحتمية . . حتمية اللفظ – هو أن يختار كل لفظ بدقة ليؤدى معنى معينا بحيث لا يمكنك أن تحذفه أو تضيف إليه لفظ آخر أو تكتب لفظا بدلا من آخر . . ولذلك قد أكتب

ار (۱) أرجر أن تراجع نصها في كتابي د خطوات في النقد، •

الحملة الواحدة ثلاثين أو أربعين مرة حتى أصل إلى اللفظ المناسب النعي يتطلبه المعنى . . .

وأهمية هذه الدعوة ترجع الى أنها تعود الذهن على عدم استعال ألفاظ عائمة ، معانيها غير محددة ، وموضوعة فى مكانها بلا سبب واضح . . فمثل هذه الألفاظ لا تخل بالمعنى فقط ، بل تشل قدرة الذهن على التفكير الناضج المحدد . . ولذلك أضيق أشد الضيق باستهانة الكتاب باللفظ واستخدامهم كلمات بلا معنى . .

ولكنى أشترط مع ذلك كله ألا يبدو على الكلام أثر من عرق الكاتب وجهده ، بل لابد أن يختنى هذا كله حتى ليبدو الأسلوب شديد البساطة . . عليك إذا عزفت على العود ألا تسمع الناس خيطة الريشة ، وإذا كتبت ألا تسمع القارئ صرير القلم . .

### \*\*

ونقلت سنة ١٩٤٩ سكرتيرا أول للسفارة المصرية فى باريس إن روما بالنسبة لباريس أشبه بمسرح صغير بالقياس إلى محيط هائل بلاقرار . .

وكان أهم ما شعرت به فى باريس ، وأعظم ما عشته فيها هو ذلك الإحساس الغامر بطعم الحرية ، ولم أكن ذقتها بهذا الشكل لا فى القاهرة ولا فى جدة ولا فى تركيا ، ولا حتى فى

روما . . فى باريس كل إنسان حو . . والحكومة هناك لا تشعر بها إلا فى شخص رجل المرور فقط لا غير . .

وعلى درب الفن التقيت بزوجنى الثانية ، جان ميرى جيهو لفتت لوحاتها وتماثيلها نظرى ، ومن خلال المنائشات الفنية تولد الود ، فالحب الذى نفرج على فار هادئة . . وتزوجنا سنة ١٩٥٤ ومن أجلها تركت السلك الديلوماسي لأعمل في وزارة التجارة والصناعة مديرا لمصلح التجارة الداخلية .

وقبل ذلك عملت مستشارا لسفارتنا في أنقرة سنة ١٩٥٧ وبقيت فيها عامين رقيت بعدهما وزيراً مفوضا لمصر في ليبيا . .

وفى سنة ١٩٥٥ أنشئت مصلحة الفنون بوزارة الإرشاد القومى ، فكنت أول وآخر مدير لها ، إذ ألغيت سنة ١٥٨ فنقلت مستشارا لدار الكتب ، حيث أتيح لى أن أفرغ لقراءاتى و أيحاثى سبعة أشهر، قامت بعدها استقالى من الحكومة :

وخلال السنوات الثلاث التي عملت فيها في مصلحة الفنون عاصرت وشاركت ونفذت المطوط العريضة للهضة الفنية في مصر ، ابتداء ، وأوركسترا الفنية ومسر العرائس، وأوركسترا القاهرة السيسفوني وكورال الأوبرا . . حتى إنشاء فرقة قباليل ياعين ، » و و ندوة الفيلم الحتار » التي تخرج فيها عدد غير قليل بر شباب مخرجي السيما المصرية ونقادها . .

وفى إبرايل سنة ١٩٦٢ عينت رئيسا لتحرير مجلة والمجلة، وظللت أتولى مسئوليتها حتى ديسمبر ١٩٧٠ وطول تلك السنوات حاولت أن أحافظ للمجلة على شعارها الذى اتخذته لنفسها منذ انشأتها ، وهو و سجل الثقافة الرفيعة ، فسعيت ما وسعنى السعبي لوصلها بالجامعات المصرية بنشر أبحاث أساتنتها النابهين كما حاولت ربطها قدر الامكان بمشاكل المجتمع الواقعية ، وما من بحث قيم بعيد عن النغمة الخطابية والدعائية والتبسيط إلا نشرته فيها ، بل وسعيت إليه وطلبته .

لم أتصور وظيفة رئيس التحرير على أن الدولة سلمته مجلة ليتبحبح فيها على هواه ، ويطلع على القراء كل عدد بمقال له أو عنه ، بل إن واجبه يفرض عليه أن ينشر فى المجلة أحسن ما يصله ومن بين ما يصله مقالته هو ، فإذا وجد فيما يصله ما هو أفضل منها لم ينشرها ؛

يبدو أن زحمة العيش وتشابك المصالح كانا يحولان بين العناصر

العلمية والأدبية الممتازة وبين التنبه إلى دورها في احتضان الحجلة و تبنى رسالتها . وما لم تشعر هذه العناصر بمسئوليتها عن أمثال هذه المجلات الثقافية الجادة ، فسنظل ننضح في بثر غير فياضة .

ورغم ذلك فقد نجمحت في تحويل مقر «المجلة» إلى ندوة متصلة لا تكاد تنفض، يشارك فيها عدد كبير من شباب الأدباء والباحثين احتضنت « المجلة » إنتاجهم ، وكان لها شرف تقديم الكثيرين منهم إلى القراء لأول مرة .

هل يهمك أن تعلم بعد ذلك أنى نلت جائزة الدولة التقديرية فى الآداب سنة ١٩٦٩ ، وأنى أتشرف بعضوية المجلس الأعلى لرعاية الآداب والفنون والعلوم الاجتماعية ١٩.

#### \* \* \*

وأعود لوصل ما انقطع من الحديث عن كتاباتى . . لقد عابدت معظم فنون القول من قصة قصيرة ورواية ونقد ودراسة أدبية وسيرة أدبيةومقال أدبى، وترجمت عددا من القصص والمسرحيات ولكن تظل القصة القصيرة هى هواى الأول ، لأن الحديث فيها عندى يقوم على تجارب ذاتية ، أو مشاهدة مباشرة ، وعنصر الخيال فيها قليل جدا ، دوره يكاد يكون قاصرا على ربط الأحداث ولا يتسرب إلى اللب أبدا . .



# وأهم الأفكار التي ألحمت عليها في قصصي هي:

أولا: الإصلاء من شأن الإرادة و بجعلها أساسا لجميع الفضائل فالعالم فى نظرى معركة كبيرة ، والسلاح الأول الذى يستخدمه الإنسان فى خوضها هو الإرادة . . وما أكثر ما وصفت شخصية رجل طيب ولكنه ضعيف ، فتكون النتيجة الحتمية أنه يجزر جزرا . . وهذا واضح فى قصص مثل « نهاية الشيخ مصطفى ، فشرتها فى جريدة «السياسة» سنة ١٩٢٧) « وأم العواجز» « والسلحفاة تطبر (۱) » . .

ثانيا : الشغف بالدراسات والتحليلات النفسية وكانت لى قراءات مستفيضة في علم النفس وتراجم كبار الفنانين المصابين

<sup>(</sup>١) القصة الثانية في هذا الكتاب ،

بتمزقات روحية ونفسية وتأثرت بآراء فرويد وآدلر . . ومن القصص التى يتضح فيها هذا الشغف « الفراش الشاغر » و « سوسو » ( مجموعة « عنر وجولييت » ) « ومرآة بغير زجاج » ( مجموعة « أم العواجز » ) وأشير فيها إلى أن كلا منا خزانة مغلقة لا يعرفها أحله ، وأن سر الحياة في المقدرة على الجذب ، وفيها تعبير غريب جدا في كلمات قليلة « و عجز يدى عن الامتلاك » ، إنه أصدق وصف لأشخاص تضيع منهم عافظهم وأموالهم . . وزوجاتهم . لافتقارهم للقلرة الإيجابية على الحذب .

ثالثا: الثنبه لمفارقات الحياة ، وأول هذه المفارقات جبروت الإنسان وضعفه في وقت واحد . ومن هنا تنشأ نغمة السخرية التي تسرى في كثير من قصصي .

رابعا: الاهتمام بوصف الحيوان، ومن أمثلة ذلك قصة « فلة . مشمش . لولو »، « عنتر وجولييت »، ووصف الحمار في « ضح في « ضح في « ضح في « ضح الله »، والجمل والبقرة والماعز في « صح النوم » .

خامسا: فى المرحلة الأولى انشغلت بالجنس ، فصورت الغريزة الجنسية كقوة واعية لها إرادتها المستقلة التى تنفذها من خلال البشر غير مهتمة بقوانينهم أو أعرافهم . وفى قصة د احتجاج،

(بجموعة «أم العواجز») صورت سيطرة هذه الغريزة على بيث ، لذلك تعمدت أن أكثر فيها من المصطلحات الفسيولوجية : قيء الحامل ليلة الدخلة ، غسيل الفوط الصغيرة المبقعة ، رائحة العرق .

ومنذ اشتغلت بكتابة القصة القصيرة ، وأنا أحاول دائما العثور على أشكال فنية جديدة . ولعلى فى قصة « البوسطجى» ( مجموعة « دماء وطين » ) كنت أول من استخدم « الفلاش باك » أى البدء بالأحداث المتأخرة فى القصة . لقد كتبت هذه القصة فى استامبول ومازلت أذكر تلك الليلة التى كتبت فيها وصف ليل الصعيد ، وكيف شعرت برجفة شديدة ، وأنا أكتبه . . ولقد سرنى أن سمعت من بعض من قرعوا القصة أنهم أحسوا عند هذا الجزء بنفس الرجفة (١) . .

وفى قصة و السلحفاة تطير ، (فى هذا الكتاب) استخدمت الشكل الدائرى ، فانتهت القصة حيث بدأت.

وقد تكون رواية « صبح النوم » أحب أعمالي القصصية إلى نفسي لأنها تطبيق صارم للمبدأ الذي أنادي به في ضرورة التزام

<sup>(</sup>۱) ه ليل في ظلمة العمى ١٠ تلفح به الكون مرغما ، هبط على الفضاء حملا ثقيلا ، أحاط بالأرض كالقيد ، غطى الحقول كالكفن ، ولف القرى كالفساء وانحدر - ولاحد لاتساعه - الى الشقوق فاحتواها ، ثم تلفت يبحث عن مسداخل النفوس التي يعلم أنها تستقبله وتتشربه ، فاحتلها يتمطى فيها ، هو الأن في كل زورة لكوم النحل يتسلل كاللص الى قلب عباس ، على غفلة منه ١٠٠٠

الدقة والعمق فى أسلوب الكتابة . فليس فيها لفظ واحد لم يكن موضع جس ووزن ، وفيها صفحات كاملة لا يتكرر فيها لفظ واحد . والمسألة ليست صنعة بقدرما هى ثراء فى المعانى والأحاسيس التى تتطلب ألفاظا لا تتكرر . ومن الأجزاء التى أعتقد أنه حالفنى التوفيق فيها منولوج التربى اللمى يناجى الطبيعة ، فالإنسان لا يلتحم مع الطبيعة التحاما كاملا إلا عند الموت . والتربى فى الرواية هو صاحب الحان الذى لا يستطيع أن يرى الناس إلا على حقيقتهم وهم سكارى ، فلما أغلقوا له الحان لم يجد أمامه سوى الموتى ليرى فيهم الإنسان على حقيقته .

وإلى جوار القصة ، والمقال الأدبى . لا الصحنى . أسهمت بقدر لا بأس به فى النقد والدراسات الأدبية ، فكتبت تاريخ «فجر القصة المصرية » بأسلوب درامى يجمع بين الحقائق العلمية والتشويق القصصى ، واهتممت فيه بإبراز المفارقات الني تثير السخرية كقولى عن الدكتور محمد حسين هيكل حينا نشر روايته: « زينب » بتوقيع « مصرى فلاح » : إنى لم أر رجلا مثله يتنكر حين يتشرف .

و يدل كتابى « خطوات فى النقد » على اتصالى منذوقت مبكر بالحركة الأدبية فى مصر رغم بعلى المادى عنها ، ففيه مقالات عن ديوان رامى « ومصرع كليوباترا » لشوقى « وأهل الكهف » لتوفيق الحكيم .

وأعرف أنى منهم بأنى ناقد تأثرى ، ولكنى فى مقالى عن « مصرع كليوباترا » مثلا تحدثت عن أدق تفصيلات المسرحية فلم أترك حتى الشخصيات الثانوية . وفى مقالى عن «عودة الروح» لتوفيق الحكيم لعلى كنت أول كاتب مصرى يثير قضية الفن للفن والفن للحياة ، وقد أخذت على الرواية أن الذى يدافع عن مصر فيها رجل فرنسى !

وفى مقالى عن « المستحيل » لمصطفى محمود تحدثت عن كيفية نشوء الفكرة لدى الكاتب ، ثم كيف يخرجها على الورق ، كما قدمت تفسيرا اجتماعيا لشخصية كشكش بك يتضح منه مدى حبى لمصر وإشفاق عليها .

وأزعم أنى أسهمت فى تطوير الكتابة الفكاهية ، خير ما يمثلها كتابى « فكرة فابتسامة » فالفكاهة فيه تقوم على المفارقات العقلية ودقة الملاحظة لسلوك الناس ، ومن مقالاته القريبة إلى قلبى « خرج ولم يعد » و « الحكاية وما فيها » و « سبعة فى قارب » الذى قدمت فيه تفسيرا لكل النوازع الفنية .

ومما أعتزيه صداقاتى العديدة بالأدباء الشبان واحتفائى بكتاباتهم على اختلاف مذاهبها ، فالحنو على الجيل الصاعاء ليس مسألة عاطفية فى نظرى ، فالفنان الصادق هو الذى يشعر أن المبدأو الهيكل الذى بعيش فيه يجب أن يستمر وأن يسلمه جيل إلى

آخر . هناك بالطبع لذة الأب وهو يرى ابنه يتقلم ، ولكن اللذة الأساسية هي المتصلة بوجود الفن واستمراره ،

لعل ذلك يفسر كثرة المقلمات التي كتبتها لقصص الأدباء الشبان ، وقد سمعت من يقول إنني جاملتهم ، والواقع أنني لم أكذب في أي مقلمة كتبتها بل قلت الحقيقة بأسلوب رقيق ، ولكني أغضب حيما يوصف نقدى بأنه « دبلوماسي » ، لأن هذا معناه أنه نقد منافق ، وأنا سعيد بتقديم عدد كبير من الأدباء الشبان وبصفة خاصة محمد سالم والشبان الستة الذين اشتركوا في إصدار مجموعة « عيش وملح » ولذلك حرصت على ضم هذه المقدمات الى هذه الطبعة من مؤلفاتي (١).

وكانت لى مشاركة لابأس بها فى الترجمة ، فترجمة مسرحيتى و الطائر الأزرق » لميترلينك و « دكتوركنوك » لجول رومان وروايات : «أنتونى كروجر » لتوماس مان ، « ولاعب الشطرنج » لستيفان زفايج ، « والبلطة » لميخائيل سادوفيانو ، وسيرة اسكندر دوماس التى كتبتها إديث سوندرز بعنوان « الأب الضليل » بالإضافة إلى كتاب « القاهرة » لدزموند ستيوارت ، كما قمت بمراجعة ترجمة عدد من المسرحيات العالمية التى أصدرتها وزارة الثقافة .

<sup>(</sup>۱) ستضاف الى كتاب ۵ أنشودة للبساطة ۵ .

أما الظاهرة الغريبة التي أحار كثيرا في تحليلها وأنا أتأمل حياتى وإنتاجى ، فهى أنى وإن كنت من أصل تركى قريب ، فإنى أحس بأنى شديد الاندماج بتربة مصر وأهلها ، وفى بعض الأحيان يرجني هذا الشعور رجا عنيفا .. ومعرفتى باللغة العامية المصرية وتعبيراتها تفوق ما حصلته منها مباشرة . قد يكون ذلك راجعا إلى الفطرة والحدس والإحساس غير الواعى ، ولعل هذا الحب هو الذى عيل بى إلى استخدام بعض الكلمات العامية فى كتاباتى رغم أنى من المهووسين بالفصحى .

وأثناء إقامتي الطويلة في أوربا كان أكثر ما أحن إليه في مصر هو أحياؤها الشعبية القديمة التي أسمع في أزقتها كلمات مثل الجرنها » و « يادلعدى » ، وأعايش تلك الروح الشعبية الحلوة الصابرة التي حاولت تصويرها في « قنديل أم هاشم » . . .

ياأخى . .

ها أنذا قد فتحت لك قلبى ، وقدمت لك فى مستهل هذه الطبعة الجديدة الكاملة من مؤلفاتى ما قدرنى الله عليه من سيرتى وآرائى ، أياكان حكمك عليه فسأتشفع عندك بمثل فرنسى معروف بقول :

اجمل امرأة لا تستطيع أن تمنح إلا ما عناءها \_\_ لا
 أكثر . . »

یمیی حتی (مایو ۱۹۷۶) 

كان (١) جدى الشيخ رجب عبد الله إذا قدم القاهرة وهو صبى مع رجال الأسرة ونسائها للتبرك بزيارة أهل البيت ، دفعه أبوه إذا أشرفوا على مدخل مسجد السيدة زينب ، وغريزة التقليد تغنى عن الدفع – فيهوى معهم على عتبته الرخامية يرشقها بقيلاته ، وأقدام الداخلين والحارجين تكاد تصدم رأسه . وإذا شاهد فعلتهم أحد رجال الدين المتعالمين أشاح بوجهه ناقا على الزمن ، مستعياً بالله من البدع والشرك والجهالة ، أما أغلبية

<sup>(</sup>۱) كتبت و تندول أم هاشم ه فيما بين عامى ۱۹۳۹ و ۱۹۴۰ ، ونشرت لاول مرة في معلسلة و اقرأ ه ، العدد ۱۸ ، يونيو ۱۹۶۶ ، وأضيفت اليها لي الطبعة الحالية منزة الكانب اللاتية التي تنشر عنا لأول مرة .

الشعب فتبسم اسذاجة هؤلاء القرويين - ورائحة اللبن والطين والحلبة تفوح من ثيابهم - وتفهم ما فى قلوبهم من حرارة الشوق والتبجيل ، لا يجدون وسيلة للتعبير عن عواطفهم إلاما يفعلونه : والأعمال بالنيات . وهاجر جذى - وهو شاب - إلى القاهرة سعياً للرزق . فلا عجب أن اختار لإقامته أقرب المساكن لجامعه الحبب. وهكذا استقر بمنزل الأوقاف قديم ، يواجه ميضأة المسجد الخلفية ، فى الحارة التي كانت تسمى (حارة الميضة) . « كانت » لأن معول مصلحة التنظيم الهدام أتى عليها فيما أتى عليه من معالم المحاورة . طاش المعول وسلمت للميدان روحه ، إنما يوفق فى المحو والإفناء حين تكون ضحاياه من حجارة وطوب! ثم فتح الحدى متجرا للغلال فى الميدان أيضا . وهكذا عاشت الأسرة فى ركاب « الست » وفى حاها : أعياد « الست » أعيادنا ، ومواسمها مواسمنا ، ومؤذن المسجد ساعتنا .

اتسع المتجر وبورك بحدى فيه وهذا من كرامات أم هاشم فيا كاد يرى ابنه الأكبر يتم دراسته فى الكتاب حتى جذبه إلى تجارته ليستعين به ، وأما ابنه الثانى فقد دخل الأزهر ، واضطرب فيه سنوات وأخفق ، ثم عاد لبلدتنا ليكون فقيهها ومأذونها. بتى الابن الأصغر – عمى إسماعيل آخر العنقود ، يهيئه القدر واتساع رزق أبيه لمستقبل أبهى وأعطر . لعله خشى فى مبدأ الأمر ، عندما

أجبره أبوه على حفظ القرآن أن يدفع به إلى الأزهر ، لأنه يرى صبية الميادان تلاحق الفتية المعممين بهذا الهتاف البذيء :

ــ شد العمة شد ، تحت العمة قرد . . . . .

ولكن الشيخ رجب سلمه ، بقلب مفع بالآمال ، إلى المدارس الأميرية ، وعندئذ أعانته تربيته الدينية وأصله القروى فسرعان ما امتاز بالأدب والاتزان وتوقير معلميه ، مع حشمة وكبير صبر . إن حرم التأنق لم تفته النظافة . وهو فوق ذلك أكثر رجولة وأقوم لساناً وأفصح نطقاً من زملائه (المدلعين) أولاد الأفندية المبتلين بالعجمة وعجز البيان ، فإ لبث أن بذ الأقران وتلألأت على ميهائه نجابة لا تخطئها العين ، فتعلقت به آمال أسرته.

أصبح ، وهو لم يزل صبياً ، لا ينادى إلا بر سى إسهاعيل) أو إسهاعيل أفندى ، ولا يعامل إلا معاملة الرجال . له أطيب ما فى الطعام والفاكهة .

إلى همس يكاد يكون ذوب حنان مرتعش ، وهو يتلو أوراده إلى همس يكاد يكون ذوب حنان مرتعش ، ومشت الأم على أطراف أصابعها ، حتى فاطمة النبوية ـ بنت عمه ، اليتيمة أبا وأما ـ تعلمت كيف تكف عن ثرثرتها وتسكن أمامه فى جلستها صامتة كأنها أمة وهو سيدها . تعودت أن تسهر معه كأن الدرس درسها ، تتطلع إليه بعينيها المريضتين المحمرتي الأجفان ، وأصابعها درسها ، تتطلع إليه بعينيها المريضتين المحمرتي الأجفان ، وأصابعها

تعمل فى حركة متصلة لا تنقطع فى بعض أشغال ( التريكو ) من ذا الذى يقول لإسماعيل : تنبه إلى هاتين اليدين كيف دبت فيهما خلسة حياة غريبة وحساسية يقظة ، ولمس متعرف ؟ ألا تفهم ألا تفطن إلى أن دليل اقتر اب عاهة العمى فى السليم هو أن تبدأ يده فى الإبصار ؟

- قومى نامى يافاطمة .
- ــ لسه بدری ما جالیش نوم .

بين حبن وآخر تحيل دمعة مترقرقة شخصه إلى شبح مبهم فتمسحها بطرف كمها وتعود إلى تطلعها . الحكمة عندها تتمثل فى كلامه إذا نطق .

يالله ! كيف تحوى الكتب كل هذه الأسرار والألغاز ؟ وكيف يقوى اللسان على الرطانة بلغة الأعاجم ؟ وكلما كبر فى نظرها انكمشت أمامه وتضاءلت . قد يعلق بصره بضفيرتيها فيتريث ويبتسم. هؤلاه الفتيات! لويعلمن كم هى فارغة رؤوسهن!! إذا أوى إلى فراشه فعندئذ ، وعندئذ حسب ، تشعر الأسرة أن يومها قد انقضى ، ونبدأ تفكر فيما يلزمه فى الغد . كل حياتها وحركاتها وقف على توفير راحته . جيل يفنى نفسه لبنشأ فرد واحد من فريته . محبة وصلت من قوتها إلى عنفوان الغريزة الحيوانية. الدجاجة القلقة ذات النظرة المتجسسة الحذرة ترقد على بيضها

مشلولة الحركة ذليلة العين ، كأنها راهبة تصلى . . . هل هى هبات من فيض كرم؟ أم جزية جبار مستبد ، إرادته حديد ، له في كل عنق طوق ، وفي كل ساق قيد ؟ تعلق هذه الأسرة بولدها تعلق مسلوب الحرية والإرادة! فأين بربك جاله ؟ جواب هذا السؤال عند قلبي . فها من مرة تمثلت فيها هذه الأيام البعيدة إلا وجدته يخفق بذكراها ، ويبدو لى وجه جدى الشيخ رجب وحواليه هالة من وضاءة ونور . أما جدتى — الست عديلة ، بسذاجتها وطيبتها ، فمن السخف أن يقال إنها من البشر ، وإلا فكيف إذا تكون الملائكة! ما أبشع الدنيا وأبغضها لو خلت من مثل تسليمها وإيمانها .



۲

ومعقة بعدسنة وإسماعيل يفوز بالأولوية فإذا أعلنت النتيجة دارت أكواب الشربات على الجيران ، بل ربما شاركتهم المارة أيضا ، وزغردت ( ما شاالله ) بائعة الطعمية والبصارة وفاز الأسطى حسن — الحلاق وذكتور الحي — بحلوانه المعلوم وأطلقت الست عديلة بخورها وقامت بوفاء نذرها لأم هاشم . فهذه الأرغفة تعد وتملأ بالفول النابت وتخرج بها أم محمد تحملها في مقطف على رأسها : ما تهل في الميدان حتى تختطف الأرغفة ، ويختني المقطف وتطير ملاءتها ، وترجع خجلة تتعثر في أذبالها غاضبة ضاحكة وتطير ملاءتها ، وترجع خجلة تتعثر في أذبالها غاضبة ضاحكة من جشع شحاذي السيدة وتصير حادثها فكاهة الأسرة بضعة أيام يتندرون يها .

وكذلك نشأ إسماعيل في حراسة الله ثم أم هاشم . حياته لا تخرج عن الحي والميدان، أقصى نزهته أن يخرج إلى المنيل ليسير بجانب النهر أو يقف على الكوبرى . إذا أقبل المساء وزالت حدة الشمس وانقلبت الخطوط والانعكاسات إلى انحناءات وأوهام ،أفاق الميان إلى نفسه وتخاص من الزوار والغرباء إذا أصمخت السمع وكنت نقى ألضمير فطنت إلى تنفس خنى عميق يجوب الميدان لعله سيدى العتريس بواب الست ــ آليس اسمه من أسهاء الخدم ؟ ــ لعله في مقصورته ينفض يديه وثيابه من عمل النهار ، ويجاس يتنفس الصعداء . فلو قيض لك أن تسمع هذا الشهيق والزفير فانظر عندنذ إلى القبة. لألاء من نور يطوف بها ، يضعف ويقوى كومضات مصباح يلاعبه الهواء . هذا هو قنديل أم هاشم المعلق فوق المقام . هيهات للجلران أن تحجب أضواءه . يمتليء اليدان من جديد شيئاً فشيئاً . أشباح صفر الوجوه منهوكة القوى ، ذابلة الأعين ، يلبس كل منهم ما قلر عليه ، أو إن شئت : فها وقعت عليه ياءه من شيء فهو لابسه . ناءاءات الباعة كلها نغم حزين .

<sup>۔</sup> حراتی یا فول .

<sup>-</sup> حلى وع النبي صلى .

<sup>-</sup> لوبيه يافجل لوبيه .

ــ المسواك سنة عن رسول الله .

ما هذا الظلم الخنى الذي يشكون منه ؟ وما هذا العبء الذي يمثم على الصدور جميعها ؟ ومع ذلك فعلى الوجوه كلها نوع من الرضا والقناعة. ما أسهل ما ينسون اتتناول أيد كثيرة قروشا وملاليم قليلة ليس هنا قانون ومعيار وسعر ، بل عرف وخاطر وفصال وزيادة في الكيل أو طبة في الميزان . . وقد يكون الكيل مداسا والميزان مغشوشاً ، كله بالبركة ، صفوف تستند إلى جدار الجامغ جالسة على الأرض ، وبعضهم يتوسد الرصيف . خليط من رجال ونساء وأطفال ، لا تدرى من أين جاءوا ولا كيف ميختفون، ثمار سقطت من شجرة الحياة فتعفنت في كنفها . هنا مدرسة الشحاذين . حامل كيس اللقم يثقل الحمل ظهرة ينادى :

- لقمة واحدة الله يافاعلين الثواب ، جاعان ،

والشابة التي تنبت فجأة وسط الحارة عارية أو شبه عارية :

صوتها الصارخ يجذب الوجوه للنوافذ ، وعيناها الساحرتان تستهويان المطلات ، فتمطر عليها أكوام من الخرق ورث الثياب في لحظة واحدة تذوب وتختفي ، فلا تدرى أطارت ، أم ابتلعها الأرض فغارت .

وهذا بائع الدقة الأعمى الذي ُلا يبيعك إلا إذا بدأته السلام وأقرأك وراءه الصيغة الشرعية للبيع والشراء. ينقضى النهار فيودع كرش الطرشجى بقية براميله ، وتترك أقدام الخراط عملها اليومى وأدواتها ، لتعود بصاحبها إلى الدار . لا يزال البرام هنا وحشاً مفترساً له فى كل يوم ضحية غريرة . يتقدم المساء ينعشه نسيم ذو دلال . تسمع من القهاوى ضحكات غضة وأخرى غليظة و حشاشى ، وإذا دلفت من الميدان إلى مدخل شارع مراسينه (۱) سمعت ضجيع السكارى فى خارة أنسطاسى التى يلقبها أهل الحى بفكاههم خارة و آنست ، يخرج منها سكير هائج يتطوخ ويتعرض المارة :

- ـــ ورونى أجعص فنرة .
  - ــ جنك لموه يابعياء .
- ــ سيبوه في حاله دا خلان .
  - ـ ربنا يتوب عليه .

أشياح الميدان الحزينة المتحبة يحركها الآن نوع من الهيجة والمرح ليس في الدنياهم. والمستفيل بياد الله تتقارب الوجوه به من وينسي الوجيع شكايته. ويبذر الرجل أخر نقوده في الجوزة أو الكتشيئة وليكن ما يكون: تقل أصوات اصطلام كفف المرازين و وتختفي عربات اليد، وتطفأ النسموع داخل المشنات، عندئد تنهي جولة إسهاعيل في الميدان. هو خبير بكل ركن رشهر وحجو ،

<sup>(</sup>١) هو الشارع المتجه من ميدان الدياءة زينها الى الدارة "

لايفاجئه نداء بائع ، ولاينبهم عليه مكانه. تلفه الجموع فيلتف معها كقطرة المطريلقمها المحيط. صور متكررة متشابهة اعتادها فلا نجد في روحه أقل مجاوبة لايتطلع ولا يمل. لايعرف الرضا ولا الغضب إنه ليس منفصلا عن الجمع حتى تنبينه عينه. من يقول له إن كل ما يسمعه ولا يفطن له من الأصوات. وكل ما تقع عليه عينه ولا يراه من الأشباح ، لها كلها مقدرة عجيبة على التسلل عينه ولا يراه من الأشباح ، لها كلها مقدرة عجيبة على التسلل إلى القلب ، والنفوذ إليه خفية ، والاستقرار فيه ، والرسوب في أعماقه ، فتصبح في كل يوم قوامه . أما الآن فلا تمتاز نظرته بأية حياة . . . نظرة سليمة ، كل عملها أن تبصر .



اقتربت المراهقة وأخذ جسده يفود ، وكأنه مرغم ، فهو فريسة ممزقة بين قوى دافعة وأخرى جاذبة . يهرب من الناس ويكاد يجن لوحدته بدأ يشعر بلذة غريبة فى أن يندس بين المترددات على المسجد ، ولا سيما يوم الزيارة . فى هذا الزحام كان معنى اللباس عنده أنه فو اصل بين الأجسام العارية ، يحس بها من صدمة هيئة أو احتكناك وامض . فى وسط هذه الأجسام كان يشعر بلذة المستحم فى تيار جار لايبالى نقاء الماء . . روائح العرق بلذة المستحم فى تيار جار لايبالى نقاء الماء . . روائح العرق

رالعطر لاتكربه ، بل يتشممها بخيشوم الكلاب لا يخلو يوم الزيارة من بعض المرسات - فسيدى العتريس مأهور أن لايصد أحداً عن الساحة - يفاه ن لتقديم شمعة المقام أو الوفاء بنذر ، حسى الله أن يتوب عليهن ، ويمحو ما على الجبين من مقدر مسطور . كان يراهن من قبل فلا يفطن إليهن ، أما الآن فهو يتبعهن وتعلق نظرته بهن وتتريث واختص بانتباهه فتاة تأتى كل يوم زيارة . سمراء جعدة الشعر ، وقيقة الشفتين . هذه هي نعيمة ، تمتاز عن زميلاتها بصمتها وقوامها الأهيف: كلهن يمشي مشية المتخاذل عن زميلاتها بصمتها وقوامها الأهيف: كلهن يمشي مشية المتخاذل المنحل غير مكترث . أما هي ، فكأنما تسير إلى غرض ، مالكة كيانها وروحها . فراعاها ممدودتان إلى جانبها ، يواجبهك باطن كوعها ولو دققت النظر لما وجدت من سومس إلا فراعين مكسورتين من أثر السقوط ، وإن كانت الثنية عندها سرالحلاعة ا

يبتسم إسماعيل عندما يرى الشيخ در ديرى سنادم المقام و معطهن كالديك بين الدجاج . يعرفهن و احدة و احدة و يسأل عن الغائبات ، بأخذ من هذه شمعها ، و يوسع الأخرى طريق صناعوق النلور . يتبله ل رضاه فجأة ، فيز جرهن و يلفعهن دفعاً إلى الحارج . تأتى إليه أيضا نسوة و رجال يسألونه شيئاً من زيت قنديل أم هاشم ، لعلاج هيونهم أو عيون أعزاهم . يشى بالزيت المبارك من كانت بصيرته و ضاعة بالإيمان . فلا بصر مع فقد البصيرة . ومن لم يشف فليس لحوان الزيت ، بل لأن أم هاشم لم يسعها بعد أن تشدله برضاها .

لعله عناب آثامه ، والعله هر لم يقطهر بعد عن الرجس والنجامة ، فيصبر وينتظر ويتردد على المثام ، فإن كان الصبر أساس مجاهدة الدنيا ، فئه أيضا الوسيلة الرحيدة الآخرة .

فى هذا الزيت مورد رزق منه الشيخ حرديرى ، ومع ذاك لاتظهر عليه آثار النعمة . فجلبابه القار هو هو ، وعامته الفيراء هي هي . وماذا ينسل بنفوده ا عل بكر ما تحت بالطة ؟ يشر به وعلاؤه أنه يحرقها في الحشيش ، بامليل دعاله الذي لاينقطع برباليل ما في البعه من ميل (القفشي والتنكيت، والحقيقة أنه مز واج لا يوالنام إلا ويشي بيكر جابيات . حرف إمهاعيل من تردوه على القام واحتاد أن يمر عليه في أغلب الليالى بعله علاة العشاء ليتناس واحتاد أن يمر عليه في أغلب الليالى بعله علاة العشاء ليتناس حمله ذات لياة على الرجل الفني واختصه بحنانه ، هذا الحنان هو الذي حمله ذات لياة على الإفضاء إليه بسر لم يفض به إلى أستاء غيره :

تعرف يامي إصاعيل ليلة الحضرة يجيء سيدنا الحسين والإمام الشافعي . والإمام الليث . يحفون بالعيدة فاطمة النبوية والسيدة هائشة . والسياءة سكينة . وفي كوكبة من الحيل ، ترفرف عليهم أعلام خضر ، ويفوح من أردانهم المسك والورد يأخلون أمكنتهم عن يمين الست وعن يسارها، وتنعقاء محكمتهم وينظرون في ظلامات الناس ، لو شاء وا لرفعوا المظالم جميعها ولكن الأوان لم ينن بعد . فما من مظلوم إلا وهو ظالم أيضا ، فكيف الاقتصاص له ؟

فى تلك الليلة ، هذا القنديل الصغير الذى تراه فوق المقام ، يكاد لايشع له ضوء ، ينبعث منه عندئذ لألاء يخطف الأبصار إنني اساعتها لاأطيق أن أرفع عيني إليه . زيته في تلك الليلة فيه مر الشفاء – فمن أجل ذلك لا أعطيه إلا لمن أعلم أنه يستحقه من المنكسرين .

كان إسهاعيل غائب الذهن ، يفكر في الفتاة السمراء التي ترم شفتها . وانتبه إلى الشيخ درديرى وهو يشير بإصبعه إلى القنديل : وسنان كالعين المطمئنة رأت ، وأدركت ، واستقرت . يضفو ضوؤه الحافت على المقام ، كإشعاع وجه وسيم من أم تلقم رضيعها ثديها فينام في أحضانها . ومضات الذبالة خفقات قلبها حناناً ، أو وقفات تسبيحها همساً . يطفو فوق المقام كالحارس مبتعداً تبجيلا . أما السلسلة فوهم وتعلة . . . كل نور يفيد اصطداما بين ظلام يجثم وضوء يدافع ، إلا هذا القنديل . فإنه يضيء بغير صراع ! لاشرق هنا ولاغرب ما النها رهنا ولاالليل ، لا أمس ولاغد .

وانتفض إسماعيل ، لايسرى ما هذا الذي مس قليه ! .

٤

ووافقت المراهقة سنة البكالوريا . وخرج إسماعيل من الامتحان وقلبه واجف مفعم بالشكوك . وأعلنت النتيجة فإذا به يفوز ولكن في ذيل الناجحين .

لقد كان أمله ورجاء الأسرة كلها أن يلخل مدرسة الطب فإذا بها تصده عن أبوابها . واقترب العام الجديد ولم يستقر على قرار . ليس أمامه إلا أن يدخل مدرسة المعلمين إن شاء أو أن يدرس للبكالوريا من جديد ، ويضيع سنة من عمره ، وكلا الأمرين بغيض إلى نفسه . لم يكن الشيخ رجب بأقل من ابنه قلقاً وحيرة

ولكم توقع بعض معارفه أن يكتنى بتعليم ابنه إلى الحد الذي يلغه ويوظفه بالبكالوريا ، إن لم يكن للمساعدة ، فللتخفيف عنه. آه لو علموا كيف عقد الشيخ رجب نيته على أن يدفع بابنه إلى الصفوف الأولى ! ! يذهب هنا وهناك يسأل عن حل . . لاأدرى من الذي قال له :

### ــ لماذا لاترسل ابنك إلى أوربا ؟

بات الشيخ رجب ليلته يتقلب على جنبيه .

علم أن هذا الحل سيكلفه من عشرة إلى خمسة عشر جنيها في الشهر ، غير ما يلزم لابنه في أول الأمر من نفقات الطريق وثياب تقيه برد الشهال ؟ أيفارق ابنه ؟ وهل ترضى أمه ؟ أم سيقف حنانها في سبيل مستقبل إسهاعيل ؟ وهل يقوى على دفع هذا المبلغ بانتظام كل شهر ١١ إنه لو فعل لما بني للأسرة كلها إلا ما تعيش به على الكفاف والشظف . وإلى متى ؟ ست سنوات أو سبعاً ، والزمان قاس يدور دورة عكس . كما سمع أذان العشاء سمع أذان الفجر ، ثم أخذته غفوة هتف به خلالها صوت رقيق :

#### - توكل على الله . . .

استيقظ من نومه وقد عقد عزمه . وفهمت الأم أن لامهرب من الفراق ، فرضيت صامتة وإن لم ينقطع بكاؤها . إلى أين ؟ بلاد برة ! كلمة لها رئين وسحر تتسلل ، كروح مبهمة لايطمئن

لها، إلى المنزل الذي لاتنقطع فيه تلاوة القرآن، وحيث الشرع هو الحق والعلم جميعا. وثوت هذه الروح في ركن صغير من الدار وغطت رأسها وتمطت و فامت منتصرة قريرة العين . بلاد برة ا ينطق بها الآب كأنها إحسان من كافر لامفر من قبوله لاعن ذلة ، بل للنزود بنفس السلاح . أما الأم ، فمنذ الآن تركبها رعدة الحيط وتأخذها رجفة البرد. تتصور بلاد برة في نهاية سلم عال ينتهي إلى أرض تغطيها الناوج ، ويسكنها أقوام لهم حيل الجن وألاعيبهم. أما فاطمة النبوية فقلبها واجف تسمع أن نساء أوربا يسرن شبه عاريات في الفتنة والإغراء . فإذا سافر إسهاعيل ، فلا تدرى كيف يعود إن عاد ! .

وجمع الأب كل ما استطاع جمعه من مال ، وباعت الأم حليها واشتريت تذاكر السفر والملابس الثقيلة التي تني من برد أوربا واقترب موعد السفر وحل الوداع .

واجتمعت الأسرة صامتة حزينة . قلوب خافقة ، وغيون دامعة . وأنشأ الأب يقول لابنه :

وصیتی الیک آن تعیش فی بازد بره کما عشت هنا ، حریضا علی دینگ و فرائضه ، و إن تساهلت مرة فلن تلسری إلی أین یقودك تساهلك ، و نحن یابنی نریدك آن ترجع الینا مفلحاً لتبیض

وجوهنا أمام الناس. أنا رجل قد أوشكت على الكبر. وقدوضعت كل آمالنا فيك وإيالة أن تغرك نساء أوربا، فهن اسن لك وأنت لست لهن.

ثم صمت الأب قليلا وعاد يقول:

- واعلم أن أمك وأنا قد اتفقنا على أن تنتظرك فاطمة النبوية فأنت أحق بها وهي أحق بك. هي بنت عمك وليس لها غيرك. وإن شئت قرأنا الفاتحة معا يومنا هذا ، عسى أن يصحب سفرك البركة واليمن.

لم يسعه إلا القبول: فوضع يده في يد أبيه، وقرأ الفاتحة بينهما أم تبكي، وفتاة حيري بين الأسي والفرح.

كان إسماعيل يعلم أن هذه الفاتحة ستأتى فى يوم ، ولكنه لم يتوقعها فى تلك اللياة . فلقد نشأ مع فاطمة النبوية أخوين وقلما نظر إليها كما نظر إلى فتاته السمراء.

قرأ الفاتحة وهو شارد اللب . إرضاء لأبيه ، وقلبه يقول له : واحفظ عهدك! » فيجيبه: ولماذا ؟ لماذا ؟ » كل هذه أشياء غامضة ، لأنه حتى اليوم مايز ال طاهراً عفيفاً ، لم يقترب من امرأة . وإنه لكاذب – وإسماعيل لا يكذب – إذا أنكر أنه جوعان إلى فتاته السمراء ، إلى النساء جميعاً ، ولا سيا أخيراً ! إلى نساء أوربا ؛

وحرج اساعيل يودع بعض أصدقائه ، ثم انتهى الى الميدان وقد اقترب الغروب ، . تتلقف آذانه ما أمكنها من نداءات الباعة التى ألفها ، وخيل إليه أن فى الميدان حركة غير التى عهد . كأن القوم أصبحوا أسرع مشية . ما لهم لايلوون على شيء ؟ أفليست الحياة إلا سباقاً ؟ كم ود لو وقف واحد من المندفعين وبادله الحديث . لم يلتفت إليه أحد . فى الميدان حركة النمل تتعارض وتتحاذى وتضرب فى كل اتجاه . قادته قدماه إلى المقام ، فوجده ساكنا على غير عادته . الشيخ درديرى واقف مطأطىء الرأس ، كأنما هو متعب أو تسلط عليه خوف ورهبة . دار إمهاعيل مول المقام ، حتى إذا جاء المسور الذى يفصل مكان النساء عن مول المقام ، حتى إذا جاء المسور الذى يفصل مكان النساء عن

الرجال اثنبه إلى شبح راقف وراده هي فتاته السمواء ألصينت مجينها على السور. سمرامها عبل في مكانه وسمعها تقول ها مسة:

- يا أم هاشم : ياستارة على الولايا ، لاتغضى عينيك ولا تشيحى بوجهك . تمد إليك يد مسرحمة فخليها . إن الله طهرك وصائك وأنزلك الروضة . وإن قلبك لرؤوف . إذا لم يقصلك المرضى والمهزومون والمحطمون ، فمن غيرك يقصلون ؟ إذا نسينا فاذكرى أنته ! متى يمحى المقلار على ؟ أيرضيك أن جسدى ليس منى ، فما أشعر بالألم وهو يبهشه بهشا : هاهى روحى على حتباتك تتلوى وتتمرغ مصروعة . تريد أن تفيق . منذ غادرنى رضا الله وأنا كالنائم يركبه الكابوس ، يقبض فى يد واحدة على الموت والحياة ! رضيت لحكمه وأسلمت نفسى ، ولن أضيع وأنت هنا معنا . أفيطول الأمد ، أم رحمة الله قريب ؟ نذرت لك يوم يتوب المولى على أن أزين مقامك الطاهر بالشموع . خمسين يوم يتوب المولى على أن أزين مقامك الطاهر بالشموع . خمسين

ووضعت الفتاة شفتيها على سور المقام . ليست هذه القبلة من تجارتها ، بل من قلبها . ومن ذا الذي يجزم بأن أم هاشم لم تسع إلى السور وقد هيأت شفتيها من ورائه لتبادلها قبلة بقبلة ؟

هم إسماعيل أن يخرج من المسجد ليلحقها ويكلمها، فلم تتحرك قلماه. أراد أن يفضى لها بكل ما فى نفسه، إن لحظة الانتزاع من الأسرة والوطن، لمواجهة الغربة والوحدة والمجهول

وتنمني أعصابه و من البه والاذا يهتز لمرآد ا دون سائر الدياء ؟ أواسم الروا إلا أن صوتا خينياً يرياء أن ينطن في ذليه ويتكلم ويرشاءه إلى السر ولكن هناك ألف غطاء وغطاء تمكم هذا الصوت وتخفته ، ولمل الفتاة لم تره ولم تشعر به، و هرب إسماعيل من حيرته إلى الشيخ درديرى وحديثه البرثار ينزل بلسما على فؤاده : وقفته فى صمت أمام المقام وتحت ضوء القنديل ، ويده معلقة بالسور تارة ، ماسحة على وجهه تارة أخرى ، هي آخر ما يذكره عن رحيله من القاهرة . فكل ما حدث له بعد خروجه من المقام شمله من أخمص قلميه إلى رآسه ، كالتيار المئلمفع العنيف ، يتأرجح فيه ملقي القياد ، مقلوب الوضع ، فقد خَلَاله الزمن ترتيبه ، وَالمرثيات اعتدالها ، والآصوات صدقها وفروقها . وداع الآسرة ، وما أمره ! في اللحار وسط النحيب والبكاء، والمحطة، والقطار ثم الميناء وحركته والباخرة المجهولة وصفيرها. إنني أتخيله صاعدا سلم الباخرة شابآ عليه وقار الشيوخ ، بطيء الحركة ، غرير النظرة ، أكرش ، ساذجاً ، كل ما فيه يذيء أنه قروى مستوحش فى المدينة . أقسم لى عمى إسماعيل فيما بعد أنه كان بحمل في أمتعته قبقاباً ، فقد سمع الشيخ رجب أن الوضوء في أوربا متعذر لاعتياد الناس لبس الأحذية في البيوت . كما وصف لى وهو يبتسم سراويله وطولها وعرضها وتكتها المحلاوى ، وكان معه أيضا سلة ملأى بالكعك و (المنين) من عمل أمه وفاطمة النبوية

وسافرت الباخرة ،

## ومرت سبع سنوات ، وعادت الباخرة :

من هذا الشاب الأنيق السمهرى القامة ، المرفوع الرأس ، المتألق الوجه ، الذى يهبط سلم الباخرة قفزاً ؟ هو والله إسماعيل بعينه . أستغفر الله ! هو الدكتور إسماعيل ، المتخصص في طب العيون ، والذى شهدت لهجامعات انجلترا بالتفوق النادر ، والبراعة الفذة ، كان أستاذه يمزح معه ويقول له :

- أراهن أن روح طبيب كاهن من الفراعنة قد تقمصت فيك يامسر إسماعيل. إن بلادك في حاجة إليك ، فهي بلد العميان. وأي فيه دراية كأنها ملهمة ، وصفاء هو سليل نضج أجيال

طويلة ، ورشاقة أصابع هي وريثة الأيلمي التي نحتت من الحجر الصلددمي تكاد تحيا .

أقبل يا اسماعيل فإنا إليك اشتاقون . لم نرك منذسبع سنوات مرت كأنها عمر . كانت رسائلك المتوالية ، ثم المراخية ، لا تنفع في إرواء غلتنا ، أقبل إلينا قلوم العافية والغيث ، وخذ مكانك في الأسرة ، فستراها كالآلة وقفت بل صدئت لأن عمركها قد انتزع منها . آه! كم بذلت هذه الأسرة لك . فهل تلوى ؟

لم ينم إساحيل ليلة الوصول إلا غراراً. قفز إلى ظهر الباخرة مع الفجر يريد ألا يفوته آول ما يبدو من شاطىء الإسكندرية لايرى شيئاً على الأفق ، ولكن خياشيمه تتشم فى النسيم رائحة لم يألفها من قبل. أول من لقيه من وطنه ، مخلوق الكون كله وطنه ، فألفها من قبل . أول من لقيه من وطنه ، مخلوق الكون كله وطنه ، طائر أبيض منفرد يحوم حول السفينة ، طليق متعال نظيف ، وحيد ، لماذا تتعمد البواخر كل هذا التلكؤ عند الوصول ، وما كان أسرعها عند الفراق ؟ إنها تتهادى بدلال العودة ، فما لها وللركاب وما يشعرون . كم إسهاعيل عن أهله موعد الباخرة عنى لا يكلف أباه الشسيخ مشقة الدفر للإسكندرية في عزمه أن يبرق إليهم بحرعد وصول قطاره للقاهرة ، هذا هو الفنار المتمنطق وهذا هو الشاطئ الأصفر يكاد يكون في مستوى الماء أن يامصر راحة ممدودة إلى البحر لا تفخر إلا بانبساطها ، ليس أمامك حواجز من شعاب خافتة ، ولا على شاطتك جبال تصد ، أنت دار كل

ما فيها يوسى بالأمان . . ها هوأول قارب يظهر ، فيه شيخ قد وخط الشيب لحيته ، مقوس الظهر ، أقعى كالقرد فى مقدم قاربه بصطاد ، جلبابه الأزرق ، أو الذى كان أزرق ، ممزق مرقع . وقعت نظرة إسهاعيل على سيدة مصرية وقفت بجواره ، فرآها مطلة على الصياد مغرورقة عيناها بالدموع وسمعها تتمتم :

#### ــ مصر ! مصر !

كيف ينتبه لها الصياد ، وهو لم ينتبه الباخرة كلها ! مثلها كثيرات داخلات خارجات تكاد تصلم قاربه ، ولكن هيهات لها أن تصدم عالمه المقفل . عالم يجرى على وتيرة واحدة متكررة يوماً بعد يوم . هم إسهاعيل أن ينادى هذا الشيخ وياتي عليه السلام أو يلوح له بمنديل . كيف تسقط المقاييس وينهزم المنطق في مثل تلك اللحظات التي تتأجج فيها العواطف وتصفو القلوب ! ورن جرس إيذانا بموت الباخرة ، فأصبحت جثها فريسة بليش من الخل البشرى بهاجمها. جنود وضباط ، وإخواننا المحتلون ولو أنهم أخلاط مطربشون ، وسمالون وصيارفة وزوار . ثم اندنق الزحام والتدافع ، وتعالمت النداءات ، وكثر العناق والتقبيل . وإسهاعيل وسط التيار غير مغمور يلتقط بنهم كل ما يصل إليه : وعلى شفتيه ابتسامة عير مغمور يلتقط بنهم كل ما يصل إليه : وعلى شفتيه ابتسامة حلوة مطمئنة . له أذن فارزة واعية ، و نظرة حية يقظة تريد أن ترى حلوة مطمئنة . له أذن فارزة واعية ، و نظرة حية يقظة تريد أن ترى وجهه قد زالت ، وشد شدقاه في أخلودين . كانت شفتاه وجهه قد زالت ، وشد شدقاه في أخلودين . كانت شفتاه

مرتخيتين ، قلما تتطبقان ؛ أما الآن فقد ضمهما عزم ووثوق ؛ يعتاز الجمارك . وفي العربة يستمع لوقع حجلاتها بين الأسفلت والبلاط ، فيذكره تنافر النغم وتناوبه بيوم السفر ، كم يبلو له هذا اليوم متردياً في هوة من ماض بعيد . بعيد كالحلم . . . . كيف تقوى ذكرى هذا اليوم على البقاء بعد سبع سنوات قضاها في إنجلترا قلبت حياته رأسا على عقب ؟ كان عفاً فغوى ، صاحباً في إنجلترا قلبت حياته رأسا على عقب ؟ كان عفاً فغوى ، صاحباً في المجلترا قلبت عباته وأساق . هذا الهبوط يكافئه صعود لايقل في عنه جدة وطرافة . تعلم كيف يتذوق جمال الطبيعة ويتمتع بغروب الشمس حكان لم يكن في وطنه غروب لايقل عنه جمالا حويلتذ بلسعة برد الشمال :

إن لم يكن له في هذه الفترة سوى (مارى) زميلته في الدراسة للكفي بها في نسيان ماضيه. لقد أخذ هذا الفتى الشرقى الأسمر بلبها فأثرته واحتضنته. عندما وهبته نفسها ، كانت هي التي فضت براءته العذراء ، أخر جته من الوخم والحمول إلى النشاط والوثوق ، فتحت له آفاقاً يجهلها من الجمال : في الفن ، في الموسيق ، في الطبيعة ، بل في الروح الإنسانية أبضا .

قال لها يوماً:

- سأستريح عندما أضع لحياتي برنامجاً أسير عليه : قضحكت وأجابت : ۔ یا عزیزی اسماعیل : الحیاة لیست برنامجاً ثابتاً ، بل مجادلة الم متجددة :

يقول لها: و تعالى نجلس ، ، فتقول له : و قم نسر ه . يكلمها عن الزواج ، فتركلمه عن الحب ، يحدثها عن المستقبل ، فتحدثه عن حاضر اللحظة . كان من قبل يبحث دائماً خارج نفسه عن شيء يتمسك به ويستند إليه: دبنه وعبادته ، وتربيته وأصولها، هي منه مشجب يعلق عليه معطفه النمين : أما هي ، فكانت تقول له: و إن من يلجأ إلى المشجب ، يظل طول عمره أسيراً بجانبه يحرس معطفه : يجب أن يكون مشجبك في نفسك ه . إن آخشي ما تخشاد هي : القيود. وأخشى ما يخشاه هو : الحرية . كانت هبتها له في مبدأ الأمر محل حيرته ، فكانت حيرته محل سخريها . كان يتجافى الناس ويقدر احمالات ودهم ، ويهتم كيف يكون حكمهم عليه : وإذا لتى من تريحه المجاملة لا يجد بأساً في مجاملته ، وقلبه غير مشارك ، التعارف عنده اصطدام بين الشخصيات بخرج منه ظافراً أو خاسراً . أما هي ، فتهيم بالناس جميعاً ، ولا تهم بهم جميعاً . التعارف عندها لقاء ، والودمتروك للمستقبل ، ومع تساوى و دها للناس جميعاً ، كانت بتارة في إقصاء الضعيف ، والسخيف ، والمتعالم، والرذل، والحزين، والمنافق. فلما تتخلصت من هذه الأوشاب ، أصبحت لا ينجذب إليها إلا من تطمين لصحبهم . رأته يطيل جلسته بجانب الضعفاء من مرضاه ، ويخص بعطفه

دن بالعظ فيه آثار تخريب الزمن للأعصاب والعقول وما أكثرهم أي أوربا . يجلس صامتاً بنصت لشكواهم . وكان أكبر كرم الله أن يماشي منطقه منطقهم المريض . لحظته (مارى) وحلقة المرضى والمهزومين تطبق عليه يتشبثون به . كل يطلبه لنفسه . فأقلست وأيقظته بعنف :

الناس المعلق البهائم اله و م الإحسان أن تبدأ بنفسك م م هؤلاء الناس غرق البهائم اله و م الإحسان أن تبدأ بنفسك م مؤلاء الناس غرق يبحثون عن بند تمد إليهم ، فإذا وجلوط أغرقوطا معبم ا إن هذه العواطف الشرقية مرذولة مكروهة ، لأنها غير علية وغير متجة ، وإذا جردت من النفع ، لم يبق إلا اتصافها بالغيرعف والحران ، إنما هذه العواطف قوتها فى الكتمان لافى البوح!

كانت روحه تتأوه و تتلوى تحت ضربات معولها كان يشهر بكلامها كالسكين يقطع من روابط حية يتغذى منها ، إذ توصله بمن حوله . واستيقظ في يوم فإذا روحه خراب لم ببق فيها حجر على حجر . بدا له الدين خرافة لم تخترع إلا لحكم الجهاهير والنفس البشرية لا تجد قوتها ، ومن ثم صعادتها ، إلا إذا انفصلت عن الجموع وواجهتها . أما الاندماج فضعف ونقمة .

لم تقو أعصابه على تجمل هذا التيه الذى وجد نفسه غريقاً وحيداً في خلائه ، فمر نس وانقطع عن الدراسة ، وافتر عه نوع

س القبلق و الحيرة ؛ بل بدت في نظرته أسياناً لمحات من الخوف والذعر .

وكانت ( عارى ) هي التي أنقذته ، أخذته في رحلة إلى الريف مِلْ كَيُلِنَامَة ، يجولان بالنهار مشياً أو على النواجة بين الحقول أو يتبيطادان السمك ، وبالبل تذبقه من معمة الحي أشكالا وألوانًا ، أن حسن حظه أنه استطاع أن يجتاز هذه الحنة الي يتر وي عيها الكثيرون من وراطنيه الشياب في أوربا وخلص منها بينس بناياة مستقرة قابة والثنة والثنة والنا اطرحة الاعتقاد في الدين فإنها الد تعلمات إيمانا أندًا، وأقوى بالعلم ، لا يشكر في جمال الحنة و نسيمها ، بل في بهاء الطبيعة وأسرارها . ولعل أكبر طليل على شفائه أنه بدأ يتخلص من سيطرة (مارى) عليه. أصبح لا بجلس بين يديها جلسة المريد أمام القطب، بل جلسة الزميل إلى زميله . لم يدهش ، ولم يتألم كثيراً ، هندما رآها تبتعد عنه وتنصرف إلى زميل من جنسها ولمونها ، إنهاككل فنان بمل عمله حين يتم . شي إسهاعيل ففقد كل سيحره ، وأصبح كغيره ممن تعرفهم . فلتجرب إذا صلميقها الجليد . . على أن إسماعيل لم يقو على مغادرة انجلترا دون أن يسمى إلى لقائما لآخر مرة . دعاها فلم ترفض وجاءته . ولم يسأل نفسه : أعلى علم من صديقها الجديد أم على غفلة منه ؟ ووهبت له نفسها مرة أخرى، فهذه العلاقة ليست

عندها بذات بال ولاخطر. كانت ضمتها له نوعاً من المصافحة وسلام الوداع ،

وهنفت به وهي تنصرف على دراجها:

نساء العصر الحديث! كم ذا يواجهن الاحتمالات بقلوب ثابتة. شجرة الحياة أمامهن مثقلة بالثمر منوعته. لهن شهية مفتوحة فلم التأسى والبكاء على ثمرة ، والشجرة مفعمة ؟



والظاهرة العجيبة التي لا أستطيع تفسيرها أن إسهاعيل أفاق من حبه ( لمارى ) فوجد نفسه فريسة حب جديد . ألأن القلب لا يعيش خالياً ؟ أم أن (مارى) هي التي نبهت غافلافي قلبه فاستيقظ وانتعش ؟ كان إسهاعيل لا يشعر بمصر إلا شعوراً مبهماً ، هو كذرة الرمل اندمجت في الرمال واندست بينها ، فلا تمييز منها ، ولو أنها مع ذلك منفصلة عن كل فرة أخرى . أما الآن فقد بدأ يشعر بنفسه كحلقة في سلسلة طويلة تشده و تربطه ربطاً إلى وطنه ، في ذهنه مصر عروس الغابة التي لمستها معاحرة خبيئة بعصاها

فنامت (١) عليها الحلى ، و (حواق) (٢) ليلة اللحلة . لارعى الله عيناً لم ترجالها ، ولا أنفاً لا يشم عطرها ا متى تستقظ ؟ متى ؟ وكلا قوى حبه لمصر ، زاد ضجره من المصريين . ولكنهم أهله وعشيرته ، والذنب ليس ذنبهم . هم ضحية الجهل والفقر والمرض والظلم الطويل المزمن . إنه حدق فى الموت مراراً ، وجس المجنوم ، واقترب فمه من فم المجموم . ترى هل ينكص الآن عن لمس هذه الكتلة البشرية التى لحمه من لحمها و دمه من دمها ؟ قد عاهد نفسه فى حبه لمصر آلا يرى منكراً إلا دفعه ، علمته (مارى) كيف يستقل بنفسه ، وهبهات لهم بعد ذلك أن يجرعوه خرافاتهم وأوهامهم وعاداتهم . ليس عبثاً أن عاش فى أوربا وصلى معها للعلم ومنطقه ، علم أن سيكون بينه وبين من يحتك بهم نضال طويل ، ولكن شبابه هون عليه القتال ومتاعبه . بل كان يتشوق إلى المعركة الأولى ، وسرح ذهنه فإذا هو كاتب فى الصحف يتشوق إلى المعركة الأولى ، وسرح ذهنه فإذا هو كاتب فى الصحف أوخطيب فى أحد المجتمعات يشرح للجمهور آراءه ومعتقداته ،

و تحرك القطار بإسماعيل ولم يرسل برقيته ، لا يلىرى لماذا ضعف عن لقائهم بالمحطة وسط الضجيج والضوضاء وعلى أعين الناس ، وربكة المتاع . إنه يود أن ياتي أعزاءه في دارهم ، وعلى

<sup>(</sup>۱) اشارة الى أسطورة أوربية شائعة ٠٠ بقيتها أن تلك العروس لا يوقظها من سباتها السحرى سوى مقدم أمير جميل يعشقها ٠

<sup>(</sup>٢) زينة من الترتر توضع على طرحة العروس البيضاء •

نجوة من الغرباء. ولم يقاء رقع المفاجاة على أبيه وأمه الدجوز ، ذكرها فوجف قلبه ، هل يستطيع أن يؤدى لها بعض ماهو مدين به ؟ إنه قادم مزود بنفس السلاح الذي أراده له أبوه ، وسيشق لنفسه بهذا السلاح طريقه إلى أول الصفوف . وسيعرض عن خطمة الحكومة ويفتح هيادة في أرق أحياء القاهرة . وسياءهش القاهريين أولا ثم المصريين جميعاً بما أتقنه من فن واكتسبه من خبرة . فإذا تدفق عليه المال أعق أباه الشيخ من العمل ؛ واشترى له أرضاً في بلدهم ليعيش مستريكاً ، ثم وجم إساعبل ، القد فذكر أنه لم يأت معه من أوريا بهدية الأسرته ، وسرى عنه إذ قال لنفسه :

## ــ ماذا فى أورباكلوا يصلح لأبى وأمى ؟

وفاطمة النبوية ؟ ذاراها تثير في نفسه بعض الافسطراب لم يزل موقبطاً بوطله ، وقا عاد حراً ؛ فلا عذر له إذا اعتذر هذه مسألة معقلة فلنتركها الستنبل .

و أطل من النافذة قرآن أمامه ريفاً يمرى تأنما اكتسعت عاصفة من النافذة قرآن أمامه ريفاً يمرى تأنما اكتسعت وإحفة من الرمل ، فهى مهام من ر متخرب. الهامة على المحطات في نهاب هرقة ، تلهث تلهث كالحيوان الماارد، ، وتتعبب حرقاً ،

ولما سارت الدرب بن الحيطة ، و دخلت شارع الحاليم الشهيق اللذي لا يتسع لمرور الدرام على كان أبش ما يتدوره أدرن جما إلى ،

قذارة وذباب ، وفقر وخراب ، فانقبضت نفسه ، وركبه الرجوم والأسى، وزاد لهيبالئورة فىقرارة نفسه ، وزاد التحفز . ووقف أمام البيت ، وتناول مطرقته ، وتركها تسقط ، فاختلطت دقتها بدقات قلبه . سمع صوتاً رقيقاً ينادى بلهجة نساء القاهرة :

\_ مین ؟

\_ أنا إمهاعيل ! افتحى يا فاطمه !



٨

# يا اسماعيل: ما أقساك! وما أجهل الشباب!

كادت أمه يغمى عليها ، وانعقد لسانها وهي تضمه وتقبل وجهه ويديه ، تشهق وتبكى . يالله اكم شاخت وتهدلت وضعف صوتها وبصرها ! إن الغائب في وهم ، يتوقع أن يعود الأحبابه فيجدهم كما تركهم منذ سنوات . صوت يهمس في قلبه :

ــ ليست لها من الشخصية نصيب ! ليست إلا كتلة من طيبة سلبية .

وجاءه أبوه تفيض عليه ابتسامة هادئة . اشتعل شيبه وإن لم تنحن قامته ، في عينيه نظرة مشوبة من إعياء وصبر ، من راحة ضمير وضور بالخمل التقيل . سيعلم إسائيل ثيما بعد أن الأزع كوته بنارها فانتكيت أموره ، ومع ذلك لم يتأخر فى يوم ما عن موحد إيداع النقود بالبنك لابنه . لم بذكر لإسماعيل ما يعافيه أويلهوه إلى الاقتصاد أو يستعجله للعودة ، يلهو اسماعيل فى أسكتلندة مع رفيقته ، يأكل البفتيك ، وأبوه قعيد داره ، عشاؤه طعمية أو فجل :

لامهاعيل نظرة من طرف حينيه تطوف في اللهار ، فاذا هي أضيق أوشد ظلمة مماكان يذكر . أما يزال ضوؤهم من مصباح البترول ؟ قطع الآثاث بالية متناثرة تبلو ــرغم مر السنين وطول الصحبة ــكأنها مهاجرة في دار غربة ، ولماذا هم على البلاط وأين البساط ؟

هذه أم محمد ترتبك كعادتها بين الأطباق والحلل وهي تزغرد فيزجرها ويقول لها :

ــ بس بلاش خوته ، ياوليه اعقلي .

ولكن أين فاطمة النبوية ؟ أقبلت ، فاذا أمامه فتاة في شرخ الصبا ، ضفير تاها ، وأساورها الزجاجية الرخيصة ، وحركاتها ، وكلما فيها وما عليها ، يصرخ بأنها قروية من أعماق الريف ، هل هذه هي الفتاة التي سيتزوجها ؟ علم منذ اللحظة أنه سيخون وعده وينكث عهده ، وما لها معصوبة العينين ؟ فهي ترفع ذقنها لتستطيع

أن ترى وجهه . لم يدعها الرمد منذ سافر وساء حالها يوماً بعد يوم .

وأعد العشاء وجلسوا ، ولعلهم جلسوا من أجله حول مائدة لهم من الخشب الأبيض ، لم يأكل عليها أحد . لم يأكلوا هم من حدة الفرح ، ولم يأكل هو من صدمة البقظة . اعترف لي إسهاعيل فيها بعد بأنه - حتى في اللحظة التي كان يجب أن تشغله سعادة العودة إلى أحضان والديه عن القياس والمقارنة والنقد - لم يملك نفسه عن التساؤل ! كيف يستطيع أن يعيش بينهم ؟ وكيف يجد راحته في هذه الدار ؟

وأعد الفراش ، وأبى الشيخ رجب إلا الانصراف إلى غرفته ليترك ابنه يستريح من عناء السفر . وهذه أمه تجذب نفسها حذباً وتهم بتركه ، ولكنها تشير إلى فاطمة وتقول :

ــ تعالى يافاطمة ، قبل أن تنامى ، أقطر لك في عينيك ،

ورأى إسماعيل أمه وفى يدها زجاجة صغيرة ، وترقد فاطمة على الأرض وتضع رأسها على ركبة الأم ، فتسكب من الزجاجة في عينيها سائلا تتأوه منه فاطمة وتتألم ,

سألها إسماعيل:

- ما هذا يا أمى ؟

۔ هذا زیت قندیل أم هاشم ، تعودت أن أقطر لها منه كل مساء ،

ُلقد جاءنا به صديقك الشيخ درديرى . إنه يذكرك ويتشوق إليك . هل تذكره ؟ أم تراك نسيته ؟

قفز إسماعيل من مكانه كالملسوع . أليس من العجيب أنه ـــ وهوطبيب عيون ـــ يشاهد في أول ليلة من عودته ، بأبة وسيلة تداوى بعض العيون الرمداء في وطنه ؟ . . .

تقدم إسماعيل إلى فاطمة فأوقفها ، وحل رباطها ، وفحص عينيها ، فوجد رماما قد أتلف الجفنين وأضر بالمقلة ، فلو وجد العلاج المهلميء المسكن لتماثلت للشفاء ، ولكنها تسوء بالزيت الحار الكاوى ،

فصرخ في أمه بصوت يكا ديمزق حلقه :

- حرام عليك الأذية . حرام عليك : أنت مؤمنة تصلين فكيف تقبلين أمثال هذه الخرافات والأوهام ؟

وصمتت أمه وانعقد لسانها ، تحاول أن تتمتم ولا تبين.

ورأى إمهاعيل شبح أبيه على الباب ، فى جلباب أبيض قصير وعلى رأسه طاقية تحتها وجه مربد. هل يتوقع قلبه الحنون مكروها ؟ ماذا ؟ لعل فى تصرفات إمهاعيل وحركاته ونظراته ما أيقظ فى نفسه منذ اللحظة الأولى بعض الريبة .ما هذا الصراخ ؟ ماذا حدث ؟

و نطقت أمه أخيراً تستعيذ بالله و تقول له :

ـــ اسم الله عليك بااسماعيل باابنى . ربنا يكملك بعقلك هذا غير الدوا والأجزا . هذا ليس إلا من بركة أم هاشم ،

وإسماعيل كثور هائج لوحت له بغلالة حمراء .

ــ أهى دى أم هاشم بتاعتكم هى اللى ح تجيب للبنت العمى سترون كيف أداويها فتنال على يدى أنا الشفاء الذى لم تجده عند الست أم هاشم .

یاابنی ده ناس کثیر بیتبارکوا بزیت قندیل أم العواجز جربوه و ربنا شفاهم علیه . إحنا طول عمرنا جاعلین تکالنا علی الله و علی أم هاشم .ده سرها باتع ،

ــ أنا لا أعرف أم هاشم ولا أم عفريت .

هبط على الدار صمت مقبض كصمت القبور. في هذا البيت تعيش قراءة القرآن و الأوراد ، وصدى الأذان ، كأنها جميعاً استيقظت وانتبهت ، ثم أطرقت وانطفأت ، وحل محلها ظلام ورهبة . . . لا عيش لها مع هذه الروح الغريبة للتي جاءت لهم من وراء البحلا ،

وسمع صوتأبيه كأنما يصل إليه من مكان سحيق:

ماذا تقول ؟ هل هذا كل ما تعلمته فى بلاد بره ؟ كل ما كسبناه مثك أن تعود إلينا كافرآ ؟

كل ما فعله إسماعيل بعد ذلك يدل على أن المرض العصبي القديم قد عاوده فجأة ، وانفجر بشلة من جديد ، فقد وعيه وشعر بحلقه يجف ، وبصدره يشتعل ، وبرأسه يموج فى عالم غير هذا العالم ، شب على قلميه واقفاً ، لاشك أن فى نظرته ما يخيف ، فقد تضاءلت الأم أمامه وابتعد الأب عن طريقه . هجم إسماعيل على أمه يحاول أن ينتزع منها الزجاجة ، فتشبئت بها لحظة ثم تركنها له . فأخذها من يدها بشلة وحنف ، وبحركة سريعة طوح بها من النافذة ،

. وكان صوت تحطمها فى الطريق كدوى القنبلة الأولى فى المعركة .

ووقف إسماعيل حائراً لحظة ، له نظرة تجوب ما سوله وتنقل من وجه أمه وفاطمة إلى وجه أبيه ، وجه إشفاقاً وعطفاً ولم يجد تسامحاً وفهما . ربما استشف فى نظرتهم بعض الرعب فتزايد هياجاً وانطلق إلى الباب . وفى طريقه وجد عصا أبيه فأخذها ثم هرب من اللهار جرياً . لن ينكص عن أن يطعن الجهل والخرافة فى الصميم طعنة نجلاء — ولو فقد روحه :

أشرف على الميدان فإذا به يموج كدأبه بخلق غفير ضربت عليهم المسكنة ، وثقلت بأقدامهم قيود الذل . ليست هذه كائنات حية تعيش في عصر تحرك فيه الجاد . هذه الجموع آثار خاوية عطمة كأعقاب الأعمدة الحربة ، ليس لها ما تفعله إلا أن تعثر بها أقدام السائر . ما هذا الصخب الحيواني ؟ وما هذا الأكل الوضيع الذي تلتهمه الأفواه ؟ يتطلع إلى الوجوه فلا يرى إلا آثار استغراق في النوم كأنهم جميعاً صرعى أفيون . لم ينطق له وجه واحد بمعنى إنساني . هؤلاء المصريون : جنس سمج ثرثار أقرع أمرد ، عار حاف ، بوله دم ، وبرازه ديدان . يتلتى الصفعة

على قفاه الطويل بابتسامة ذليلة تطفح على وجهه . ومصر ؟ قطعة (مبرطشة) من الطين أسنت فى الصحراء ، تطن عليها أسراب من الذباب والبعوض ، ويغوص فيها إلى قوائمه قطيع من الجاموس نحيل . . . يزدحم الميدان ببائعي اللب والقول ، وحب المعزيز ، ونبوت الغفير ، والهريسة والسمبوسكة ، بمليم الواحدة . العزيز ، ونبوت الغفير ، والهريسة بهوار الجلوان ، قوامها موقد وابريق وجوزة . أجساد لم تعرف الماء سنين . الصابون عندها والعنقاء سواء . تمر أمامه فتاة مزججة الجواجب ، مكحلة العينين ، شدت ملاء ما لتبرز عجيزتها وطرف ثوبها ، وتحجبت ببرقع يكشف عن وجهها . وما معني هذه القصبة التي تضعها على أنفها ؟ يتحككون بها كأنهم كلاب لم يروا في حياتهم أنهي ! هنا جمود يتحككون بها كأنهم كلاب لم يروا في حياتهم أنهي ! هنا جمود يقتل كل تقلم وعدم لا معني فيه للزمن ، وخيالات المخدر ، وأحلام النائم والشمس طالعة . . . .

لو استطاع إسماعيل لأمسك بذراع كل واحد منهم وهزه هزة عنيفة وهو يقول :

- استيقظ. استيقظ من سباتك وأفق ، وافتح عينيك. ما هذا الجدل في غير طائل ؟ والشقشقة والمهاترة في سفاسف؟ تعيشون في الحرافات ، وتؤمنون بالأوثان ، وتحجون للقبور وتلوذون بأموات !

وعثرت قلمه بطفل ملتى على الرصيف، والتف حوله جموع من الشحاذين يعرضون عليه عاهات يرتزقون منها رزقاً حلالا. كأنها من نعم الله عليهم ، أو مهن وصناعات .

وشعر إسماعيل بأن هذه الجموع أشلاء مينة تطبق على صدره وتكتم أنفاسه ، وتبهظ أعصابه . يصطدم به بعض المارة كأنهم عمى يتخبطون . هذا الرضا عجز ، وهذه الطيبة بلاهة ، وهذا الصبر جبن ، وهذا المرح انحلال .

انفلت إساعيل من الزحام ، وجرى إلى الجامع و دخله واجتاز الصحن إلى الحرم . المقام يتنفس بدل الهواء الحرة ثقيلة من عطور البرابرة . هذا هو القنديل قد علق البراب بزجاجه واسودت سلسلته من ( هبابه ) . تفوح منه رائحة احتراق خانقة . أكثر ما ينبعث منه دخان لا بصيص ضوء . هذا الشعاع إعلان قائم المخرافة والجهل . يحوم في سقف المقام خفاش اقشعر له بدنه . حول المقام أناس كالحشب المسندة وقفوا مشلولين متشبثين بالأسوار ، فيهم رجل يستجلى صاحبة المقام شيئاً لم يفهمه إسهاعيل وإنما وعي أنه يستعديها على خصم له ، ويسألها أن تحرب بيته وتيتم أطفاله . والتفت إسهاعيل إلى ركن في المقام فوجد الشيخ وتيتم أطفاله . والتفت إسهاعيل إلى ركن في المقام فوجد الشيخ حرديرى يناول رجلا معصوب الرأس بمنديل نسائي زجاجة صغيرة في حرص وتستر . كأنما هي بعض المهربات . لم يملك

إسماعيل نفسه . . . فقد وعيه ، وشعر بطنين أجر اس عديدة وزاغ بصره ، ثم شب ، وأهوى بعصاه على القنديل فحطمه وتناثر زجاجه ، وهو يصرخ :

(١) . . . أنا . . . اثا . . . اثا

ثم لم يستطع أن يتم جملته . (ومن يدري داذاكان ميقول؟) هنجمت عليه الجموع ، وشهدمت فوقه ، فعخر على الأرض مغمى

(۱) مكثبت اكثر من أسبوع أبحث عن الكلام الذي ينبغي أن ينطق به السماعيل في عذا المرقف ، وقد أحسست أنه يجب ألا يزيد عن لفظ واحد ، الذ ليس من المعقبول أن ينطق بجبلة طويلة وهبو في تلك الحال ، واردت أن يكون هذا اللفظ معبرا عن الأنين وعن الرغبة في البوع ٠٠ وفي الاستعطاف ٠٠ وفي تأكيد الانتماء ١٠ وبينما أنا حائر في البحث عن الكلمة المناسبة أذ تذكرت نصا كنت قرأته عن حياة الفيلسوف الألماني و تيتشة » وبقي منه في ذهني أنه حين أصيب بلوثة الجنون هبط من بيته الذي كان يقع فوق قمة جبل مرتفع وهو يصرخ : و أنا ١٠ أنا ١٠ أنا ٥٠ أنا ٥٠

عندئذ أدركت أن هذه هي الكلمة التي كنت أبحث عنها ، لأنها تجسد كل الماني التي طلبتها ، خاصة وأن حرف النون فيه نغمة الأنين ،

ولعل الذي قادني الى تذكر هذا النص أن اسماعيل في هذا الموقف كان مو الآخر قريبا من الجنون • .

ومكذا يتأكد اعتقادى بأن الذى يضفى على النص الأدبى قدرا من قيمته مو اشاراته المخلية الى أعمال أدبية أخرى معتازة ، فكان للأدب كيانا متكاملا اشترك في تشييده كل من مستونا ومن يعامروننا من كبار الكتاب في كل اللغات .

وأرجو أن ترجع في ذلك الى مقال الن يكتب الكاتبا) في كتابي النشودة للبساطة ، (ي مع م)

(7 e 88PP)

طيه . ضربوه ، وهاسوه بالأقام ، وجرح رأسه ، وسال الدم على وجهه ، ومزقت ثيابه .

علمنا بعد ذلك أنه أشرف على الموت نحت الأقدام لولا أن تعرف عليه الشيخ درديرى ، فأنقذه واستخلصه من غضب الناس وعنفهم وهو يقول :

ــ اتركوه ! إننى أعرفه . هذا سى إسماعيل ابن الشيخ رجب من حثتنا . اتركوه . ألا ترون أنه (مربوح) .

و احتمله إلى الدار ، ووضعوء على الفراش ، واجتمعت الأسرة فى ليلة الفرح بعودته تبكى صوابه المفقود .

لعن الله اليوم الذي سافرت فيه يا إسماعيل ؟ ليتك ظللت بيننا ولم تفسدك أوربا فتفقد صوابك ، وتهين أهلك ووطنك ودينك .

صكت الأم وجهها ، وتأوه الأب وكنم ألمه وغيظه وسكبت فاطيبة دموعها مدرا رآ .

1.

ومرت أيام كثيرة وإسهاعيل لايغادر الفراش. ركبه العناد فأدار وجهه للجدار لا يكلم أحداً ولا يطلب شيئاً. ولما أفاق قليلا بدأ يفكر: هل يعود إلى أوربا ليعيش وسط أناس يفهمون الحياة ؟ إن الحامعة عرضت عليه منصب مساعد أستاذ فرفضه بغباوة ولعلهم يقبلونه الآن إذا طلب. ولم لا يتزوج هناك، ويبنى لنفسه أسرة جديدة بعيداً عن هذا الوطن المنكود ؟ لماذا ترك إنجلترا بريفها الحميل، وأمسياتها الهنية، وقسوة شتائها الجبار، وجاء لبلد يفرون فيه من بعض الرذاذ كأنما تحيق بهم نكبة أو يدهمهم طوفان ؟ أما يدرون أن هناك وجوهاً صامتة ونظرة ثابتة،

تستر تحت المطر والثلوج، تقاوم الأعاصبير؟ وما فائدة الجهاد فى بلد كمصر ومع شعب كالمصريين ، عاشوا فى الذل قروناً طويلة فتذاوقوه واستعذبوه؟

ثم أخذته غفوة ، واختلط عليه الأمر . إنه كالطير قد وقع فى فخ ، وأدخلوه القفص ، فهل له من مخرج ؟ يشعر بجسمه وقد شد إلى هذه الدار التى لا يطيقها ، وربط إلى هذا المدان الذى يكرهه ، فمها حاول فلن يستطيع فكاكا .

واستيقظ إسماعيل ذات صباح وهو يشعر بنشاط عجيب ؛ في مثل هذه الأحوال يقفز الشخص من النقيض إلى النقيض فجأة وبلا سبب ظاهر . وخرج من الدار مبكراً ، وعاد يحمل حقيبة ، ملأى بالزجاجات والأربطة والمزاود ، وبدأ علاجه لفاطمة كما يقتضيه طبه وعلمه . لقد عالج في أوربا أكثر من مائة حالة مثلها فلم يخنه التوفيق في واحدة ، فلماذا لا ينجح مع فاطمة أيضا ؟ وسلمت الفتاة إليه نفسها مطمئنة ، لا يهمها مرضها بقدر ما يهمها أن تكون بين يديه، موضع عنايته ورفقه . وتجنبه أبوه وأمه ولم يعودا يعارضانه في شيء إشفاقاً على صحته .

فى الصباح نجلس فاطمة بين يديه وقبل النوم . ومريوم وثان وثالث ورابع ، وأسبوع وآخر ، وعيون فاطمة على حالها ثم إذا بها تسوء فجأة وتلتهب ، ويختلط سوادها بالبياض . ضاعف إسماعيل عنايته ، وكرر أنواع الأدوية ، وقلب جفونها ومس ، وقطر ومرهم، وكشط ومسح، فإ أجدى طبه نفعاً إنه ليس بالجاهل ، يرى أمامه فاطمة اقتربت من العمى ولا ينقذها فى علمه حيلة .

أخذها إلى زملائه فى كلية الطب ، وعرضها على الأساتذة فوافقوه على طريقته فى العلاج ، ونصحوه بالاستمرار .

فقاوم وثابر . . . وأخير آ استيقظت فاطمة على صباح وهي تفتح عينها ولا ترى . . . لقد انطفأ آخر بصيص تتعزى به .



هرب إساعيل من الدار، لم يستطع الإقامة فيها وفاطمة أمامه، وعماها دليل على عماه. عيون أبيه وأمه تلومانه. ما الذي حدث ؟ لماذا أخفق ؟ إنه لا يفهم شيئاً. أين يذهب ؟ لم يبدأ بعد عملا، ولا هو يقادر ولا راغب في الالتجاء للحكومة لتعيينه في إحدى القرى النائية : باع كتبه وبعض الأدوات التي أحضرها معه من أوربا، وسكن في غرفة ضيقة في بنسيون مدام إفتاليا وهي سيدة يونانية بدينة أخذت تستغله منذ أول وقوعه في يدها حتى لتكاد تضع في كشف الحساب تحية الصباح، أو تستقضيه خطوتها الحا قامت وفتحت له الباب حاسبته مرة على قطعة مكر استزادها

في إفطاره . يحس بابتسامها أصابع تفتش جيوبه . أهداها بعض الفطائر والسجائر فأخلتها تهمة متلهفة ، وفي الصباح سألته أن لايطيل السهر في غرفته حرصاً على الكهرباء. لا شك أن الإفرنج في مصر من طينة أخرى غير التي رآها في أوربا . كان يحبس نفسه في غرفته ، فطردته هذه الماملة إلى الشوارع يجوبها من الصباح إلى منتصف الليل . وفي كل بيلة يجد نفسه \_ ولا يدرى كيف ــ وسط ميدان السيدة بجوب حول داره ، يتطلع إلى نوافذها ، يريد أن يرى وجه فاطمة أو يسمع صوتها . فاطمة ضحيته ، ومع ذلك لم تثر . . . لم تشك . . . لم تلمه . أسلمت إليه نفسها عن رضي فأوردها التلف، فإ قالت لذا بحها تريث... وهكذا يظل واقفاً في المياءان ، ساعات طويلة ، سارح الذهن شارد اللب ، تتسرب إلى أذنه النداءات القديمة . هي هي لم تتغير ، ماذا ؟ لعل كل والد أورث ابنه مهنته وصوته وموضعه فى الميدان : مساكين ! كل من خدمهم من عليهم واستعجلهم الجزاء أضعافاً مضاعفة . لم يخدمهم أحد لله أو حباً فيهم ، ومع ذلك جروا وراء كل من توهموا فيه الإخلاص وتشبثوا بأذياله ورفضوا أن يرواضعفه أو خيانته . هذا شعب شاخ فارتد إلى طفولته. لو وجد من يقوده لقفز إلى الرجولة من جديد في خطوة و احدة فالطريق عنده معهود والحجد قديم ، والذكريات باقية .

تساءل إسماعيل: هل في أوربا كلها ميدان كالسيدة زينب؟

هناك أبنيه ضخمة جميلة، وفن راق ، وأناس وحيدون فرادى، وقتال بالأظافر والأنياب، وطعن من الحلف واستغلال بكل الوسائل. مكان الشفقة والحبة عندهم بعد العمل وانتهاء النهار يروحون بها عن أنفسهم كما يروحون عنها بالسينها والتياترو..

ولكن . لا . لا . لو أسلم نفسه لهذا المنطق لأنكر عقله وعلمه . من يستطيع أن ينكر حضارة أوربا وتقدمها ، وذل الشرق وجهله ومرضه؟ لقد حكم التاريخ ولامر د لحكمه ، ولاسبيل إلى أن ننكر أننا شجرة أينعت وأثمرت زمنا ثم ذوت .

يفر إسماعيل من الميدان إلى غرفته ، ويقضى ليلته يفكر كيف يهرب لأوربا من جديد ، ولكنه لايلبث أن يعود إلى موقفه المعهود بميدان السيدة في مساء الليلة التالية .



## 11

وجاء رمضان فما خطر له أن يصوم . ابتدأ يطيل وقفته فى الميدان ويتدبر : فى الجو ، فى الهواء ، فى المخلوقات ، فى الجمادات كلها شىء جديد لم يكن فيها من قبل . كأن الوجود خلع ثوبه القديم وأكتسى جديداً . علا الكون جو هدنة بعد قتال عنيف.

يحدث إسماعيل نفسه: لماذا خاب ؟ لقد عاد من أوربا بجعبة كبيرة محشوة بالعلم ، عندما يتطلع فيها الآن يجدها فارغة ، ليس لديها على سؤاله جواب . هي أمامه خرساء ضئيلة ، ومع خفتها فقد رآها ثقلت في يده فجأة .

ودار بعينيه في الميدان. وتريثت نظرته على الجموع فاحتملها

وابتدأ يبتسم لبعض النكات والضحكات التي تصل إلى سمعه فتذكره هي والنداءات التي يسمعها بأيام صباه . . . ما يظن أن هناك شعبا كالمصريين حافظ على طابعه وميزته رغم تقلب الحوادث وتغير الحاكمين . (ابن البلد) يمر أمامه كأنه خارج من صفحات (الجبرتي) . أطمأنت نفس إسماعيل وهو يشعر أن تحت أقدامه أرضا صلبة . ليس أمامه جموع من أشخاص فرادي ، بل شعب بربطه رباط واحد : هو نوع من الإيمان ، ثمرة مصاحبة الزمان والنضج الطويل على ناره . وعندئذ بدأت تنطق له الوجوه من جديد بمعان لم يكن يراها من قبل . هنا وصول فيه طمأنينة وسكينة والسلاح مغمد . وهناك نشاط في قلق وحيرة ، وجلاد لايزال على أشده والسلاح مسنون . ولم المقارنة ؟ إن الحب من النافذة .

وحلت ليلة القدر . . فانتبه لها إسهاعيل ، فني قلبه لذكراها حنين غريب . ربى على إجلالها والإيمان بفضائلها ، ومنزلتها بين في الليالى ، لايشعر في ليلة أخرى – حتى ولا ليالى العيد – بمثل ما يشعر به من نعشوع وقنوع لله . هي في ذهنه غرة بيضاء وسط سواد الليالى . كم من مرة رفع فيها بصره إلى السهاء فبهره من المنجوم جمال لايراها تنطق به بقية العام .

وغاب العظة عن أفكاره ، فإذا يه يثنيه على صوبت شهيق

وزفير عميقين يجوبان الميدان. هذا هو سيدى العتريس ولاريب رفع بصره. القبة فى غمرة من ضوء يتأرجع يطوف بها. انتفض اسهاعبل من رأسه إلى أخمص قدميه. أين أنت أيها النور الذى غبت عنى دهراً ؟ مرحبا بك! لقد زالت الغشاوة التى كانت ترين على قلبى وعينى. وفهمت الآن ما كان خافياً على. لاعلم بلا إيمان، إنها لم تكن تؤمن بى، إنما إيمانها ببركتك أنت وكرمك ومنك. ببركتك أنت ياأم هاشم.

ودخل إمهاعيل المقام مطاطىء الرأس فأبصره يرقص عليه ضوء خمسين شمعة زينت جوانبه ، والشيخ درديرى يتناولها واحدة واحدة من فتاة طويلة القامة سمراء اللون ، جعدة الشعر. هي نعيمة !! قد زال انطباق شفتيها وبدت لها أسنان . وإن تكلمت فصف من أسنان بيض كاللؤلؤ . تكني النظرة إليها أن تنسى وجود كل قبيح .

لقد صبرت وآمنت ، فتاب الله عليها ، وجاءت توفى بنذرها يعد سبع سنوات . لم تقنط ، ولم تثر ، ولم تفقد الأمل في كرم الله .

أما هو ـــ الشاب المتعلم ، الذكى المثقف ــ فقد تكبر وثار وتهجم وهجم ، وتعالى فسقط .

ورفع إسهاعيل بصره ، فإذا القنديل في مكانه يضيء كالعين

المطمئنة التي رأت، وأدركت، واستقرت. خيل إليه أن القنديل. وهو يضيء، يوميء إليه ويبتسم.

وجاءه الشيخ دردبرى يسأله عن صحته وأخباره ، فيميل عليه إسماعيل يقول :

۔ هذه لیله مبارکه یاشیخ دردیری، أعطنی شیئا من زیت القندیل.

\_ والله انت بختك كويس. . دى ليلة القدر ؟ وليلة الحضرة كمان .

وخرج إسماعيلمن الجامع وبيده الزجاجة وهو يقول في نفسه للميدان وأهله:

- تعالوا جميعاً إلى ! فيكم من آذانى ، ومن كذب على ، ومن غشنى ، ولكنى رغم هذا لايزال فى قلبى مكان لقذار تكم وجهلكم وانحطاطكم ، فأنتم منى وأنا منكم ، أنا ابن هذا الحى أنا ابن هذا الميدان . لقد جار عليكم الزمان، وكلما جار واستبد، كان إعزازى لكم أقوى وأشد .

و دخل الدار ونادي فاطمة :

- تعالى يافاطمة! لاتياسى من الشفاء. لقد جئتك ببركة أم هاشم! ستجلى عنك الداء، وتزيح الأذى، وترد إليك بصرك فإذا هو حديد...

وشد ضفيرتها واستمر يقول:

۔ وفوق ذلك ، سأعلمك كيف تأكلين وتشريين ، وكيف تجلسين وتلبسين ، سأجعلك من بنى آدم .

وعاد من جديد إلى علمه وطبه يسنده الإيمان. لم ييأس عندما وجد الداء متشبئاً قديما ، يجادله بعناد ولا يتزحزح. ثابر واستمر ولاحت بارقة الأمل. ففاطمة تتقدم للشفاء على يديه يوماً بعد يوم ، وإذا بها تكسب في آخر العلاج ما تأخرته في مبدئه ، فهي نقفز أدواره الأخيرة قفزاً.

ولما رآها ذات يوم أمامه سليمة في عافية ، فتش في ذهنه وقلبه عن الدهشة التي كان يخشاها ، فلم يجدها .

وافقيق إساعيل عبادته في حي البغالة بجوار التلال ، في منزل يصلح لكل شيء إلا لاستقبال مرضى العبون . الزيارة بقرش واحد لايزيد . ليس من زبائنه متأنقون ومتأنقات ، بل كلهم فقراء، حفاة وحافيات، والغرب أن شهرته استقرت في القرى الحجاورة للقاهرة دون القاهرة ذاتها ، فاكتظت داره بالفلاحين والفلاحات ، يجيئون بهدايا من البيض والعسل والبط واللجاج

كم من عملية شاقة نجحت على يديه ، بوسائل لو رآها طبيب أوربا لشيق عجباً . استمسك من علمه بروحه وأساسه ، وترك المبالغة في الآلات والوسائل اعتمد على الله ، ثم على علمه ويديه، فبارك الله في علمه ويديه . ما ابتغى الثروة ولا بناء العمارات

وشراء الأطيان ، وإنما قصد أن ينال مرضاه الفقراء شفاءهم على يديه .

وتزوج إساعيل فاطمة ، وأنسلها خمسة بنين وست بنات. وكان فى آخر أيامه ضيخم الجثة ، أكرش ، أكولا نهما ، كثير الضحك والمزاح والمرح ، ملابسه مهملة ، تتبعثر على أكمامه وبنطلونه آثار رماد سجائره التى لاينفك بشعل جديدة من منتهية . وأصيب بالربو فاحتقن وجهه ، وتندى العرق على جبينه ، وانقلب تنفسه إلى نوع من الموسيق . وأصبح من يشاهده لايدرى أهو متعب أم مستريح . فلما احتبست ضحكاته فى حلقه ، اجتمعت فى عينيه، فليس هناك عيون أقوى على التعبير من عيون المصدورين يكاد يقفز منها إليك شيطان لعوب ، كلها حب وفهم ، فيها خبث وطيبة ، وتسامح وإعزاز ، وكأنها تقول لك قبل كل شيء :

ــ ليس كل مَا في الوجود أنا وأنت ، هناك جمال وأسرار ومتعة وبهاء . . . .

إلى الآن يذكره أهل حى السيدة بالجميل والحير ، ثم يسألون الله له المغفرة . مم ؟ لم يفض إلى أحد بشيء ، وذلك من فرط إعزازهم له . غير أننى فهمت من اللحظات والابتسامات أن عمى ظل عمره يحب النساء ، كأن حبه لهن مظهر من تفانيه وحبه للناس جميعا .

رحمه الله . . .

# السكفاةنطي

177

هذه (۱) قصة خيالية ، ولكنها ليست خرافة ، فوقائعها عنملة الحدوث ، وبطلها ليس مستحيلا وجوده ، ومن يدرى ؟ ربما كان حيا برزق ! والواقع أننى أعرفه ، بل تربطنى به صلة أقوى وأشهى من القرابة والنسب ، صلة الجوار . فنحن أولاد حارة واحدة . أسارع وأقول إنها -- والجمد لله - حارة مسلودة

<sup>(</sup>۱) نشرت الأول مرة في جريدة « اا بياصة الاسبوعية » ، الديد « ١٥ ، ١٩٢/ ١٦ / ١٦ / ١٩٢ ، ص ٢٠ ، وعنوان « السلحفاة تطير » يشير الى القدة المعروفة في «كليلة ودمنة» حيث « اتفقت سلحفاة مع بطنين صديقتين على حملها الى مكان فيه ماء، فاخذت كل يطة بطرف عود وطلبتا من السلحفاة ان تتعلق بوسط وحذرتاها قيالتين : « اياك اذا سمعت الناس يتكلمون أن تنطقي » ، ثم أخلاتاها فطارتا بها في الجو ، فقال الناس : عبيب ا ساحفاة بن بطنين قد حملتاها " خلما سمعت في الجو ، فقال الناس : عبيب ا ساحفاة بن بطنين قد حملتاها " خلما سمعت في الجو ، فقال الناس : عبيب ا ساحفاة بن بطنين قد حملتاها " خلما سمعت على ذلك قالت : فقا الله اعينكم أيها الناس ، قلما فتحت فاها بالنطق وتمت على الأرض فماتت » »

فمثل هذه الحارات وحدها هي التي تعمل في تصفية الود بين الجيران ما تعمله الزجاجة في تعتيق الشراب . على رأس الحارة تقوم دار داود أفندي ـ بطل هذه القصة الحيالية ـ : واجهة طويلة بها الباب على الحارة ، وواجهة أخرى على الشارع ، مع أنها شبر ونصف شبر عرضا ، إلا أنها تدل أن صاحب الدار أوجه وأغنى من بقية السكان الذين لايستطيعون رؤية الزفات والمواكب و الحناقات ، إلا بثني رقابهم ، وبخطر الوقوع في يد رجال الإسعاف .

وداود أفندى لو خرج من بين سطور هذه القصة الحيالية وعاش ، لكان الوحيد بيننا الذى يسكن فى ملكه . والمعروف أن له أيضا استحقاقاً فى وقف عن أم أمه أو جد جده ، فلماذا يتشبث بهذه الدار القديمة فى هذه الحارة المسدودة لوكنت مكانه لانتقلت إلى الحلمية أو المنيرة . كلنا نجله لغناه ، و (نستعبطه ) لتزوله إلى مستوانا ، و لعلى كنت من بين سكان الحارة ، أكثر هم ارتباطاً به رغم اختلافنا فى السن والمهنة .

كنت إذا عدت لدارى من المطبعة فى صفرة الشمس ، ومررت عليه وهو جالس أمام باب داره ، دعانى لمجالسته وتشبث بى ، كأنه يجد لذة فى أن تصافح يده الناعمة النظيفة يدآ صلبة خشنة كيدى .

في هذه الجلسات تأتى لي أن أنصت أو أحثه على القول حيى وقفت على تاريخ حياته ، وليس فيها ــ مع الأسف ــ . شيء من الأسرار التي تشرئب لها الأذن. هو من أولاد الذوات الذين ورثوا عن وارثين عن وارثن ، فكان من المعقول أن يفتقروا طبقة بعد طبقة وجيلا بعد جيل، فأصبحوا كالحيوان البرمائى لا هو هنا ولا هو هناك . فهم لذلك أسرع انقراضا . هو بالنسبة إلينا غنى ، ولكنه فى الواقع فقير . ومع ذلك فهو يعتز بأصل لايغنيه فيستريح ، ولا يسلكه في الفقراء فيريح . . . وماذا يفعل وهو من قمة رأسه إلى آخمص قلميه ابن عز ؟ في كرمه وجهله ، في طيبته معمعارفه، وازوراره،بل نفوره،من الغرباء . تجافیه عن العالم الخارجی فیه تمسك بالماضی ، كأنه یعیش من وراء سد الصين . له قصص شائقة عن تخوت الحمولى وعمَّان . بين الحين والحين يخرج علبة بيكار بونات الصودا ويسف منها قليلا دواء لمعدته ، هو متأنق لا يأكل إلا أخف الطعام فى أغلب أبامه . وهوككل أولاد الذوات الذين تربوا في آثار عز سالف، وجدت فيه مع الكبرياء والأنفة كثيراً من أخلاق الصبيان وقلة دراية بالحياة في معتركاتها .

أذكر هذا لأننى كنت جالسا معه فى إحدى الأمسيات ، فرأيت صبى شيخ الحارة قادما علينا ، مجداً فى خطواته ، ساهم النظرة كأنه فى غيبوبة . هو زنجى وأغلب الظن أنه ولد فى بوظة أو كان مهده قرعة . وجه نحس بشفته الغليظة الباذبجانية . وعيونه

الختبئة تحت جفونه المرتخية تبدوكالخرزة الزرقاء لاتفترق عن عيون التيس في جمودها ومكرها . حتى إذا وقف أمامنا أخرج من جيب سترته ورقة صغيرة متسخة وسلمها لداود أفندى . ما هذه ؟ دارت نظرتى خلسة فى لهف حول كتفه ، ووقعت على الورقة ، فوجدت مكتوباً عليها (١٩ أحوال) .

- حضرتك مطلوب في القسم باكر.
  - **-** ليه ؟
  - لاجواب .
  - ۔۔ عند مین ؟
    - لاجواب .

تحرك الأسود وسار. فعزرائيل لايتريث ليبكى مع أهالى الميت ثم ما كاد يسير خطوتين حتى أفاق لنفسه وعاد إلينا من جديد فأصول اللطمة أن تكون من قلمين ، ومال بوجهه – وجه الوابور على أذن داود أفندى :

ــ عمى يرجوك ويرجوك ألا تتأخر .

ثم كان فص ملح وذاب.

داود أفندى قلق ، حائر . بين حين وآخر يسألنى :

- ياترى لماذا ؟ لم أذهب للقسم فى حياتى ، وأشد ما أكره أن أتخطى بابه وأواجه هذا الصنف المسمى رجال البوليس ! أعوذ بالله ! من الذى اشتكانى ؟ هل أتيت جرماً دون أن أعلم ؟

كنت غير ملق بالى إلى همه التافه . ولكنى انتبهت وعجبت من أن كثيراً من الناس الطيبين لا يسلمون فى بعض الأحيان من الرهم والشك فى براءة ماضيهم . ألا أن فى قلوبهم نازعاً خفياً إلى الإجرام فتختلط فى أذهانهم الرغبة بالحقيقة ، أم هم يستيقظون فجأة إلى أنه ليس هناك دليل واحد على أن الحياة غير مزدوجة ؟!

قد یکون الشخص الواحد مع الناس یذهب و یجی، ولکنه لایستطیع أن یکون واثقاً کل الوثوق من أن لیس له فی الوقت نفسه حیاة أخری مبهمة کالاً حلام . لایشعر بها کما لایشعر بما حوله من رکبه الدوار : حیاة تنصل ، طی ضباب کثیف ، بحیاة أشد غموضاً لکائنات أخری .

كنت أود أن أهدئ مخاوفه وأطمئنه ، لكنى خشيت أن يعود سريعا إلى الحديث الممل العادى الذى شبعت منه ليلة بعد ليلة ، وخفت أكثر أن ينقطع الحديث سريعا ، لأن الكلمة الطيبة قلما تقبل المط . وأحسست برغبة فى البقاء على رأس الحارة وقد طابت الجلسة وشملنا الغروب بسحره . فى كل مرة أنتبه للحظة سقطة قرن الشمس ، أشعر أنها شهقة دوامة تحتضر ، كان انفراجها النهار وانطباقها الليل. فأخذت علم الله لالغرض إلا إطالة الجلسة الظريفة – أستثيره وأحرك مخاوفه . ونقلت الحديث من البوليس وفظاظته إلى البلطجية وأفاعيلهم . رئيسي فى المطبعة له شهر البوليس وفظاظته إلى البلطجية وأفاعيلهم . رئيسي فى المطبعة له شهر

فى الحبس ولا يدرى لماذا . وآخر اتهمه بلطجى بالتزوير ليفرض عليه ضريبة : ولهؤلاء البلطجية حيل لايصل إلى قرارها الشيطان إن وصل : وربما سبقوا بالشكوى ليستولوا على أجر التصالح ... ومن يدرى ! ربما وجدوا فيك ياداود أفندى بطيبتك خير صيد فمدوا حولك حبائلهم . ثم إننى لست مطمئناً إلى (١٩ أحوال) هذه ! ووجه صبى شيخ الحارة ينم عن شر كبير ، ولا بد أنه عالم بشىء لم يرد الإفضاء به إلينا . ولم أقم إلا بعد أن (استوى) داود أفندى ، وبعد أن استحلفى أن أمر عليه فى الصباح لنذهب إلى القسم معاً .

## \* \* \*

لأدرى هل تأخرت فى النوم عفواً أم أحببت أن أستريح من سهرة الأمس. استيقظت وقد ارتفعت الشمس، فخرجت من الحارة مهرولا كأنبى هارب. ومع ذلك تشبث نظرى لحظة وأنا أجرى بباب بيت داود أفندى ، وخيل إلى أن مطرقته وهى من نحاس على شكل يد مضمومة - تنبسط وتشير بسبابها إلى ، إلا أن لمعانها ذكرنى سور مقام أم هاشم ، و تعلق المهزومين المرضى والمنكوبين بقضبانه. وانقبض قلى خوفاً على صديقى داود أفندى . فمن نحس هذا الزمان ولؤمه أن يهان رجل طيب مسالم مثله، ويكون مثله عند دخول القسم كمثل حيوان أليف آكل عشب

يجد نفسه فجآة في غابة تعج بكل ذي ظفر وناب. مع ذلك \_ وهذا شأن الحياة وأكتساب الرزق بعرق الجبين وقشف اليدين ـــ نسيته ونسيت أوهامه وأنا منمح مفقود وسط آلات المطبعة وهي تضج وتصطك فى حركات مفاجئة منتظمة كأنها نفضات مقعد محموم . . انتبهت إلى ذكراه وأنا أمام داره فى عودتى للحارة . رأيته فى انتظارى جالسا على كرسيه متلفعاً بعباءته . عندما قاربته حمدت الله أنني وجدته في حدة وغضب أنسياه خلفي لوعدي . ومع ذلك ما كاد يكلمني حتى فهمت مع الأسف أن لعبي بالأمس في إثارة محاوفه وتحريضه على رجال البوليس ، قد أدت إلى النتيجة التي كنت أريدها ولا أتوقعها . أستغفر الله، أقصد أتوقعها ولا أريدها. كانت الدعوة إلى القسم فى شأن مخالفة هينة: إلقاءماء قذر في الطريق. ومع ذلك كان الجاويش من الفظاظة وقلة الأدب وداود أفندى من الكبرياء وقلة الصبر . بحيث وقعت الواقعة بينهما ثم لم أستطع أن أفهم من داود أفندى ما حصل بالضبط . بكل صعوبة وبعد تردد كبير ، اعترف أن الجاويش هزه هزة أوقعت طربوشه على الأرض أمام عدد كبير من الناس ، بينهم بعض من يعرفونه من أهالى الحي . حاولت أن أخفف حدته ، لكنه قاطعني قائلا:

لازم أطلب رد شرفی .

تطلعت إلى عينيه فوجدت فيهما – لاأمارات الغضب ، بل أضواء سعادة كبيرة . أردت أن أقوم بواجبي وأصرفه عن التفكير الكثير في أمر تافه ، لكني عدلت سريعا ، لأني رأيت زورقه قد بدأ يتحرك من المستنقع ليخرج إلى البحر العالى بأمواجه . وانقطع حديثه المبتذل . وأخذ يتكلم لأول مرة كلاماً لايسير على قضيبين مرسومين . خفت عليه أن يعود إلى ركوده وابتذاله ، فهدتني الحيلة أن أقول له :

# ــ رد شرفك و طالب بتعويض قرش صاغ واحد ! .

قلتها لأني أعلم أن لهذه الجملة سحراً غريبا يخلب أذ هان عامة الشعب و البعيدين عن المحاكم والقوانين. ولعل أكثر الحقائق بريقاً وخلباً للأذهان ما كان أساسها التناقض. فكيف يثور من يغضب للإهانة ، ومع ذلك تنتهى ثورته بأن يثمن شرفه بقرش واحد ؟ أى شرف هذا الذى يقدر بقرش ؟ أثرت هذه الجملة فى داود أفندى، وزاد عزماً وإصراراً على الحصول على هذا القرش الواحد.

قضيت معه ليلتين نتشاور في كيفية رفع الدعوى ، ولكن من من المحامين يمكن أن توكل إليه القضية ويصون أمانتها وقد وقع اختيارنا في أول الأمر على أفضل المحامين ، ولكنه باتفاق الجميع ليس أعلمهم . أما أعلمهم فليس أقواهم سلطاناً ونفوذا لبي رجال الحكم . وأقواهم سلطاناً ونفوذاً ليس أكثرهم أمانة . وأخيراً

اتفقنا على محام يسكن بالقرب منا ، على الأقل نستطيع أن نتر دذ عليه كل يوم بلا مشقة . اخترناه ، لا لفصاحته ولا لعلمه ولا لسلطانه ، بل لبخته . نعم لبخته ، فكل من اتصل به يؤكد أن سراً باتعاً يسنده فلا يتولى قضية إلا كسبها . أغلب زبائنه من عامة الشعب الصالحين .

عرضنا عليه الدعوى فأكد أنها رابحة وفى أقرب ميعاد وأن الجاويش سيجازى أشد جزاء وفوق ذلك يعاقب إداريا . وشرب داو د أفندى من معسول كلامه ، فتخدرت أعصابه ، ودفع مقدم الأتعاب جنيهين كالحلاوة .

وحددت الجلسه بعد ٤٠ يودا .

وأخيراً ها هو القدر يتمخض بميعاد يفوز به داود أفندى . عمود تلغراف ، لولاه ما شعر راكب القطار بحركته ولابسرعته .

#### 杂杂杂

دفعته دفعاً وسط الزحام فهو لحمة إلى قاعة الجلسة . وأنا متلهف إلى أن أرى كيف يكون موقفه وتلعثمه بين يدى القاضى ومواجهته للجاويش خصمه ثم عدوه . و « انحشرنا » فى مقعد وجلسنا ننتظر دورنا . كنت أتمنى ألا يكون داود أفندى شخصاً من دم ولحم ، بل شخصية وهمية وليدة سطور هذه القصة الحيالية لأننى تألمت وأنا أراه ممتقع اللون مصفراً مرتجف اليدين . جلس

يمانبي كله عيون وآذان وليس منه لسانه . أخذت أراقبه من طرف عيني ، فوجدته كالقشة في بحر ، ينعكس فيها أقل اضطراب لسطحه علوا وهبوطاً ، ومداً وجزرا. اشتمله جو الجلسة من رأسه إلى أخمص قدميه . وشد عليه قبضته فلا يستطيع خلاصا . كل ما يسمعه جديد ، غريب ، رنان ، أخاذ . وأى سحر أقوى من سحر قاعة الجلسة ! صوت الجمهور بين همس ووجوم ، وعاورات القاضي والمجامين والنيابة تنقله إلى عالم غير عالمه. ثم فجأة وبدون سبب ظاهر يخيم على الجميع صمت عجيب . فيشعر أنه يسقط من علو شاهق وسط الفضاء . ثم من جديد يعود التيار إلى أشده ، وإذا به محمول محملق يكاد يفقد وعيه : القفص ، والجنود ، نداء وإذا به محمول محملق يكاد يفقد وعيه : القفص ، والجنود ، نداء الجاجب . تلك التعابير القضائية التي تنحني فا الجباه إجلالا ، وهي ليست إلا ألفاظاً !

لم بخضر المحامي عنا ، ونودى دواد أفندى ونظرت دعواه ، ثم أجلت في أقل من لمح البصر .

فدفعته مرة أخرى – كالهم الثقيل – وسط الزحام خارج الجلسة . وما كاد يتخطى بابها حتى بلع ريقه لأول مرة . وماذا كان يظن وهو جالس طول عمره فوق الرصيف ؟ لم يتر فى اضطرابه أقل شفقة ، بل شعرت أنه من العدل أن يدفع ثمن تعاليه وابتعاده عن محيط الحياة التي نعيشها نحن المكدودين المتصببين

عرقاً فى زحمة الحياة . ولكنى ما كدت أضع ذراعى فى ذراعه لأقوده إلى القهوة المواجهة للمحكمة ، حيى رق قلبى وملاه عطف وحنان لم يعرفهما لأحد من قبل . وجلسنا وعلى جانبينا موائد لكنظت بوكلاء المحامين وسياسرتهم . وكنت على صلة ببعضهم ، فدعوتهم للجلوس معنا وعرفهم بصاحبى . ولما افترقنا على رأس الحارة ، لم يقل لى داود أفندى كعادته : « نتقابل هنا » بل قال :

ـ قابلني بكرة على القهوة إياها .

د فع داود أفندى جنيهين آخرين للمحامى ليضمن حضوره فى الجلسه القادمة ، كما أرضى الشهود بما وسعه كرمه .

وكنت قد غبت عنه بضعة أيام . ولعلها أسابيع . ولما عدت إليه وجدته على القهوة إياها محاطا بأصدقائه ! ! من وكلاء المحامين وكلهم يحتسى القهوة والشاى . ويدخن النارجيلة على حسابه . وإذا به يشترك معهم فى أحاديث مهنتهم ، وتجرى على لسانه نفس الألفاظ القضائية التى يتمشدقون بها ، بل ويدخل معهم إلى الجلسة فى بعض الأحيان . لما رأيته فى هذه الحال أردت أن أساعده وأوجد له ما يشغله ، فسعيت وعرفته بقريب لى معدم ، منعه فقره من رفع دعوى المطالبة بملك واسع يظلمه فيه رجل ذو بطش وسلطان .

داود أفندى على أن يقوم هو بالانفاق على الدعوى فى نظير اقتسام ما محكم به مناصفة بينهما . وأسر إلى داود أفندى أنه سيرهن مصاغ زوجته ليضرف على الدعوى .

بعد يومين رأيته يحمل « دوسيها » فى يده سائراً مجدا إلى المحكمة . .

### \*\*\*

حلث بعد ذلك أنى نسبت جارى العزيز داود أفندى نسانا الما ، لأننى كنت قد نجحت فى تحقيق أمنية طالما كتمها فى صلرى ، ولازمتنى الليالى تنغص على نومى وأكلى وشرى كنت أريد أن أتخلص من وسط عمال اليومية وألتحق بطبقة الأفندية أصحاب المرتبات الشهرية . فكم أبليت نعلى ، وأحفيت قلمى، وكم أرقت ماء وجهى وجف لسانى — ويغنى قولى هذا عن التفاصيل — حتى نلت رغبتى ، وعينت حاجباً أمام باب قلم فى وزارة . تخلصت من ماضى الكريه كله ، وتخلصت أيضا من الحارة المسدودة اللعينة ، وسكنت المنيرة .

مضى على فى وظيفتى زمن ، وذات يوم وأنا عائد من سوق الخضار ، وفى يدى قرطاس بلح آكل منه ، مررت على مطعم ، ولشد ما دهشت إذ وجدت فيه داود أفندى جالساً أمام طبق فول مدمس . داود أفندى « بجلية ، وجاكتة ، تجمع أصابعه بلقمة

حبات الفول وتعجها فى الزيت ، ثم تحملها كتلة واحدة \_ كالكرة - إلى فمه ، ويتجشأ برائحة البصل الأخضر والفجل . أشهد الله أن قلبى انشرح ، وأننى سررت كل السرور لحسن صحته ولتخلصه من أمراض معدته . وأشهد الله أننى شعرت بموجة شوق قوية تملؤنى ، فجريت نحوه ومددت له يدى مشتاقا يكاد الفرح يقفز من كيانى قفزاً .

# -- داود أفندى ؟ سلمات، ازيك !

ولكنه ترك يدى ولم يأخذها ، ولما رفع إلى عينيه لم تستقر نظرته على وجهى حتى رأيتها تمتلىء بأقصى ما تستطيع العين أن تستوعبه من الكراهية والتأفف والبغض . وإذا به يصرخ فى وجهى ويشيح عنى :

# -- روح الله یخرب بیتك زی ما خربت بینی !

تملكتنى الحيرة فسمرت فى مكانى . أى جرم أنيت ؟ وماذا فعلت ؟ لاأذكر إلا أننى كنت دائما تحت أمره كأننى عكازه . كنت أجلس منه مجلس الولد من أبيه ، وأترك عملى لأكون فى خدمته ، ولا أذكر أننى خنته أو آذيته أو أضللته.

ولكن هذه المحاولات لم تفلح فى سند سياج كنت أقيمه بكل جهدى طول الوقت ، لتتحصن وراءه نفسى ، ولو لتعيش فى دنيا أوهامها فى حمى من شك خنى بدأ يدب فى قلبى . . . .

وإذا بالسياج ليرغمني وينهد ، وتبرز لى من وراثه تحملن في وجهى كعيون البوم ، تهمة بشعة كالعدم ، قاسية كالقدر المترصد زاسخة كالأزل .

(كن طيباً ما أمكنك ، حذراً ما استطعت ، فلن تكون يلك إلا أذى ، ولا قدمك إلا سوءاً ) . شعرت فى جسمى ببرودة الموت ، وعشت زمناً أرثى لحالى وأقول : يالى من مسكين اولكن سرعان ما أنفت هذه الضعة ، وأعدت نفسى للحياة برالحياة تقوى على أقوى الآلام ! بقولى لنفسى :

ــ هون عليك . . . أين فجيعتك ؟ هذه قصة خيالية ، ولكما . ليست خرافة . . .

وهكذا من أول وجديد(١).

<sup>(</sup>۱) كتبت هذه القصة في مرحلة مبكرة ، وكنت وقتها مشغولا بالبحث عن التجديد في الشكل وليس في المضمون فقط ، ويخيل الى أنى وفقت في هذه القصة الى علاج الشكل الدائري ، بمعنى أن تنتهى القصة حيث بدأت ، وفي هذه القصة حيلة فنية أخرى حيث يتوارى البطل الحقيقي وراء بطل ظاهرى ، فبطل القصة الحقيقي هو الراوى عامل المطبعة وليس داود أفندى ،

وأهمية هذا البطل في نظرى أنه مثل في وقت مبكر بعض مشكلات الطبئة العاملة ودراسة لنفسيتهم وتوقهم للالتحاق بالطبقة البرجوازية

د ی.ح » ( ۱۹۷٤ )

المالات المام

هاهو (۱) قد تزوج، وها هو يقبل زوجته ، فى كل قبلة يدعو الله أن يرزقه ولداً صالحاً تتجدد من بذرته شجرة أسرة ليست — وهنا العجب — بذات جاه أو ثراء . وجاء يومه المرجو، وسلمته القابلة لفة لها لين العجين ورائحته . وقالت :

- بنت . بنت . هذه نعمة الله . . .

فسياها نعمات.

لم يدرك أن فى أغلب الرجاء طمع ، وأن بعض الدعاء جحود وتدخل فى الملكوت . . . وعاد إلى سؤال ربه فى صلاته وأطال تضرعه فى ركوعه وسجوده .

<sup>(</sup>۱) نشرت في مجلة « الثقافة » ) العدد ١٩٢ ، ١٩٤٢/١/١ ، ص ١٢ .

وجاء يومه المزتقب ، بين الخشية والأمل ، وسلمته القابلة لفة تتلوى كالحشرة ، وقالت :

\_ بنت . بنت . هذه عطية من الله :

فسمى الثانية عطيات .

و نعمات ، و وعطیات ، لم تكن أسماء بقدر ما هی تلمیح بأن الرضا عن اضطرار، وأن خضوع الیوم مرتبط بالرجاء فی تحقیق الوعد غداً . حرك الأب الأبتر كل ما فی قلبه من شعل الإیمان و توجه إلی الله بكل ما قدر علیه من خشوع ، وكرر ابتهاله و تذلله ، فاستجیب فی یوم دعاؤه . واستقر فی بطن الأم سر الصی الموعود ،

حينئذ مات أبى ، وهو لايعلم أنه فاز بأمنيته : أوفى جهده على الغاية ، وتحقق الغرض من وجوده . وكان ثمن انطلاق السهم تمزق الوتر المشدود . إن سعادة الأفراد لاوزن لها فى تسلسل الأجيال .

وهكذا ولدت يتيا ، ومع ذلك لست بغريب عن أبى ، كلمرة أدخل فيها غرفة الاستقبال و تقع عينى على صورته الفوتو غرافية الشاحبة على الجدار ، أراه يبتسم لى ، ويكاد ينادينى .

## \*\*\*

ولم أكد أوظف بالحكومة وأقبض أول مرتب، حتى ماتت أمى، كأنها لم تقو على فراقنا إلا بعد أن أطمأنت على . وسرت وحيداً منفرداً خلف النعش . أما شقيقتاى ، نعمات وعطيات ، فقد بقيتا تنوحان وتلطمان الجدود وهما متدليتان من النوافذ. رأيت أكثر المشيعين يتطلعون إلى وجهيهما ونهودهما من أطراف العيون . في تلك اللحظة استفقت ، وأدركت أنى أصبحت رب أسرة . أية أسرة ! فتاتان جميلتان ، نعم جميلتان ، وإن لم تصح شهادتى . ليس لهما غيرى . قومت من ظهرى المنحنى ، وسرت رافع الرأس ، وتقبلت - على القبر - دون ثورة أو غضب وكره ، عبارات التشجيع والعزاء ، والتوصية بالصبر والرجولة .

## \*\*\*

ثم مرت الأيام ، ودرج النسيان بأذياله على الماضى وأهله ، وإذا بى فى صحبة شقيقتى من أهنأ الناس. ثلائتنا فى مقتبل الشباب ورونقه ، فى مرحه ونزقه ، فى جريه وقفزه ، فى عطره ونضرته . تساو طليق ، لا تضغطه شيخوخة مولية ، ولا تأخذ بخناقه طفولة هاجمة . من حسن الحظ أننا لم نكن فى سعة تكنى للإنفاق على ثلاثتنا ، فقدم الصبى وحجزت البنتان فى الدار . وكذلك نجاهما الله من الجامحة بآدابها وفلسفتها ، وسلم لهما عقل غير ملتو يضل فى الفضاء ، وطبع غير متكلف . كل منهما نمت أننى جسما وعقلا ، لا يعكر حديثنا نقاش أو جدال .صحبة لم يترك لى صفاؤها مطمعاً . . وهن مثلى من الرجال تحوطه فتاتان — لافتاة واحدة — بكل ما وسعهما فمن مثلى من الرجال تحوطه فتاتان — لافتاة واحدة — بكل ما وسعهما

من عناية وإخلاص ؟ لاتقل ملابسي هنداماً ولا أكلي جودة عن زملائی المتزوجین ، دون أن أد فع نمن هذه النعمة بالكدر والهم والضيق الذي أتبينه على وجوههم كل صباح في المكتب . . . كانت نفسي قانعة وجسمي سعيد. نعيش متلاصقين كصغار القطط وهن عمى . حلقتنا كاملة : هذه نعمات لبسها دور الأم الحنون فلبسنه . هي أكثرنا رزانة واتزاناً . في يدها مصروف البيت وتدبير خزينه . وبقيت عطبات « دلوعتنا الشعنونة » التي من أجلها نحرص ـ في خفية منها ـ على تذكر أقل رغبة لها ترد عرضًا في سياق حديثها ، وننتظر إلى أن تحين الفرصة فنجد أكبر اللذة في تعب البحث عن طلبها ، وفي التحايل على كمان أمرها ، إلى أن تعتر عليها في تمام مناسبتها، فنضمحك معها لدهشتها ، ونشاركها الفرح بهديتنا . . وفى بعض الأحيان أضم رأسي على ركبة عطيات ، فتعبث بأصابعها الطويلة في شعري كأم القرد تفلى رأسه وتناغيه. . . بجانبنا نعمات تغمرنا بابتساماتها الحلوة ، وهي تخيط لي بعض ملابسي الداخلية . لو تركنا لأنفسنا لعشنا سعداء في هناء يكمل بعضنا بعضا. ولكن كيف يتأتى ذلك ، وفى الناس إخلاص ومحبة ورغبة فى مساعدة الغير ، وتطوع العمل الخير والتحريض عليه!!

بدأ أقاربي ومعارفي يهمسون لى : « متى تزوج أختيك ؟ لقد آن الأوان ! » . ثم نى مرة أخرى : « كيف تأمل أن تعثر لهما على زوج صالح ، وأنت قابع فى داركم القديمة المختبئة بدرب الحجر من وراء حارة التمساح لاتزور ولا تزار . . . أم تراك معتمداً على الخاطبة ومقالبها ؟ ٤ .

أخذت وأنا خائف أتطلع إلى عيون شقيقي على غفلة منهما وأسأل نفسي :

ـ هل هذه عيون ظامئة جائعة ؟ .

خيل إلى فى بعض الأحيان أن نظرتهما الناطقة تخرس فجأة وتشرد فى الفضاء، وأن تحت وشى هذه النظرات الجميله يختبىء قزم من الحزن والحرمان: له عين البوم، وأسنان الفأر، وعناد الثور ونزق الجدى . . . أيها الشيطان الأسود! مهما تراوغ فلن تخنى على بعد الآن! .

سهرت الليل أفكر . وأنار الفجر ظلام الليل وبصيرتى فاستبانت لى الحقيقة على ضوء النهار ، جسداً عارماً قبيحا عاربا قوى العضلات لافائدة من مغالطة الطبيعة ولابد من التضحية وتحمل الوحدة والصبر على مرارة التسليم والانسحاب . . رسمت لنفسى برنامجاً ، وصممت على تنفيذه دون استشارة أحد ، حتى شقيقتى . لن ألجأ إلى الأقارب، فهم — كما يقول المثل عقارب، ولا إلى الحاطبة ، فهى سمسار بين عجزة . أليست المشكلة أن الزوج الصالح لم يأت إلينا ؟ إذا فلنبحث عنه ، ولنذهب إليه ، وفي موطنه ، ولو أدى الأمر

إلى اصطياده احتيالاً . سأعد الشبكة الماكرة بنفسى ، وألقيها فى طريقه بيدى . هذا صيد علال . وأى شىء أعظم ثوابا عند الله من تدبير زوج صالح الأعز الناس على ؟

بعت بعض الحلى، وسحبت كل نقو دى المودعه بصندوق التوفير، وأجرت شقة كالحق – ولكنها غالية على ! – فى جاردن سبتى، واشتريت لها بعض الأثاث من معارض سليمان باشا . عن إذنك يادرب الحجر! لقد ألغى الرق فاعتقينا لوجه الله ! وأنت أيتها الصناديق والشكمجيات ، وأنت أيتها الشمعدانات والمرايا المذهبة، وأنت أيتها الكنبات والمقاعد المطعمة بالصدف، منك إلى صالة المزاد خطوة مباركة ! وداعاً ، وداعاً . فنحن فى داركل مقام فيها قصير ، وكل صحبة إلى فراق . أتنتظرين أن أرثيك بلمعة؟ من تلفت إلى الماضى لم تكفه دموع الحنساء! أتسأليننا البكاء ؟ بلمعة؟ من تلفت إلى الماضى لم تكفه دموع الحنساء! أتسأليننا البكاء ؟

ولما دخلت العمارة ، قام لنا بوابها : بربرى له وقار القديسين وهيبة الأباطرة ولما دلفت إلى المصعد بعد سلالم قليلة فرشت بالبساط وزينت بأصص الزهر ، ولما سمعت الوكيل يقول : « هنا الأنتريه ، وهنا الأوفيس » — اطمأن قلبى ، وقلت : قد أحكمت الشبكة ، فلننظر صابرين ، وعلى الله توكلنا . . . .

عشنا غرباء زمنا ، ثم بدأنا نألف الحي وأصواته ، ووجوه سكانه وعاداتهم . خرجت من الشقة ذات صباح فلذا بي أواجه صاحب الشقة المقابلة خارجاً بدوره . واحتوانا المصعد معاً . لاأدرى لماذا اطمأن قلبي إليه . ابتسامة مني – وكنت أنا البادىء ، وابتسامة منه ، وصلت الحديث بيننا . هو موظف كبير ، علي المعاش . دعوت الله أن يكون له ابن صالح ، أو ابن أخ ، أو ابن أخ ، أو ابن أخت ، أو صديق أو معرفة ، وقلت : لعلهم إذا رأوا أخلاقنا وشرفنا ، وخبروا أحوالنا واستقامتنا ، تقدموا بالحطبة . دعوته لزيارتنا ، فإذا به – لشدة دهشتي – يقبل بسهولة . جاء وزوجته ، سيدة نصف ، حنت على أخيى حنو الأم الرعوم . دعتنا لشرب الشاى عندهم وقالت وهي تنصرف :

صسى أن تكون ابنى سنية قد عادت من الإسكندرية · فأقدمها إليكم .

حاولت ألا يظهر غمى على وجهى . كنت أنتظر أمهاء رجال لانساء . وقلت فى نفسى : « فلتكن زيارتنا الأولى هي الأخيرة، فلم أجىء هنا من أجل التزاور مع أسرة ليسلليها رجال، وذهبت فى الموعد المضروب ، وأنا متحرج ضيق الصدر . . وجاءت سنية أيها الناس! لا تبخلوا على بكرمكم وطيبتكم .

أشفقوا على شاب قليل الحبرة والتجربة مثلى ، ولا تبتسموا الذا وصفت لكم اضطرابي أمامها وحيرتي .

ماذا أقول ؟ كان اللقاء هو بدء تاريخ حياتى . ما قبله جاهلية معتمة . وما بعده نوروإشراق ، أحدثها وأسارقها النظر. وإلا كيف تُقوى عيناى العاشيتان على مواجهة هذا الجمال كله؟ كنت بجانبها كالجرو المبتل بوضع في الشمس . . ما كنت أدرك قبل رؤيتها أن اللباس من الفنون الجميلة . . كأن جسدها تمنى فكان ثوبها تحقيق أمنيته! وكأن الثوب نفسه اشتهى ، فكان هذا الجسد خليلته التي وجد لديها السكينة وطعم الحياة . . . . ثوب كم أبدى وكم أخفى ! استدار عليها يكاد يأسرها ، فإذا أسيرته طليقة تتحكم فيه . هابط إلى أن يقف حيث يتأرجح الذيل بين الكمان والإفصاح . وحذاء تغنيك أناقته عن التساؤل عما يداريه . كل شعرة في رأسها معها تسابقت إلها و اصطفت راضية بجانب أختها ، أو التفت معها أو من تحمّها ، عالمة أنها تشارك في زينة ، سعيدة ناعمة بالدور الذي رسم لها . لو تهشم هذا الجسد وتفتت ألف كسرة ، لما خدش جماله . وضحكت فأسمعتني ضحكة تختصر العمركله . فيها سذاجة الطفولة ، ومرح الصبا ، ومرارة التجربة . . فيم منهم وعيون بريئة . . . لم تهتم بى كثيراً . وما وجهت إلى غير نظرة أو نظرتين . ومع ذلك عندما انصرفت ـــ وأنا أجر رجلي جرا ــ كنت شاعراً بتعب من جس دقيق تناول روحي وجسدي

بأصابع توهم أنها تمسح ونربت ، وهى تندس وتنقب . . . ، شعرت أنبى عربت وقلبت ظهراً لبطن ، وفحصت واختبرت : قبست قامتى ، وسبرت . وزنت وكيلت . عركت وعضضت بالأسنان ، ورننت على الأرض . . حركت أوتار روحى واستمع لموسيقاها . . ثم استخرج من مخبئه كتابى الدفين ، فروجعت فى النور صفحاته ، وقرئت سطوره كلمة كلمة . كل هذا والعيون مترددة ، والشفاه مستفهمة . . ثم أصدرت حكماً لن يكون له نقض ولا إبرام ، إلى آخر حياتها وحياتى .

أيها الناس! أشفقوا على مرة أخرى . ولا تبتسموا من جديد إذا قلت لكم إنى تعبت حقاً ، ولكنى مع ذلك وجدت فى هذا التعب لذة كبرى . . لم أخش حكمها . بل سرنى أنها تناولتنى بالفحص . كنت كالمريض لايسعده أمل الشفاء ، بقدر ما يسعده تقلبه بين يدى طبيب مدل ممتنع وراء أجر باهظ . . انصرفت وأنا لا أزال ألوك فى فمى لذة مذاقها . . ولما دخلت شقتنا ، حانت منى التفاتة إلى أختى ، فقلت فى نقسى – والأسى يملؤها : وما ينقصهما والله إلا أن تطول الضفيرة ، ويغطى الجورب السميك الركبة . لتبدوا شابتين من الريف . . . من غد إن شاء الله ، سأعنى بتوجيههما إلى الاعتناء بهندامهما وزينتهما ، وإلا كان فشل برنامجى المرسوم محققاً » .

ولكني فيغد نسيت كل شيء إلا سنية احاولت أن أجد مسوغاً

لتكرار الزيارة فلم أوفق، بل وجدت باب الشقة وصداً في وجهى .
ألأمهم رأوا لعابى يسيل وأنا أحدق في ابنهم خلسة، فرثوا لحالى وأرادوا تجنيبي التدلق بسراب؟ لما شعرت أنهم يتعملون صدى زاد هياجي ، فإذا بى – وأنا المعروف بانزاني وأدبى – أفقد كل سيطرة على نفسي ورأيتني ، لشدة دهشي ، آتى بحركات وتصرفات لاتصدر إلا عن أطفال أو عجانين . حاولت أن أست بن برشوة الحدم ، فضحكوا مني . تصديت لها في الطريق . ألقيت أمامها رسائلي . تتبعها كظلها . كل هذا وهي لاتنكرم على بكلمة أو بابتسامة . أقسم لكم أنني لاأدرى كم من الزمن مر على وأنا في هذه الحالة . قد يكون أسبوعاً وقد يكون شهرا . وأخيراً ضاق في هذه الحالة . قد يكون أسبوعاً وقد يكون شهرا . وأخيراً ضاق ذرعي ، وأحسست أن العذاب لوطال لقصفي الألم و دمر قلي وقضي على . هجمت عليها ذات يوم وهي سائرة وأمسكتها من ذراعها . لمسة فيها رعشة الغيظ والأمل ، وقلت لها صارخاً :

ــ ماذا تظنين ؟ أجرى وراءك طول العمر ؟ أليس لى عمل في الدنيا إلا أن أسير في ركاب حضرتك ؟ العفو 1 الآن أريد كلمه واحدة : نعم أولا .

فنظرت إلى وابتسمت . .

زرت معها معالم القاهرة ، فكأننى سائح يجوس خلال مدينة عجهولة ساحرة لم يكن يعرفها من قبل . . . كنت أتلو كالببغاء

قصيدة النيل، فشرحها لى سنية بيئاً بيئا، وأفهمتنى جمال معانيها ولفتاتها : فى حديقة الحيوان - الني طالما زرتها فلم أجد شيئاً - كلمتنى الأول مرة، من وراء أعمدة السجن المؤبدة، عيون صافية جملية حزينة، وشكت إلى وحدتها وآلامها ، الفضل لسنية فى الراحة الكبرى التي شملت نفسى عندما آخيتهم جميعاً . . من زحن منهم أو طار، أو دب على أربع . . .

قالت لى ذات يوم:

حما العمل إذا ؟ إن بابا يرفض بتاتاً ، لا نك موظف صغير ومرتبك قليل ، ولا يدرى كيف تقوى بهذا المرتب على المعيشة في جاردن سبى . . .

ولما رأتني مطرق الرأس غمثًا أضافت تقول :

ـ ولكن ماما في صني . . .

وكان القرار أن أنتقل إلى مسكنهم ، على أن تذهب نعمات وعطبات للإقامة مع إحدى خالاتى . . .

كلهم قالو لى إنني ساعة ( كتب الكتاب ) كنت شارد اللب ، ثم إذا بى فجأة ابتسم ابتسامة خفيفة ، ظنوها من حرج سؤال المأذون الصريح . لا يعلمون أنني - ولا أدرى كيف - انتبهت إذ ذاك فحسب ، إلى قسوة الفكاهة ، وهي تنطبق على ، في المثل القائل :

«راح يصطاد. . . . صادوه . : : »

## « ها هعني (۱) هنه الحياة ؟ ه

ينخر هذا السؤال كالسوس فى نفس حسين فرغلى كل ليلة وهو خارج من القهوة بعد أن كوموا مقاعدها وأطفأوا أنوارها يخف إليها قبل الغروب، فيجد زملاءه المدرسين قد اجتمعوا حول (الطاولة) ويدور اللعب بينهم - لا ينقطع لحظة واحدة كالمعارك الحربية فى غليانها وقعقعها . يتساقى اللاعبون كئوساً مترعة من رحيق الفوز ومرارة الهزيمة ، فينهلون من وهمها ويسكرون عسين لايلعب بل يكتنى بتبع الحجارة والزهر بشخف كبير ، يلتوى رأسه ذات اليمين وذات اليسار ، كعروس ميكانيكية انفلت يلتوى رأسه ذات اليمين وذات اليسار ، كعروس ميكانيكية انفلت

<sup>(</sup>١) نشرت الأول مرة مع المجموعة ، يونيو ١٩٤٤ .

ضابطها . وهكذا هو أيضا في الحياة يعيش على هامشها ، ويلوذ بالشاطىء خوفاً من تيارها . عواطفه موزعة ، تارة مع الغالب ، وتارة مع المغلوب . فالمحايد المحروم من لذة المشاركة في الصراع يتسلى بمقدرته على الموازنة بالعدلوالقصاص . إذا دار الحديث فعن العمل والوظائف والدرجات ، حتى كأنهم الإبل ، يجترون بالليل ما أكلوه بالنهار . . .أى عقل شيطانى تفتقت حيلته عن اختراع هذه الطاولة ، ؟ هي لعبة ساذجة متشابهة متكررة ، ومع ذلك لاينقطع سحرها كأنها الحشيش أو الأفيون .

خرج حسين من الجو المكتوم المفع بالأدخنة والضجيج ، وانطلق إلى الطريق. فوقه سماء القاهرة تكاد الروح ترشفها من فرح صفائها . تناثرت فيها نجوم لامعة وأخرى خابية ، لايكاد النظر يستوعبها في مواقعها ، حتى تجد الأذن أن هذه النجوم المبشرة مختلفات الألوان ينظمها نغم حلو جميل . لكل لون منها نصيب في إيقاعه ، ولكنه نغم خاف تشعر به الأذن ولا تتبينه ، كأنما هي أيضا عين ترى ولا تسمع .

وبدأ حسين سيره إلى شبرا. وهو حين يشعر بالليل يحجبه عن الأنظار ، يلذ له أن يحتضن أفكاره ، ويختلى بها ، فيسرح ذهنه ، وتعود إليه ذكريات قديمة . عيناه تتكلمان تارة بالسرور وتارة بالحزن . ويهتز رأسه مرة بالعجب ومرة بالحسرة . وقد

يتمتم باسما . وقد تحدث شفتاه هذه « المصة » الضئيلة التي يعبر بها المصريون عن بعض ما في قلوبهم من توجع وعطف ورثاء.. آه إنه الليلة آسف على حياته ، نادم من جديد . أما يأتى اليوم الذى يتاح له فيه أن ينسي كيف ألتي بنفسه في مدرسة المعلمين وهو كاره لها ؟ وكيف نكص عن الزواج بجارته آمال! تلك الفتاة التي خلبت لبه وسحرته ، ورضى بالزواج من إحسان . . خشى الأولى لأنها مستبدة لعوب فاتنة ، وقنع بالثانية لاعن حب ، بل قياماً بواجب ، فهي ابنة عمه . . . اطمأن لها لأنها ربة بيت ، هادئة ، معتكفة ، فماذا فعلت ينفسك ياحسين ؟ أدرت ظهرك للنشوة والمتعة ، واللذة المتجددة، والحياة المليئة بالعواطف، وآثرت حياة راكدة كالمستنقع. سرعان ما مل إحسان ، وسرعان ما انقلبت هذه الفتاة المشوقة القد إلى امرأة بدينة خشنة اليدين. لم يرها مرة تستقبله عند عودته وقد سرحت شعرها أو اعتنت بزينها . تبدو له الآن حياته سلسلة من أخطاء وسوء حظ . إن كان في الحياة مهنة بمقتها أشد المقث فهي مهنة التدريس. هو عامل فرض عليه أن يبني الأساس ولا يتعداه ، ثم يجيء آخرون يتممون البناء ويتمتعون به . . أى لذة في عمل لاتتجسم أمامك نتائجه ، فتمنح النفس جزاءها من الرضا والغيطة ! ؟ .

ما فائدة التوفر على تعهد الفرخ وتغذيته ، حتى إذا نما ريشه

أفلت من يدك وطار ؟ العالم كله يتحرك إلى الأمام، والمدرس ثابت في مكانه ! وإن تلفت فإلى الماضي بتلفت . . . مافائدة تعليم هؤلاء الصبية، وهو واثق بعجزه عن إسعادهم؟ فالحياة مليئة بالشراك والمصائد، محفوفة بالمظالم والآلام والأحزان. سيخوضون غمار معركة من أشد المعارك تطاحناً وهولا ، على حين أنه لم يسلحهم إلا بقشور من العلوم النظرية . وشقشقة لسان إن لم تكن تضر فهي لاتنفع . كم كان يود أن يكون محامياً . إنه يحس فى نفسه المقدرة على الفهم واستخلاص المبادئ وسلامة المنطق . ــ وهذه مواهب لا تفيده في صناعة التعليم. ولكنها خليقة أن تتقدم به إلى الصفوف الأولى ، لو أنه مارس المحاماة . ودحسين لوأنه استطاع أن يدافع يوما عن مظلوم ، أو يرد حقاً إلى صاحبه . . ولكنه عاجز . قمما يكرب نفسه أنه يرى المظالم تنزايد أمامه وتتلاحق، ولا أمل له في أن يرى نهايتها، أو يرى عالما تسوده العدالة. هذا تفسير مافي نظرته من حزن عميق مختلط بغيظ مكتوم . . . ماذا يفعل ؟ إنه يقف طول النهار ينبح أمام تلاميذ كالقرود يلهون ويعبثون ، حتى يجف حلقه ويضطرب قلبه . هل نسى أن الطبيب قال له إن قلبك ضعيف يخشى عليه من كثرة الإجهاد؟

وعندئذ تريث حسين في سيرد، ووضع بده على مكان قلبه وتأوه . . . إنه بحس كأن إبرة تغرز فيه . . . لقد ساءت حالته الليلة إنه الإجهاد الذي يخشاه . . فمتى تأتى الإجازة ؟ متى ؟

كان قد ترك الطريق الرئيسي وانعرج إلى درب ضيق ينهى بالمزارع . . سكون شامل ومنازل نائمة . .

## حدثته نفسه:

۔۔ لو أستطبع أن ارتد القهقری عشر سنوات . ، عشر سنوات سنوات سنوات وحسب . . ولو ضحیت من أجل ذلك بعشر سنوات مثلها من مستقبل عمری . . سنة بسنة . . .

لم يكد يسير بضع خطوات بعد هذا الخاطر عمى خيل إليه أنه يسمع زحيراً شديداً يتلاحق من ورائه. هل يجرى في إثره أحد ؟ أجهد أذنيه فلم يسمع وقع أقدام. ومع ذلك استمر هذا الزحير يسرع إليه ويدنو منه. طمأن نفسه يقول لها : لعله وهم وخيال . فالليل عالم مجهول ملى عباصوات غريبة لانتبيها . . ثم سار قليلا فإذا يد تلمس كتفه ، والزحير يكاد يشق صاخ أذنيه . . سمع فإذا يد تلمس كتفه ، والزحير يكاد يشق صاخ أذنيه . . سمع في تلك اللحظة أحس كأن يدا قاسية جمعت شعره في قبضها وشدته شدا قوياً يكاد يتمزق منه جلد رأسه . وشعر حسين بأن اليد التي وقعت على كتفه لوح من الثلج . فقد جمد لها قلبه ، وإن يكن جبينه قد النهب لها و تصبب عرقاً . . .

التفت حسين مذعوراً ، فوجد وراءه رجلانحيفاً هو إلى القصر أدنى منه إلى الطول . يرتدى ثوبا أسود كثياب التشريفات، من طرازيرجع إلى عهد غابر ، ذكر حسيناً بصورة قديمة لأحد جدوده .. والغريب أن هذا الثوب كان فضفاضاً كأنما فصل لرجل أطول منه وأشد امتلاء ... فقدر أى حسين أمامه رقبة نحيلة تائهة فى بنيقة منشاة واسعة ... لم يرلد ذقنه أن يعتمد على حافتها فيشنقها فرط ارتفاعها ... لم يرله يدين ، وخيل إليه أن الكمين فارغان ، الس فيهما ذراعان . يدين ، وخيل إليه أنه حدق بنظره فى تقاطيع هذا الغريب . ورأى – أو خيل إليه أنه رأى – وجها إنسانياً ذا عينين وأنف وأذنين ... ولكن عجباً لماذا لا تستقر نظرته على هذا الوجه ؟ لم تنطبع له صورة فى ذهنه ، كأنما وجهه هوة لولبية ، أو سراديب ملتوية أو صورة فو توغرافية مهزوزة ...

أشاح حسين بوجهه من الرعب، ومن تلك الرائحة المنتنة القاسية التي غمرت وجهه من فم هذا الغريب . وحين بدأ الرجل يكلمه ، إذا صوته صوت طفل وديع ، وإذا هذا الصوت الحنون وحده يراخى قبضة البدالي كانت تجذب شعره فيعود إلى رقاده . . وخامر قلبه شيء من الطمأنينة لم يدر سبها . قال له الرجل :

- لامؤاخذة ياسى حسين . . . خشيت أن تغير فكرك قبل أن أستطيع اللحاق بك . كنت مشغولا جدا فى القصر العيبى وفى أ مستشفى الحميات . . فأنا - كما ترى - مجهد حقاً ولى عمل شاق لاينهى . . سمعتك تتبرع بعشر سنوات من عمرك لقاء أن تعود

القهقرى عشر سنوات مثلها ، وأنا فى ضيق علم الله ـــ ومحتاج أشد الاحتياج إلى يوم ، فكيف بعشر سنوات مرة واحدة .

ــ لاشك أنك سعيد فى حياتك . فلم أر قبلك أحداً يتعلق بالدنيا تعلقلك بها . .

- لا . لا أريدها لنفسى ، بل لغيرى . . دعنى أتذكر . نعم عندى أب قارب الرحيل ، وقد قدر له أن يرى ابنه الوحيد الشاب يموت قبله . سأعطى الابن شيئاً من هبتك حتى أجنب أباه تجرع غصة الألم . وهذا الشاب لو انتقل عن هذه الدنيا لحرم أولاده من ميراث جدهم . سأعطيه سنة حتى ينتهى أجل أبيه . . وهذا الفتى أحب فتاة غاية الحب ، سيموت قبل الزفاف – وليس أشهى على من أن أمتعه بها ولو شهراً واحداً . فها أنت ذا ترى أن هبتك السخية تكنى لبعض هذه الأعمال الحيرية . لهذا أسرعت إليك .

خفت الأبخرة المنتنة شيئا فشيئاً . . واستطاع حسين أن يقارب وجه هذا الغريب . . . بل بلغ به الاطمئنان أن ضحك فى وجهه وقال :

- مهلا! مهلا! هذه هبة كما قلت، ولكنها - ياعزيزى الأستاذ - ليست بدون مقابل . . . فهل أنت قادر على أن تردنى القهقرى عشر سنوات؟

انتبه حسین إلی أن جوا من الطیب والرائحة الذکیة تسطع من ، مخاطبه . . . و تمنی لو استطاع أن یقترب منه أو یضع ذراعه فی ذراعه . . . .

أجابه الرجل وهو يبتسم :

- ألم تقرأ فى القرآن الكريم و ادعونى استجب لكم ه ؟ إننى عبد من عباد الله لا أعلم أن أحداً قد كلف بمهمة شاقة كهمتى . . . وأنا مقبل على أدائها بإخلاص وبكل قوتى . . حرصاً على رضى مولاى . . . وإنى، لحسن الظن بكرمه ومنه ، لم ألتمس منه طلبا من قبل . . . فلا أظن أنه يخيب رجائى لو سألته هذه المرة . . . كن واثقاً أننى أحقق لك ما ترجوه . . .

ود حسين لو أنه تردد قليلا ، أو سأله مهلة ليفكر من جديد ولكنه خجل من رقة محدثه ، فوجد نفسه يقول له وهو ذاهل. . .

- لا مانع عندی . . .
- يالك من سخى شجاع . . .

وعندئذ أخرج حسين ساعته ونظر إليها فأوقفه الرجل قائلا :

- لا . لا . إنى لا أعرف حساب زمنكم هذا . ه ه

ثم التفت إلى السماء و نظر إلى النجوم و قال:

ــ سيكون بدء تنفيذ اتفاقنا في تمام منتصف الليل.

قال له حسين:

ـــ اتفقنا ...

أجابه الرجل:

ــ هذا القول لا يكفيني . . . إني أريد منك أن تهبني السنوات العشر بالصيغة الشرعية . فقل معي :

و أهبك عشر سنوات من عمرى طائعاً مختاراً ، وأنا في تمام عقلى وإرادتى ، على أن أعود القهقرى عشر سنوات مثلها به كرر حسين وراءه الصيغة كلمة كلمة ... فإذا بالرجل يربت على كتفه ويقول :

ثم ابتعد عنه، يتحرك جسله، ولايرى حسين على أى قلمين يسير . . .

واستمر حسين في طريقه وهو ثمل لا يدرى هل يغتبط بفعلته أم يندم عليها . همس لنفسه يقول : « إنك أسعد إنسان على وجه الأرض ! سبتقوم برحلة لم تنسن لأحد من قبلك » . وفجأة وقف حائراً وقال:

- ولكنى نسبت أن أسأله هل سأعود القهقرى عشر سنوات محتفظاً بما فى من تجارب وأفكار ومن خبرة ومزاج . . . ليتنى أدخلت هذا الشرط فى اتفاقنا !

عشر سنوات إلى الوراء! سيغير حياته كلها . . . سينعم عشر سنوات إلى الوراء! سيغير حياته كلها . . . سيتجنب كل أخطائه . تألق وجهه و أسرعت خطواته ، و أحس أن نشوة غريبة تهز عطفيه . . فإذا به يتنف من جديد و قد ساوره شيء من القلق :

- ليتنى سألته كم يبقى لى من العمر بعد تبرعى بعشر سنوات ؟ كان قد و صل إلى داره و فتح باب الشقة ، فإذا رائحة المرحاض تزكم أنفه مختلطة بعفونة قشور البصل المتخلف في صفيحة القمامة .

اعتاد حسین ، إذا عاد فی مثل هذه الساعة ، أن یجد شیئاً من الطعام علی المائدة فیتناوله بارداً و هو صامت ، و زوجه نائمة لا تتحرك . . . ولكنه فی المده المرة لم يكد يدخل حتى سمع صوت إحسان تنادى :

- من ؟ حسين ؟

و قامت إليه محمرة العينين ، مشعثة الشعر تقول :

۔ عجباً ! ماكدت تدخل حتى طار النوم من عينى وانتبهت مذعورة لا أدرى ماذا بى .

جلست معه على المائدة وسخنت له طعامه ، وحدثته عن بعض توافه يومها ، ومع ذلك كان كلامها ينزل بردا وسلاما على قلبه . . . هي زوجه ، وليس في حياتها أحد سواه . حبيسة داره ، حياتهاكلها وقف عليه وعلى أولاده كثيرا ما اشتكت وثارت وضحت ، ولكنه لم يسمعها تؤلمه بكلمة تجرح قلبه . . . حن لها حسين وضاحكها ، بل عرض عليها أن يسهرا معاً ويتسليا بلعب الكونكان . . . وهي لعبة الورق الوحيدة التي استطاع أن يعلمها لإحسان .

واستمر اللعب زمناً طويلا .. . وتناول حسين ورقة يربح بها الدور . . . فرفع يده مسروراً يقول :

-- کن . . .

\*\*\*

دخل عليه وكيل المكتب يقول :

ــ السمسار منتظر يريد أجره .

أطرق حسين برأسه ذليلاً . لقد انحدرت يه الحال إلى أن أطلق بعض السماسرة يتصيدون له الزبائن من على القهاوى . . . لم يبلغ إيراده في هذا الشهر عشرين جنيهاً ،وإنه والله ليخشي أن يعود إلى داره، فقد طالبته آمال بثوب جديد لا يقدر عليه . . . من كان يظن أن فتنة هذه الفتاة ستزول سريعاً ؟ عاشرها وتمتم بقربها، ولكنه يشعر أنه ظل طول عمره غريباً عنها. لا يدرى ما يجول بزأسها . . . يريد أن يخضعها فلا تحضع ، ويأمرها فتنفلت منه طليقة . . . ثم كم تؤذيه ويؤذيها بهذه الكلهات القاسية الجارحة التي يتبادلانها كثيرا . . . ثم - وهنا العجب - يضمهما الفراش فينسيان كل شيء في ضمة الجسد للجسد. و تعوذ العداوة والبغضاء في الصباح . . . طبيعة حيوانية يتعامى الإنسان عنها ويتعالى، وهو عاجزنى قبضها ، غريق ، فى أحضانها : ترى أين إحسان الآن؟ ألم يكن أو لى بها – وهي ابنة عمه – من زوجها العامى الذى لا يحسن معاملتها ؟ ألم تكن راحته و سعادته في الزواج منها ؟ ولكنه تكبر وخان، وجرى إلى آمال كالأحمق. . . .

وسار حسين على مهل إلى داره . . . المحاماة ؟ هي مهنة مليئة بالكذب و الحداع . كم يتألم ضميره و هو يصرخ أمام القاضي بكلام يعلم من قرارة نفسه أنه كذب و تلفيتي . . . كل ذلك لقاء دراءم معدودة لا تسمن و لا تغنى من جوع . . .

آه 1 آه 1 إنه أضاع حياته . وما فائدة جهاده في المحاماة والناس كالوحوش الضارية والنبئاب المفترسة ؟ إن اكتسى وجه الظالم بغلالة سوداء بغيضة ، فما أجدر المظلوم الأنوف بأن يرفع رأسه ويتجلى وجهه أبيض وضيئاً . . . ولكن حسين يتطلع إلى وجوه زبائنه فلا يتبين الظالم من المظلوم . . . كل منهم تنطوى . نفسه على الغل والحقد . لأ يكنني الظالم بجبروته ، بل يهبط به جبنه إلى الدس والكيد والتلفيق ... وعمى المظلوم عن نبل المطالبة بحقه وثوابها ، وامتلأت نفسه سما . لا يرضيها استرداد الحق بل الأنتقام بأى ثمن من الخصم - ولو ظلما اكم كان يود آن لو اشتغل بالتعايم ، لتكون براءة الطفولة الساذجة هي مادة عمله ، وليساهم فى بناء جيل صالح ينشأ على الأخلاق الفاضلة ، تبدأ به مصر حياة جديدة ... وهل هناك أنبل من وقفة المعلم أمام صف من الصبيان ، يتطلعون بعيونهم المتعطشة إلى كل حركة تصدر منه وكل كلمة تخرج من فمه ؟ هذا هو البناء الذي يرضى النفس. وأى مهنة أخرى تهيىء لصاحبها مثل هذه المتعة الروحية ؟ أما الآن فانه يجاهد في المحاماة جهاداً زائفاً مضيعاً . . . أحقاً إنه يعمل لرد الحقوق إلى أصحابها ؟ إن صح هذا ـ وهوغير صحيح-فها فائدة تعمير البناء والأساس فاسد مختل ؟ إنه يحس فى نفسه القدرة على الصبر والتؤدة والتبسيط. وهذه صفات توخره في

المحاماة ، ولكنها خليقة أن تدفع به إلى الصفوف الأولى لو أنه مارس التعليم .

قابلته آمال غاضية تقول:

- لا أراك إلا والليل متقدم . . . وما أظنك غبت فى هذا المكتب المبارك و هو أفرغ من فؤاد أم موسى . . . أكبر الظن أنك كنت مع صحبة السوء فى لهو وعبث .

- كيف أرضيك يا آمال ؟ ألا تريني متعبآ ؟

وضع حسين يده على قلبه و تنهد .

- إن الأزواج ليرجعون إلى البيت فيحدثون أزواجهم ويلاطفونهن ويتسلون معهن . . .

- وماذا تريدين ؟

لوت خرطومها وتركته .

سار وراءها ذليلا يقول :

— آمال! تعالى . تعالى نلعب الكونكان معاً ، فأنا مهموم أريد أن أتسلى . . .

بلغ من ضعفه بين يديها أنه لايجسر أن يمن عليها بما يفعله لإرضائها . . فكل خدمة منه لها يصورها خدمة منها له . . .

واستمر اللعب زمنا ، وتناول حسين ورقة يربح بها اللور فرفع يده بها مسروراً يقول :

-- کن . . .

ولكنه لم يستطع أن يتمها وكونكان ه .. .

انشق الجدار وخرج إليه منه رجل غريب ، ولكنه ليس بالغريب عنه . هو أقرب إلى القصر منه إلى الطول . مال بوجهه الزكى الرائحة على حسين يقول :

۔ یاسی حسین ا هل أنت ذاكر ؟ لقد نفذت عهدی من الاتفاق. ألیس كذلك؟

ابتسم له حسين ابتسامة ملؤها الاطمئنان والود والإخاء وقال:

ــ تم حديثك ولا تخف عنى شيئا . أكاد أفهم الآن كل ماكان غامضاً على . . .

ــ نسیت أن أخبرك فی ساعة اتفاقنا أنه لم یكن لك عندئذ من بقیه العمر أكثر من تلك السنوات العشر التی تبرعت بها . . فهل أنت مستعد؟ .

أسبل حسين جفنيه ، وخفق قلبه ومال عليه وجه سمح منزعج يقول :

- ــ حسين ! حسين ! مابك ؟ .
  - \_ من أنت ؟
- \_ أنا إحسان! ألا تعرفني ؟ لقد كنت أمامي منذ لحظة سليما معافى . فماذا بك؟ هل يؤلمك شيء ؟ ردعلي! أأدعو الطبيب

ولكنه كان قد فارق الحياة ، وعلى شفتيه ابتسامة خفيفة . ووقفت أمامه إحسان ذاهلة لاتقوى على تفسير ما حدث كيف حدث !!

15. Design

قعلل (۱) القديس من قيود الوطن والأهل والأصدقاء ، ورحل يبلغ رسالته للناس ، يبين لهم باطل الدنيا ودنس المال ، ويدعوهم إلى اللحاق به في هجرته إلى الله وحده ، لايملك شيئا ولا يستقر في مكان .

وساروراءه نفر من أتباعه . رجال جاوزوا سن الثورة و الاستهتار ، خشن الجلد والملبس ، إذا نزلوا بلداً سهل إبواؤهم وإطعامهم . . و تشييعهم . و لو لم يتبعوه نظلوا أمام بيوتهم يصطلون الشمس طول النهار . ولكن من هذا الشاب الجميل الذي يسير في مؤخرة الموكب: مديد القامة عليه سمة النبل ، متئد الخطوة كأنه متبوع لاتابع . ما أصنى بياض بديه و رخاصة أنامله ، يشد بها حافتي مسوحه ، فكأنها مشبك من الأحجار الكريمة . . من يكون ؟ ولماذا يسير مطرق الرأس ؟ .

<sup>(</sup>۱) نشرت في مجلة «الرسالة» ؛ الداد ٢٧٦ ، ١٩٤٠/٩/١ ، ص ١٤٦١ .

إنه النبيل «ع » الابن الأصغر لسيد مقاطعة نائية . تربى فى كنفالعزو عاشر السعداء ، ولم تقع عينه على بؤس . ولما مات الأب وورث الابن الأكبر لقبه وضياعه . دعا أخاه المدلل وقال له : .

- لا أريد أن أصبح مميزاً عنك فأنفر د بالحير كله ، ومقامك فى قلب أبى الكريم كان فوق مقامى ، فإن شئت عشنا معا لك مالى ، وإن شئت اقتسمنا التركة بالتساوى .

فأطرق النبيل «ع» برأسه ، ولم يجب . غادر القصر واعتكف في كوخ صغير أياماً طويلة خرج بعدها يعلن لمن حوله أن هاتفاً هتف به بين اليقظة والمنام يدعوه أن التحق بالقديس. فلماترامي الحبر إلى الناس عدوها كبرى معجزاته، وأكبروا في النبيل نزوله عن الغني والعز العريض ، واختياره التكفف وسؤال الناس كسرة الحبز في سبيل الله .

طارت شهرة الأمير النبيل بين الناس وتزاحموا حول الموكب لا ليروا القديس ، فهم لا يجهلونه ، بل ليتطلعوا إلى النبيل الوسيم كيف يبدو فى ثياب الراهب . ينصرف الرجال عن الموكب وهم أرضى نفسا وأهنأ بطعامهم وشرابهم . أما الأمهات والجدات فكن يسبحن لله الذى سبقت إرادته، فاختار هذا الوليد لحياة كلها حرمان وقسوة ، وما كان أجدر شبابه بالتمتع واللعب . أما الفتيات فكن إذا رأين يده الناعمة الرخصه فوق المسوح الحشنة وتطلعن فكن إذا رأين يده الناعمة الرخصه فوق المسوح الحشنة وتطلعن إلى وجه الشاب الذى أصبح مناله صعبا بل حراما ، شعرن

بقشريرة تسرى فى أجسادهن ، وركعن على الأرض يتمتمن بدعوا بهن ، ولكن أحداً لم يفلح فى أن يرى عينيه . لاذا هو مطرق ؟ ولماذا يسير فى مؤخرة الموكب، ولو شاء لكان فى أول الصفوف ؟ ليس بينه وبين القديس إلا خطوة واحدة .

وفي يوم مر القديس حاشيته على قصر منين ، فسأل عن صاحبه ، فقيل له إنه لثرز عظيم لاهم له إلا اكتناز المال ، ولم يسمع عنه في يوم أنه أحسن برهم ، فعدل القديس عن مواصلة سيره ، ودخل القصر ليهدم منه الشيطان معقلا ، ويظفر بتخليص أرواح ساكنيه فوجد الثرى جالسا أمام مائدته ، تتكلس عليها الأطباق والأقداح ، عن يمينه زوجه ، وعن يساره ابنته ، وأمامه أولاده ، ومن حواليه أتباع وحشم يتطلعون لشفتيه ، لعلهما تنبسان بأمر .

امتلأت الردهة بالأصوات ، ولكن الضجة لم تمنع النبيل ـ ولعل إطراقه ساعده على إجادة السمع ـ من أن ينتبه لضحكة رقيقة تحاول صاحبتها كتمانها فلا تقوى . . . هل مبعثها سرور أو دهشة ؟ أم هي سخرية ؟ رفع رأسه فوجد ابنة الثرى تتطلع إليه بعيون ندية كلها أضواء . . . ورأى كيف تحتال حتى جاء مقعده إلى جوارها .

و تفيجر القديس يلوم ، وكأن روحه ترمى بالشرر، ثم يعظ كأن قلبه يفيض بالغيث المهمر . وسحرت بلاغته الحاضرين

فتقاریت الوجوه وتشابهت السحن ، فا یمیز بین السادة والحدم . واختلت الفتاة بالنبیل ، وجری بینهما حدیث خافت :

- لو أنك مررت علينا من قبل ، لحطت لك هذا المسح على قدك ، فاننى أشفق عليك وأنت تتعثر فى أذياله ، وتتبه ذراعاك فى أكامه ، فقل لى بالله عليك كيف تحتمله ؟

- لا يكربك الأمر! فلست خالفاً إلى مرقص، بل ساعياً إلى رب ينظر إلى القلوب لا إلى الأثواب.

رويلي إذا ؟ لقد كنت أظن الرقص عبادة ، فما رقصت مرة إلا شعرت أنني أقرب إلى الله مني في أوقات الفراغ والسأم .

وهنا وجد الشاب نفسه أسير نظرة فاحصة ماكرة هازئة كلها عطف وفهم ، فيها بريق عين النهم وهو جائع مقبل على أشهى أطعمة ، وأضواء لمحة الحبيبة إذا ما شفى الحبيب غلتها .

جرحه نفوذ النظرة إلى قلبه فانقبض ، ولكنه استراح ، لعلمه أنه لو شاء لكان سلطانه على الفتاة أقوى من سلطانها عليه .

فأجابها قاصداً هدايتها ، كأنه لم يغضب ولم يبال :

- وما بعد الرقص ؟ ألا تفكرين في أن كل هذا سراب ، وأن هناك موسيقى غير موسيقاكم ؟ اللهم إن كلى آذان لسماع أناشيد التسابيح بحمدك ، الصاعدة من الكون ، المدوية في الفضاء، فأسألك اللهم أن تجعل من قسمتى سماعها !

- إن الله قد أغدق نعماءه على الكون، ولم يحرم منها إنساناً له قلب وبصر، فذهابك الآن تقرع باب الله دليل على أنك عشت إلى اليوم غافلا عن جاله. وهذا ماض سيعقد لك في مستقبلك وإن جاهلت. خذها عنى: إن الله لا يحب من عباده السائل اللحوح اللجوج، ولا من يستعين للوصول إليه بمسبحة طولها أمتار... ثم مالت الفتاة على أذنه تقول:

- هل اعترف أنك فهمت أنى أعلم لماذا ارتديت المسوح . مبدؤك إما الكل وإما العدم . تركت الثروة لأنها نصف ، والدنيا لأن كل لذة فيها تنقضى ، فاذا هى تقصر عن حد تتخيله ، وتسير فى مؤخرة الصفوف لأنك لست على رأسها . ولو وقفت بين يدى الله لسألته . ما وراءك ؟ فتواضعك هو الكبرياء ، وزهدك هو غاية الطموح . إنى أعلم أنك نشأت يتيم الأم ، ولو عاشت لوجدت فى عطفها ما يرطب قلبك . وما أشبهه الآن بصخرة فى أعلى الجبل . . . ومع ذلك لم يفقد الأمل فيك . لقد اخترتك لنفسى ، فابق : انظر إلى ، وتمتع بجالى . ستعلمك قوة حبى كيف تؤمن أولا بإنسانيتك ، ليصح إعانك بعدها بالله . إن لأبى جاعة من مهرة الموسيقين ، إذا وقعوا على آلاتهم بالله . إن لأبى جاعة من مهرة الموسيقين ، إذا وقعوا على آلاتهم أرقصوا الجاد . سأجعلهم يعزفون إذا أذن رئيسكم ، ولا أظنه يرفض ، وإلا لما كان قديساً - فإذا عليك لو خلعت المسوح وارتديت أبهى الأثواب ، فقمت إلى وانحنيت أمامى ، وتناولت

یدی ، و دارت ذراعك حول و سطی ، و ضممتنی الی صدرك و رقصنا فتمثلت النغمة فی حركاتنا ، ثم أنفلت عنك و أنا أخبر بك و أنت أدرى بی . . . و ستری أنه لا يزال هناك أمل .

البدكل شيء من حوله . لو أنه أطاع وسواسه لهوت يده عليها يشدها من شعرها ، ويجرها على الأرض ، ولداسها بقدميه أو لمال عليها يغمرها بقبلاته ، ولكنه خطا خطوة ليس عنها نكوص ولو نكث لما صدقه من بعد ذلك أحد ، ولا صدق هو نفسه . ولقد بتى فى أذنه من كلام الفتاة لفظ (الأمل) . إنه سيظل حيث هو ، جاهدا فى طريقه ، محتملا مالا تقوى على احماله الجبال ، آملا أنه سيرى فى النهاية بارقة الرضا فى وجه ربه الكريم . . . ولكن الآن ! الحياة كلها أمامه فى متناول يده . آلاف الأصوات تناديه : أقبل ! اشرب ! إننى عطشى .

وكان القديس لا يزال يعظ ، ورويداً رويداً تطأطأت الرؤوس على الصدور ، وتصاعدت الآهات . وانفجرت الدموع ، وركع الجميع أمام القديس ، يلثم رداءه من لم يستطع الوصول إلى يديه المرفوعتين إلى السماء .

وترك الثرى مائدته ، وقف يقول للقديس بصوت يغالبه . البكاء :

- أسلمت قيادى إليك ، فأنا منذ اليوم من أتباعك . سأترك

القصر وما فيه من متاع وما حوله من ضياع ، سأترك مخازنى بعتيق شرابها ، والحقل بعجيج دوابه ، سأتبعك كظلك ، ولن أكون وحدى ، بل سيتبعنى أيضا كل هؤلاء : زوجى، وأبنائى وزوجاتهم ، وبناتى وأزواجهن ، والأصهار والأتباع . أرنا الطريق ونحن فى أثرك .

لم يحر القديس جواباً ، لم يتعقد جبينه ، فهو وضاء منير. ولم يزم شفتيه ، فابتسامته الجميلة هي هي ، ولكنه غائب عن الجمع ، نظرته تائمة ، لعله يستمع إلى وحي خني يقول :

للواب. ومن أين لك إطعامهم وإيواؤهم وإيجاد عمل لحذا الجيش المعوم على المناس مثلك ؟ والقديس من الواصلين الغرمرم ؟ هل يتكففون الناس مثلك ؟ والقديس من الواصلين الذين يستند إيمانهم على صخر لا يتزعزع ، لا يعرف الشك ولا الريبة والهكم . لم يثر في قرارة نفسه ولم يقل : « إذا ما حكمة رسالتي ؟ وما قيمة المبدأ الذي خرجت أبشر به ؟ وكيف يكون الكيل كيلين والصاع صاعين ؟ وإن كان ما يصح لى هو الحق ، فلابد من أنه يصح للناس أجمعين » .

لم ينقص إيمان القديس ذرة ، ولم يهتز لحظة . فكيف يكون قديساً إذا بدت له المسائل كما -- تبدو لبقية الناس -- متناقضة مضطربة ، مضحكة مبكية ؟ لهؤلاء القديسين نظرة تشمل الكون

و تفهم الأسرار فما يبدو عجيباً هو ذات الحكمة ، وما يبدو متناقضاً هو عين الانساق . قال القديس بصوت كأنه يخرج من كهف عميق :

بابنى ! أحمد الله أن هداك أنت ومن معك للحق ... على يدى ! إن الطريق الذى تريد أن تسلكه وعر ، لايقوى عليه إلا القديسون أمثالى : فامكت مكانك وأقبل على عملك ، واسكن إلى زوجك، و داعب أولادك وبنانك، وأشرف على شئون خدمك وحشمك ، وحقولك وضياعك ، وتمتع بأكلك وشربك ، على أن تعدنى أن تفعل الحير وتذكر الله . تمثله لنفسك فى كل لحظة حتى تعلم أن كل ماحولك زائل ، وأنك ملاق ربك فمحاسبك حتى تعلم أن كل ماحولك زائل ، وأنك ملاق ربك فمحاسبك حساباً لايضيع فيه مثقال ذرة من خير أوشر .

بدا الوجوم على وجه النبيل وكأنه لم يفهم شيئا . فاستمر القديس يقول :

سلا تحزن ، إنك ستمكث فى القصر سفى نظر ك ولكنك بكون مع ذلك من أتباعى . ماقيمة التمسك بالذيل واقتفاء الحياون ، فى حين أن الروس متبلد والذهن غائب ؟ ستتبعنى بروحك ، بإيمانك . . . ولذ، على أننى لن أنساك فى يوم . فلن بغيب عنك ندائى بل سأحمل شخصك فى قرارة قلبى . سأنشىء لك ولأمثالك طريقة خاصة بكم تلتحقون بها ، فتربطنى وإياكم .

وعادت الردهة إلى هرجها ومرجها ، ودبت فيها روح البهجة ودارت الأطباق والأكواب ، وسكن الثرى إنى زوجه ، و داعب أولاده وبناته ، و نادى كلبه الأمين فأقمى تحت قلميه .

والتفت النبيل (ع) فوجه الفتاة عن يمينه ، والقديس يهم بالانصراف عن يساره . . . ولكن هاتفاً هتف به ، فإذا هو يتمتم لنفسه : نعم ! لاتيأس من رحمة الله .

فجمع أطراف مسوحه، وجرى إلى الجمع، واتجذ مكانه بينهم، لا فى آخر الصفوف هذه المرة، بل وراء القديس كأنه يلوذ به وتحرك الجمع ير ددون وراء القديس قوله:

« اتركوا الباطل الزائل واتبعونى! ٤

و وقفت الفتاة صامتة برهة ، ثم همست تقول :

- ياله من غر مسكين لم يفهم الوحى . لما نارته رحمة الله أن ابق فإذا به يولى عنها وينصرف !

ثم ضربت الأرض بقلمها وصفقت تقول:

- موسيقى ! رقص !

وكن حق

كم (١) من مرة قطعت فيها هذا الطريق معك ! ذراعك فى ذراعى من مرة قطعت فيها هذا الطريق معك ! أنى يومنا المسير ذراعى ، فما شعرت أطويل طريقنا أم قصير ؟ أنى يومنا المسير أم فى غد لم يأت بعد ؟ أم هو فى ماض من العمر قد ولى وفات .

كان الطريق هو الذى يقبل إلى . يأخذ بيلنى ، ويرينى اتصاله بالأفق، بالسماء، بالأفلاك... على جانبيه دور هادئة المأوى كصدور الخاضنات ، ويمر بنا أناس كل منهم شعاع من نور الله ...

أما الآن ، بعد اختفائك ، فهدا الطريق بعينه أقطعه وحدى فلا ينتهى . المسير سخرة ، والأفق قيد ، والسماء غطاء ، والنجوم ترمق الأرض شزرا . . . الدور سجون والناس أطياف ذاهلة لاتدرى ما القدر . وإن شكت كفرت . .

# \*\*\*

مارأيت عاملا في ترام أو في متجر أو في مقهى إلا سلم

<sup>(</sup>١) كتبت سنة ١٩٤٠ ، ونظرت الأول مرة مع المجموعة ، يولمبو ١٩٤٤ ، وهي اقرب للشعر المنثور ١٠٠ أو ما أصبح يعرف اليوم بالقصيدة النثرية ٠

عليك سلام الترحيب والإعزاز ، فالحياة المتدفقة من روحك تمسح عن النفوس جميعها صدأ الألم والحزن ، وتنفض عن الوجوه رماد البؤس والشقاء .

وأنت، لاتستقر نظرتك على وجه واحد ولا تتريث. تهبين، وما تقدرين أى مال تنثرين ؟ أفأنت عمياء كأمك الغريزة وأبيك الحظ ؟

# \*\*\*

السينما مزدحمة وأنت لانعبثين بأحد. المشهد مؤثر ، والناس يبكون ، وأنت ضاحكة :

۔ أأبكى من خيال ؟

ياأختاه؟! لابكيت أيضا من حقيقة ماعشت ، . . .

ومن يدرى! لعلك قد انصرفت عنى يوم اختفائك عابثة تقولين:

ــ أأبكى من خيال ؟ .

#### \*\*\*

نقلت إلى أن خالتك ، أو تلك الني تزعمين أنها خالتك ، حدثتك عنى بالأمس وقد تركتكما في العربة :

۔ أهذا الذي تذكرين ؟ إنه ساذج ، هو في يدك كالعجين فلتهنئي به .

ما المنى هذا الوصف، بل رحبت به ورضيت ؛ صدقت نظرتك فى أم لم تصدق ، سيان عندى ، إن الحب الذى يغمر قلبى هو كل ما أسألك عليه من أجر . فلا يهمني تصفيق النظارة أو صفيرهم . . .

\*\*\*

ما أظنك أحببت أحداً أو شيئا حبك الثوب الجديد. هو حب صادر من قلبك ، عائد إليه ، فأنت به قريرة العين ، سعيدة ناجية من سيطرة الغير . . . . .

على لساني دعاء:

- ألا فليذلك ألب يوماً ...

ولكن قلبي يهمس :

\_ خيب الله مناك...

\*\*\*

ماذا تظنين ؟ أحسبت يوم اختفائك أنى سآوى إلى عشنا فأمكث أترقب ميعادك ، فإذا مضى تشاغلت بكتاب أقرؤد ولا أفهم منه شيئا ، ونظرت إلى الساعة مرة وتثاعبت أخرى حتى إذا ما انتبهت إلى مشاغلي التي أهملها من أجلك ، هبطت الدرج سريعا ، وانطلقت إلى اللحروب والمسالك ، واختلطت بالناس ... أو يلمور بخلدك أنني عندئذ أنسى كل شيء؟ هيهات لحيالك ، مهما سكر وعربله ، أن يلمرك ما فعلت . . ، لبثت أنتظرك ساعة ، شمر ليلة ، ثم يوماً ويومين ، أسبوعاً وأسبوعين ، شهراً وشهوراً ثم ليلة ، ثم يوماً ويومين ، أسبوعاً وأسبوعين ، شهراً وشهوراً ومازلت أنتظرك وأنا أعلم أنك لن تعودي ولكني أخشى – إذا ألم أنتظرك وشاء القدر أن تعودي أو أن ألقاك في الطريق –

أخشى حيئذ أن تكون له في على رؤيتك قد طواها النسيان و أطفأ أوارها . ولست أريد إلا أن أقابلك مشبوب العاطفة ، واله القلب ، ظامئ العين . فأنت لو تعلمين عزيزة على ، وهيهات لى أن أبتذل قدرك عندى . . : فلأتحمل الألم طول الدهر خوفا. من إساءتك في لحظة عابرة قد تأتى وقد لا تأتى . . .

#### \*\*\*

اشتريت لها الحذاء فلبسته بعض اليوم ثم خلعته: - حذرتي الطبيب من الكعوب العالمية.

و ألقته عنها ميتاً في عنفوان الصبا. منعني كر هي لهذا الحذاء السخيف الذي هم بأذاها من أن آسف على موته السريع . . . . .

#### \*\*\*

أيتها الفتاة الغريرة! كيف لم يقو مكرك على ستر سذاجتك الكامنة في نظرتك. أأنت ساذجة قله تعلمت المكر، أم ما كرة قلد تعلمت السذاجة؟ اكذبي ما شئت و امكرى، فليس أحب إلى قلبي من كذبك ومكرك. . . .

# \*\*\*

هذا الأثاث اشتريته على عجل من أجل عشنا . ما نقبت ولا اخترت. ظلطول رفقتنا أنانيا أبكم . لم تحيه نظرة فاحصة من عينيك . ما سمعتك راضية عنه أو ساخطة عليه . وكنت إذا انتظرتك وفات — كالعادة . ميعادك ، أتطلع إلى قطعه واحدة واحدة ، فما حنت يوما وأسعفت تساؤ لى بجواب . حتى إذا أشرقت شمسك تلاشى كالظلام من حياتى ؟

ولكن ها قد حل يومك - ككل ظالم - أيها الأناني الأبكم. الآن بعد اختفائها نطقت، بل ما عدت تطبق السكوت. لا ينقطع تساؤلك هاين هي؟» لامتي تعود؟ » يكاد ينشق خشبك عيونا جائعة تتلهف على نبسة منشقي ، و تكاد تتمزق منك أذرع تتشبث بي و تستجديني الجواب ،

أيها الثرثار! لج فى الكلام ما شئت. فأنا اليوم – ولم العجب؟ – كما كنت أنت بالأمس – أبكم! واكن لاعليك أيها الوفى الأمين أيحل لجريح أن يعبث بجريح؟ ليسمن رباط بين القلوب أفوى من العاهة المشركة. أنا أيضا أيها الرفيق الكريم لا أدرى أين هى ولا متى تعود! فضم بلواك إلى بلواى لعلها بهذا عليك تهون...

أيها الرفيق اللقيط! لأنت عناءى الآن أعز من أطهر الأبناء،

أينها الفتاة الغريرة . . . لم يكن لى أمل فيك ، ولا بنيت من حبك أكوا المتا ولا قصوراً . لا يركن إلى الأمل إلا من قصر يومه فاختلس من غده .

أما أنا فقد كان حاضرى يفيض بى ويفيض عنى . كان ! فكل ذلك قد و لى و فات . وكأن الذى أغدق على بالأمس غير مسئول ــ يتقاضانى اليوم ثمن الإسراف بالحرمان .

وكم من محروم مظلوم ! . . .

# \*\*\*

بعد أيام قلائل من لقائنا كنت قد قصصت عليك ماضى ، وكل حادثة ساقتنى إليك . أما أنت فقد مرالحول وبعض الحول ولعض ولست أدرى عنك شيئا : ما هممت بسؤالك ولا شكا قابى من

ظمأ . فليس الغموض الذي يحوطك إلا انبهار العين من نورك الوهاج . وهل لك ماض ؟ إنك لست بنت الحوادث ، بل أنت أم الحياة ! . . .

# \* \* \*

# \* \* \*

ما من مرة احتضنتك بين ذراعى إلا شعرت بقسوة الموت وظلمه . هذا البحسد الغض المتألق ، تتفجر منه الحياة ، يصبح يوما ما أبخرة عفنة وعظاماً نخرة . . . .

\* \* \*

ألبستها العاملة أمام المرآة كل ما للميها من معاطف ، واحداً بعد واحد ، فإذا بجمالها يطغى على النغيير والتبديل ، تبدو لها في كل معطف فتنة جديدة . . .

و ددت لو استطعت أن أشريها لك جميعا . . .

عادت إلى المعطف الأزرق. وجربته مرة أخرى، ودار جسدها أمام المرآة. وجهها ساكن ، ونظراتها ثابتة على توأميها... ورفقاً بجيدك يافتاتى ! » ثم خلعته ، وعادت إلى بقية المعاطف فلبستها كلها واحداً بعد واحد ، ثم أشارت إلى المعطف الأزرق وقالت متراخية :

- all:

و هكذا تشاء الصدف أن لا يتعلق ذوقك إلا بأغلاها!.

۔ تریثی ! إذا لم یعجبك هذا المعطف فغیره كثیر . تعالى أریك متاجر أخرى :

لمسته بطرف إصبعها وقالت:

- أقضى به هذا الموسم ، وفى العام القادم أشترى غيره . . . كم و ددت لو أنك قلت : « تشترى لى أنت غيره » . . . دعوت الله أن يقسم لى شراءه ، كما يدعو السقيم ربه أن يمن عليه بالشفاء . . .

كنت معك فى أحضان الرذيلة من أتقى الناس ، لا تلوق شفتاى الحمر ، وما بينى وبين الله عامر . . .

أما الآن ، بعد اختفائك ، فقد سكنت إلى الحمر ، لا لأنساك، بل لأقوى على جر الماضى إلى الحاضر . لأعيش معك من جديد . فأنا اليوم سكير صالح مطرود من رحمة الله ....

#### \* \* \*

لقيتك ذات يوم ، على غير ميعاد . في منعطف طريق . أغلب الظن أنك تسكنين قريبا منه ، وأنك خرجت عجلي لأ مر . كنت عاطلة من الزينة ، غير مسرحة الشعر ، مهملة الملابس . على كتفيك معطف لعله معطف أخيك ، وفي يدك حقيبة لعلها حقيبة خالتك . كنت لاتشعرين بنظر اتى تعانقك من بعيد ، وأنا واقف أتر دد بين لذة اللقاء وراحة التشفي . . هذه التي أسرتني مضاعة بين الناس لايشعر بها أحد . ملكة نزعت عن عرشها ! هذا هو الطير المحلق يهبط على الأرض . أين جمال جناحيه وهو صاف في السهاء ، من مهزلة اضطرابه وهو يحجل ويقفز ؟ !

ولما ذهبت إلى عشنا. كنت أهدأ نفسا. حسبتنى أشد قوة على التخلص من سيطرتك، ولكنك ما كدت تجتازين الباب حتى هتف قلبى: « هي والله » ؟ . !

كونى ما شئت، ليمسخ الإهمال صورتك، ليقس الضنا على محياك، بل فليشوهك الزمن الذي لا يرسم، فأنت أنت عندى. لأنت

آخر علمى و ذوقى ومنتهى تجربنى . لقد كملت بك حياتى وتم و جودى ، ولن أزيد بعدك شيئا . حتى خيانتك لم يزدد بها علمى : هى تجربة أصبحت بعدها أكثر فهما لألم الخلق وأشد سخرية من ألم الخلق . فهذا العطف الذي أبذله باليمين ، تسترده سخريتى باليسار . . .

# \* \* \*

ولكن صبراً! سيأتى اليوم الذى أنساك فيه . . . حين يشيب شعرى وتتساقط أستانى، وتنطقىء عيونى ؛ حين يحتضنى الفراش فلا أقوى على التمخلص من ضمته، وأستسلم إليه مضطراً وأستريح ؛ حين أفلح أخيراً في جر رجلي جر الأبحث عن الشمس، محدقاً في الناس وهم حولى ، تحديق المشنوق في جلاديه . حين الأستطبع أن أرى شيئا ، إذ يكون شيح الموت واقفاً أمامي . أعد أنفاسه قبل أن يعد هو أنفاسي . . .

عندئذ سأنساك! فليس أقوى من ذكر الدُعندى سوى الموت . . . ولكن ، ألا من يخبرنى عندئذ كيف أمسيت ؟ وكيف مرت عليك السنون ؟ . . . .

# \* \* \*

هذه المخلوقات المنتشرة فى الطريق، هاربة من اللمور تارة، هاربة إليها مرة أخرى، ٠٠٠.

هذه الحثالة المتوسدة أرصفة المسالك : : :

هؤلاء الباعة الجوالون في الزحام، بعيدين بأنفسهم عن الزحام كالأرواح الضالة . . .

كلهم ينطق بالقدم والدوام : ما حلول جيل منهم محل جيل الا كالثعبان يبدل جلدا بجلد . . .

هكذاكنت أراهم . . . أما بعدك فهم لدى الآن سياح يهبطون بلداً غريبا . وجوههم بلهاء فى جهلها . نظرتهم تائهة لاتستقر ، ولا تقوى أرواحهم المهاجرة أن تقول عن شيء : « هذا لى ! » كل هذا لا نهم لم يسعدوا يا حبيبتى برؤياك . .

\* \* \*

عندما كنت أخرج معك فى هدأة الليل، كنت أشعر أننا وحدنا فى هذا العالم! تناسينا الأفلاك والنجوم، نسينا الليل نسينا الناس:

وكان في نسيانها أكبر اللذة والسعادة .

أما اليوم . بعد اختفائك، فأسير والأفلاك والنجوم لم تتغير ، والليل مغمض الطرف ، والناس هم هم . . .

فأجد في نسيانها أكبر الألم والعذاب. . .

# \* \* \*

ألف ألف فتاة مثلك عاشت ، فلمعت عيناها لمعان عينيك ، وافترت شفتاها عن مثل بارق ثغرك ، ثم طواهن الموت واندثرن فى التراب . . قبلة واحدة منك لى كانت تكفى لبعث هؤلاء الموتى الجائعات

للحب بعد طول الرقاد . . . فى قبلتك لهيب ألف ألف ثغر ظامىء . . . . أصبحت من أجلك أحب الموتى مثل حيى للأحياء . . .

# \* \* \*

وأغرب ما أعجب له أنبى لاأسأل عن سبب اختفائك، وهل يستطيع من عاش معك معدوم المنطق، أن يعود فيتفهم العلل والأسباب؟ سأسأل عن السبب حياً يهدأ قلبى . . إذا فلن أسأل ما حييت . وإذا مات العالم معتزاً بعلمه ـ فسأموت أنا معتزاً بعلمه .

#### \* \* \*

قرأت بحثا كتبه شيخ من شيوخ الدين يعتمد فيه على المنطق العقلى ، ليثبت أن الإنسان مسير لانخير . . فما اقتنعت وما فهمت أوله من آخره . .

وتجيئين أنت ، أيتها الفتاة الغريرة ، فتكفيني نظرة واحدة من حينيات لأومن بالقدر وبالجبر . . لأنبى ألغيت معك منطقي وعقلي . وقنعت بالروح فآمنت .

# \* \* \*

بلحأت إلى الكتب المقلسة الطاهرة أستنبها: أيجيب الرحمن دعوة العاصى ؟ فإنى أريد إذا ما وقفت بين يدى الديان أن أسأله، قبل أن يغفر لى ذنوبى، أن يغفر لك ذنبك...

# \* \* \*

العالم مضطرب. والمدافع تقصف ، والدماء تسيل. الممور تخربت ، والنساء ترملت ، والأرض أمنا العجوز فى اللهيب. . . فماذا بكون شقائى باختفائك مع كلهذه الآلام ؟ أأصرخ ليخرب المعالم مادمت أنا غير سعيد ؟ لا وألف مرة لا ، بل أدعو الله أن يعيد السلام حتى تنعمى ياحبيبي أنى كنت بشابك فى ظلاله وإن حرمنى هذا السلام لذتى الأخيرة . . لذة التشنى ا

#### \* \* \*

فى المساء أقول: الفرار الفرار يانفس. عبثا حاولت الاستقرار والاطمئنان للخلو والعدم. من يلومك بعد أن ذقت معها طعم الوجود ؟ عودى. ارجعى أيتها النفس الفطيم إلى ظلامك وأوهامك، فلست والله تدرين بعد اليوم، إذ تطوف بك أشباح السعادة: أهى ذكريات الماضى أم آمال المستقبل ؟

وفى الصباح أنتفض على بسمة الفجر ونشوة الطير ــ أسمعها تقول: « أنت ياهذا الذى سعدت بالحب ، قم ! إنما العيد للث ! ، مهلا أيها الطير! إنك تعيش ملء لحظتك المحظتك، بيد أن نفسى تتوقع عند الصباح قدوم المساء . . . .

# \* \* \*

ودعت القاهرة عهد السلام ، فأطفأت أنوارها ، وفاضت كالقدح أترعته يد مرتعشة لسكير زائغ البصر . . . وأكتظت طرقاتها بأغراب ومهاجرين ونازحين من ملل ونحل شي ، لم يبق

موضع لقدم فى ترام، أو فى سيارة أو فى ملهى برأيت الكثيرين فى هذا الزحام كالأسرى على وجوههم علامات التأفف والكرب والاختناق، يودون الحلاص. فلاشىء يضيق به الإنسان ضيقه بقرب أخيه الإنسان ... أما أنت فكنت فى الزحام كالسمكة فى الماء ، تطبق عليك الجموع ، ثم تنكشف و تطبق ، وأنت ناعمة البال قريرة العين ، بل كنت أجمل ما تكونين وأنت رافعة الرأس فى الزحام ، تتلاطم أمواج البشر حول منارتك : ما سمعتك تشكين أو تتأففين . . . ما زاد تلفتك ولا ضجرت نظرتك ، بل كنت مرحة كأنك فى مهرجان . . : وكما رأيتك سعيدة بالحياة رأيت الحياة سعيدة بك . . .

#### \* \* \*

يوم أن خرجنا من متجر الأزياء قبيل الغروب وأنت تقولين:

أعجبني الثوب لولا أزراره . .

ودوت صفارة الإنذار ، وهاج الخلق وماج . هل تذكرين كيف رأينا لابسى الجلابيب والحفاة هازئين، والموسرين هاربين؟ وأينا شباباً في شرخ الصباغير عابئين ، وشيوخاً على حافة القبر زايلهم كساحهم فهم يجرون إلى المخابىء نشطين . . .

وقفت مكانك وتلفت عنة ويسرة ، ثم قلت :

ــ أنا خائفة!

أخذتك إلى أول بناء لقيناه ، وجلسنا مع بوابه النوبى كأن ثلاثتنا من أسرة و احدة لم تفترق طول الحياة . . .

ولما ضجت السماء بأزيز الطائرات ، واشتعلت بلهيب المدافع وانفجار القنابل . . . ولما اهتزت النوافذوالأ بواب ، وعلا الصراخ . امتقع لونك . . . .

تم هتفت الصفارة بالأمان، فقمت واقفة، ووضعت ذراعك في ذراعك في ذراعى وخرجنا، وكان أول حديثك:

ـ . . . لأن طرف الزر الأوسط على الكم اليمين شبه مخدوش . . .

#### \* \* \*

تنقلت بعدك بين نساء كثيرات . لم أزد مع كل منهن عن لفاء واحد، وفيهن من هي أجمل منك وأشد سحراً، ثم أفر ولاأعود ؟ لماذا ؟ أللحسرة ؟ لا . فأنا أعلم أن اختفاءك قد أذابك في يم الحياة ، وهيهات أن تعودى ، ولو عدت لعدت غير ما كنت . . أللغيرة ؟ هل تخشى روحى أن تكون كل امرأة جديدة بين ذراعى رجلا جديداً أنت إذ ذاك بين ذراعيه ؟ قد يكون هذا ، ولكن هل لى أن أصار حك ؟ اننى أفر ضنا بنفسى على غيرك ؟ فهذا الذي تحسبينه أصار حك ؟ اننى أفر ضنا بنفسى على غيرك ؟ فهذا الذي تحسبينه أما المحاء هو غاية الكبرياء والاعتزاز . . . هو الحب ! .

# \* \* \*

أحببت قبلك اثنتين : واحدة ثم أخرى: كم أقسمت صادقاً بين أيديهما أحر الإيمان على الوفاء والإخلاص حتى.

الموت . . . ثم افتر قنا . . . وهدأت . . . ولم أعد أذكر شيئا . . . غير أنى كنت فى غيبوبة النشوة أنادى الأولى بين ذراعى الثانية ، وكم فاجأت شفى تتممان باسم دفين وأنت بين ذراعى لاتشعرين . . فهل الذى جرى عليهما سيجرى عليك أنت . أيضا ؟ إن الزمن يلع على بالخلاص فأعصيه ، والمنطق يسخر منى فأسخر منه ، والحياة تتشبث بتلابيبي فأتملص من قبضها وأفر . ولكن هل أقوى على مغالبة كل هؤلاء الحصوم مجتمعين ؟ سأنساك ! سأنساك ! ولكن همات لى أن أنسى أنهى نسيتك . . .

# \* \* \*

الآن بعد اختفائك . أقول وأنا وجل : هل أحببها لأنها ذكرتني بمن مضى ؟ أفي نظرتك أم في صوتك أم في سذاجتك لقبت من خلت أنني دفنته ؟ ولكن لا ! ما فات مات . مات إلى الأبد . ولم نخدع أنفسنا ؟ الذكرى إنما تجر من القبر هيكلا نخراً بالياً في لون أغبر وكفن حائل ، أجوف قد نزع منه الكلام . نوميء فلا يفهم ، ونشير فلا يفطن . عدم متحجر ، قائم ونحن نضطرب وندور ، فلا نعرف إقباله من إدباره . إن بصيصاً من نور خافت ينبعث من حى ، كاسف جميع الشموس الغاربة ! الآن أومن أنني أحببت من سبقك ، لأنهما كانتا تشبهانك أنت . . .

# \* \* \*

يارب 1 يا أرحم الراحمين ، وسعت رحمتك حنق المهزومين

وثورة المحرومين وقد تاهوا فى ملكوتك . ما أجهلهم وإن كانوا مؤمنين ! .

وسعت رحمتك من أضلته بصيرته ، فجيجه ، وأنكر، وكفر كفر الأعمى بالنور . . .

وسعت رحمتك من ركبه الجهل، وساقته الحماقة فتعالى وأبي السجود، آنفا من أن يرسف فيها توهم من قيود.

بل وسعت رحمتك من أغدقت عليه من نعمائك ، فجدف وتمرد . .

لاأقول بمثل قولهم: لماذا خلقت الشرك لماذا برأت الرذيلة ؟ ولكنى أسألك باإلهى : لماذا جعلت الحق على النفس ثقيلا ، والباطل هينا ؟ لماذا خلقت الفضيلة مملة والرذيلة فاتنة ؟ لماذا خلقت الحب روحاً هائمة لاتخضع لعرف أو لقانون : طيراً لا يحوم ؟ يفزعه الأمن والسلم والدوام ، والحياة عنده وجدووله وهيام ؟

لايستقر ولا يهدأ ، لا تزيده العبرة إلا استهتاراً ، و لا النصيحة إلا عناداً . : . . لم جعلت السعادة سرابا والوفاء محالاً ، والنيات مقعدة ، والنسيان عداء ! .

أنت مطلع على الضمائر والقلوب ، فاعطف اللهم عمن تثاقلت قلماه في الطريق السوى فلم يقو على اللحاق بالقافلة

تنفصد عرقاً ومللا ، . وانحرف إلى البيداء ضالا يناجى النجوم ، وكل زاده نجواه لنفسه :

ــ ما ظنك بالله العلى القدير ، الرؤوف الكريم ! .

#### \* \* \*

أجوس بعدك خلال القاهرة ، فأعود من أحياتها الأوربية بقلب فاتر كليل ، وطعم بين المر والحلو ، كفقير يرتد عن زيارة ابنه الغنى العاق ، وإن عز على قلب أبيه . . . يضيع منى شبحك في الأوبرا وجروبي ، وبين شبرد والكونتنتال ، فاذا قادتنى قدماى إلى سيدنا الحسين ومررت تحت البوابات الهرمة ، ووقفت أمام الجوامع العتيقة ، هصر الشوق قلبي هصراً . . .

فأنت عندى هذا التاريخ.

وإذا مافاض بى الحنين إليك أبكر إلى قصر النيل مترقبة جموع الفلاحات قادمات من الريف ، على رء وسهن سلل الخضر، ثيابهن سود ، على أرجلهن الطين ، معتدلات القوام ، فى وجوههن المجهدة عيون صابرة . لا ينقطع تدافعهن ، ولا ثرثرتهن . . . عندئذ ألقاك . . فأذت عندى هذا الوطن . . .

ويغلبني الوله على أمرى يوم و طلوع القرافة و حين أتنبع بنظرى عربات الفلاحين البطيئة تحمل الأسرة كلها رجالا ونساء، شيوخاً وأطفالا، أمامهم « السحارة » المنحدرة من قبور الفراعنة ، يهجرون مدينة الأحياء ليستقبلوا العيد فى مدينة الأموات ، فأنت عندى هذا العيد ! .

#### \* \* \*

الآن أذكر ، والآن فهمت . . .

فى صباح اليوم الذى اختفيت فيه ، كنت أجول فى خان الحليلى ، فنادتنى من سجمها الزجاجى مسبحة جميلة وأشارت إلى أن خذنى معك .

تناولتهابود، وانعقدت بيننامنذ اللمسة الأولى أو اصر صداقة و ثقت أنها ستدوم. تساقط حباتها كقطرات الماء على الغدير. حديثها الخافت إلى : عن الألفة بين القلوب في عالم الوحدة ، عن الطمأنينة في اللقاء المقسوم وإن طال الغياب ، عن الوجل من الفراق المحتوم رغم اللقاء . . . .

عدت بها إلى عشنا ، فلم أكد أدخله حيى انقطع من حيث الأدرى خيطها وتناثرت حباتها . أهو نذير أم شيطان يغار ؟ جثوت على الأرض ، وجمعت حباتها ، وعددتها فاذا هي تنقص حبة . دسست يدى ، و نبشت بأظافرى تحت المقاعدوالسجاد . ولكن عثا ! فحزنت وأسفت .

قد تسألين : أكل هذا العناء من أجل حبة واحدة صغيرة ؟ وفي يدك منها عشرات ؟ .

فأجيبك: هكذا مسبحى الايحيا جمالها إلا بهذة الحواحدة الصغيرة . . التأمّة . ! (١) .

<sup>(</sup>۱) لعل القارىء قد لاحظ أن هسلم القطوعة الأخيرة التى تتحدث عن الحبة الثالثة والثلاثين في المسبحة تكون هي نفسها القطوعة الثالثة والثلاثين في هده الأناشيد أو « حبأت ، هذه القصيدة من « الشعر المنثور ، التى تدور كلها حول ذكرى الحبيب الفيائع • •

# فهرس

# صفحة

							، اشجان عضو منتسب
•	••		• •	تنی )	ی ح	: يح	( سيرة ذاتية بقيلم
<b>0Y</b>	••	••	• •	- •	••		ه قنسدیل ام هاشیم
144	••	- •	• •	••	• •		و السلحفاة تطير
141	••	• •		• •	- •	••	كنا ثلاثة ايتام
704	••	••	• •				این ۰۰ کان ۱
141	••	••	• •	••	•••	••	، القـديس لا يحسـار
747	••	••	••	••	. •	••	، بینی وبینه

# مطابع الهيئة الـمصرية العامة للكتاب

العرفة حق لكل مواطن وليس للمعرفة سقف ولا حدود ولاموعد تبدأ عنده أو تنتهى إليه.. هكذا تواصل مكتبة الأسرة عامها السادس وتستمر في نقديم أزهار العرفة للجميع. للطفل. للشاب. للأسرة كلها. تجربة مصرية خالصة يعم فيضها ويشع نورها عبر الدنيا ويشهد لها العالم بالخصوصية ومازال الحلم يخطو ويكبر ويتعاظم ومازلت أحلم بكتاب لكل مواطن ومكتبة لكل أسرة... وأنى لأرى ثمار هذه

التستترية يانيانه مردهرة نشتها الأسان مشيور كالنان ومازالات

والماسانسانيال والمال الماسكور الماستانور والمال المساسان وال

amental of the state of the sta

136

TOTAL METAL STATE OF THE PARTY OF THE PARTY

المعلمل، الشكاب الأسرة

1 Selection Ca Ca.

۱۲۵ قرشاً